Руководство по установке

Русский

Дата выпуска: декабрь 2003 г.

Изложенные ниже условия не действуют в странах, где эти условия вступают в противоречие с местным законодательством. КОРПОРАЦИЯ LEXMARK INTERNATIONAL ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ДАННОЕ ИЗДАНИЕ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ» И НЕ ДАЕТ НИКАКИХ ГАРАНТИЙ, КАК ЯВНЫХ, ТАК И ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, ВКЛЮЧАЯ (НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ) ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, ВКЛЮЧАЯ (НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ) ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ КОММЕРЧЕСКОЙ ПРИГОДНОСТИ ИЛИ СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ. В некоторых государствах и штатах США при определенных обстоятельствах не допускается отказ от явных или подразумеваемых гарантий, поэтому данное положение может не иметь силы в Вашем случае.

Настоящий документ может содержать технические неточности или опечатки. Приведенная в документе информация периодически изменяется, эти изменения будут внесены в последующие издания. Описанные изделия и программное обеспечение могут подвергаться улучшениям и изменениям в любое время.

Замечания относительно данного документа направляйте по адресу: Lexmark International, Inc., Department F95/032-2, 740 West New Circle Road, Lexington, Kentucky 40550, U.S.A. В Великобритании и Ирландии по адресу: Lexmark International Ltd., Marketing and Services Department, Westhorpe House, Westhorpe, Marlow Bucks SL7 3RQ. Корпорация Lexmark оставляет за собой право использования и распространения предоставленной Вами информации по своему усмотрению, без каких-либо обязательств по отношению к Вам. Для приобретения дополнительных экземпляров документации по данному изделию обращайтесь по телефону 1-800-553-9727, а в Великобритании и Ирландии - по телефону 144 (0)8704 440 044. В других странах обращайтесь по месту покулки.

Упоминание в этом документе изделий, программ или услуг не означает, что изготовитель намерен поставлять их во все страны, в которых он осуществляет свою деятельность. Ссылки на изделие, программу или услугу не означают и не предполагают, что не может использоваться другое изделие, программа или услуга. Допускается использовать любые функционально эквивалентные изделия, программы или услуги, которые не нарушают существующих прав на интеллектуальную собственность. Оценка и проверка работоспособности принтера совместно с другими изделиями, программами и услугами, за исключением явно указанных изготовителем, возлагается на пользователя.

Логотипы Lexmark и Lexmark с ромбом, а также MarkNet являются торговыми марками корпорации Lexmark International, зарегистрированными в США и/или других странах.

ImageQuick и PrintCryption являются торговыми марками корпорации Lexmark International.

PostScript® является зарегистрированной торговой маркой корпорации Adobe Systems. PostScript 3 – это название, используемое корпорацией Adobe Systems для обозначения набора команд (языка) принтера и функций, реализованных в программных продуктах этой компании. Данный принтер разрабатывался как совместимый с языком PostScript 3. Это означает, что принтер распознает команды PostScript 3, используемые различными прикладными программами, и эмулирует функции, соответствующие данным командам.

Остальные торговые марки являются собственностью своих владельцев.

© 2003 Корпорация Lexmark International С сохранением всех прав.

ПРАВА ПРАВИТЕЛЬСТВА США

Программное обеспечение и прилагаемая к нему документация, поставляемые по данному договору, являются коммерческими продуктами, разработанными исключительно на частные средства.

Декларация о соответствии требованиям Федеральной комиссии по связи США на электромагнитное излучение

Данное изделие прошло проверку и признано соответствующим ограничениям, накладываемым на цифровые устройства класса В согласно части 15 требований FCC. При работе устройства выполняются следующие два условия:

(1) настоящее устройство не создает вредных помех и

(2) настоящее устройство выдерживает любые внешние помехи, включая помехи, которые могли бы привести к сбоям в работе устройства.

Все вопросы по данной декларации следует направлять по адресу:

Director of Lexmark Technology & Services Lexmark International, Inc. 740 West New Circle Road Lexington, KY 40550 (859) 232-3000

За дополнительной информацией о совместимости обращайтесь к интерактивной документации.

Информация по технике безопасности

 Изделие, не имеющее маркировки , требуется подключать к надлежащим образом заземленной сетевой розетке.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Запрещается производить установку данного изделия и любые работы, связанные с электрическими / кабельными соединениями (шнур электропитания, телефония и т.п.) во время грозы.

- Кабель питания следует подключать к легкодоступной сетевой розетке, расположенной рядом с изделием.
- Для проведения ремонтных работ и технического обслуживания, описание которых отсутствует в настоящем руководстве, обращайтесь к специалисту по техобслуживанию.
- Данное изделие проектировалось, тестировалось и проверялось на соответствие стандартам по общей безопасности исключительно с использованием деталей производства компании Lexmark. Воздействие на безопасность параметров некоторых деталей не всегда очевидно. Lexmark не несет ответственности за возможные последствия при использовании запасных частей, отличных от рекомендованных.
- В изделии используется лазерное излучение. ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Использование органов управления, выполнение регулировок или любых других действий, которые отличаются от изложенных в настоящем руководстве, приводит к опасному облучению.
- Процесс печати в данном изделии связан с нагревом материала, что может привести к выделению из материала вредных веществ. Во избежание опасных последствий изучите раздел руководства, посвященный выбору материалов для печати.

Обозначения

Полезно ознакомиться с обозначениями для предупреждений и предостережений, которые употребляются в этом документе.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Предостережения указывают на опасность получения травм.

Предупреждение. Предупреждения указывают на опасность повреждения аппаратных или программных средств устройства.

Внимание!



Этим символом обозначены компоненты, чувствительные к статическому электричеству. Перед прикосновением к таким компонентам дотроньтесь рукой до какой-нибудь металлической детали, например, до корпуса принтера.

Содержание

Введение			
	О принтере		
Шаг 1:	Распаковка принтера5		
	Подготовка к установке5		
Шаг 2:	Установка принадлежностей7		
	Установка картриджей с тонером		
Шаг 3:	Установка дополнительного устройства		
	подачи		
Шаг 4:	Подготовка принтера14		
	Установка принтера		
Шаг 5:	Установка дополнительного устройства двусторонней печати19		
	Подсоединение дополнительного устройства двусторонней печати		

Содержание

Шаг 6:	Установка модулей памяти, плат	
	дополнительных плат	. 24
	Извлечение системной платы Установка памяти принтера Установка дополнительной флэш-памяти или дополнительной платы с микропрограммным	.25 .26
	Установите на место системную плату	.27 .29
Шаг 7:	Загрузка бумаги	. 30
	Загрузка лотков	.31
Шаг 8:	Подсоединение кабелей	. 34
	Подсоединение кабеля для локальной установки принтера Подсоединение сетевого кабеля Включение принтера.	.34 .36 .37
Шаг 9:	Установка драйверов для локальной печати	. 38
	Windows	.39 .44 .47
Шаг 10:	Проверка настройки принтера	. 48
	Распечатка страницы установок меню	.48 .49 .50
Шаг 11:	Настройка ТСР/ІР	. 51
	Назначение принтеру IP-адреса Проверка настроек IP Настройка для печати в пуле	.51 .52 .52

Содержание

Шаг 12: Установка драйверов для сетевой печати ...53

Windows	.53
Macintosh	.58
UNIX/Linux	.60
NetWare	.60

Шаг 13: Использование компакт-диска "Публикации" 61

Просмотр содержания компакт-диска	.61
Распространение информации	.62
Хранение брошюры "Краткое руководство"	.62

Содержание

Введение

О принтере



Предусмотрено три модели принтера:

- Lexmark C510, со стандартным объемом памяти 64 Мбайт, одним лотком на 250 листов и разъемами USB и параллельного интерфейса.
- Lexmark C510n, со стандартным объемом памяти 128 Мбайт, установленным сервером печати Ethernet 10BaseT/100BaseTX и с разъемом Ethernet.
- Lexmark C510dtn, оснащенный теми же функциями, что и модель C510n, а также устройством двусторонней печати и устройством подачи на 530 листов.

Можно приобрести для принтера различные дополнительные устройства. Запустите компактдиск «Публикации», затем щелкните мышью на пункте Справочник пользователя. Смотрите общую информацию о принтере.

Введение

Другие источники информацииДополнительную информацию,
которая может потребоваться после
завершения установки, можно найти в
других документах на принтер.Компакт-диск "Публикации"Компакт-диск "Публикации" содержит
сведения по загрузке материалов для
печати, обработке сообщений об
ошибках, заказу и замене расходных
материалов и по поиску и устранению
неполадок. Также приводится общая
информация для администраторов.

Сведения, содержащиеся на компактдиске "Публикации", можно также получить на Web-узле Lexmark по адресу www.lexmark.com/ publications.

Справочные руководства и инструкции

Справочные руководства и инструкции хранятся в памяти принтера. Они содержат сведения по загрузке материалов для печати, выяснению причин и устранению неполадок при печати, а также по удалению замятой в принтере бумаги. В меню "Справка" предусмотрены следующие инструкции и руководства:

- Справочное рук.
- Рук. по печати
- Рук.по замятиям
- Качество печати
- Рук.по кач.цвет.
- Рук. по мат-лам
- Рук.по подключен.
- Рук.по принадлжн
- Рук. по перемещен.
- Рук.по дефектам

Краткое руководство

Для печати этих руководств и инструкций

- На панели управления нажмите кнопку Меню несколько раз до появления пункта "Меню справки".
- Нажмите кнопку Меню несколько раз до появления раздела, который требуется распечатать, затем нажмите кнопку Выбор.

Настоятельно рекомендуется распечатать краткое руководство по устранению замятий и держать его рядом с принтером. Страницы краткой справки записаны также на компактдиске "Публикации", который входит в комплект поставки принтера.

Брошюра Краткое справочное руководство обеспечивает быстрый доступ к информации по загрузке материалов для печати, по устранению замятия бумаги, по распечатке конфиденциальных заданий и по сообщениям принтера.

Эта информация (в формате для печати) также входит в состав компактдиска "Публикации", входящего в комплект поставки принтера.

Компакт-диск с драйверами

Компакт-диск с драйверами содержит все файлы, необходимые для установки и работы принтера. На компакт-диске могут также находиться утилиты принтера, экранные шрифты и дополнительная документация.

Введение

Web-узел компании Lexmark

Обновленные драйверы принтера, утилиты и другую документацию к принтеру можно также найти на Webузле корпорации Lexmark по адресу www.lexmark.com.

Введение

Шаг 1: Распаковка принтера

Подготовка к установке



Выберите для установки принтера хорошо вентилируемое и просторное место, чтобы лотки, дверцы и крышки открывались свободно. Принтер должен стоять на ровной и прочной поверхности; в месте установки принтера должны обеспечиваться нормальные температурные условия и отсутствие направленных воздушных потоков.

Общее пространство, необходимое при установленных дополнительных принадлежностях					
	Дополнительный лоток подачи на 530 листов	Дополнительное устройство двусторонней печати	Оба		
Высота	73,5 см	63,8 см	73,5 см		
Сзади	25 см	35 см	35 см		

Распаковка принтера

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Принтер нужно поднимать

вдвоем, так как он весит 30.4 кг.



Примечание. Во избежание излишнего экспонирования картриджа фотопроявления не извлекайте его из упаковки вплоть до установки в принтер. Извлеките из коробки все комплектующие. Проверьте наличие следующих компонентов:

- Принтер с одним лотком на 250 листов
- Шнур питания
- Картридж фотопроявления
- Картриджи (четыре штуки, поставляются внутри принтера в упакованном виде)
- Руководство по установке с компакт-диском "Публикации" и брошюрой Краткое справочное руководство
- Компакт-диск с драйверами
- Накладка панели управления (кроме английской версии)

Если какие-либо комплектующие отсутствуют или повреждены, обращайтесь в службу поддержки Lexmark по телефону для своей страны, который указан на Web-узле компании Lexmark по адресу www.lexmark.com.

Удалите из принтера всю ленту и упаковочные материалы. Сохраните коробку и упаковочные материалы; в будущем они могут понадобиться для упаковки принтера.

Распаковка принтера

Шаг 2: Установка принадлежностей

Установка картриджей с тонером



Для подготовки картриджей с тонером следуйте инструкциям этого раздела.

- Потяните вперед защелку фиксатора передней дверцы и аккуратно опустите переднюю дверцу.
- 2 Удалите упаковочные материалы.

3 Возьмите один из картриджей с тонером за рукоятку и извлеките его из принтера.





4 Держа картридж горизонтально, аккуратно встряхните его для равномерного распределения тонера.

5 Удалите с картриджа ленту и крышку.

Предупреждение. Не прикасайтесь к поверхности валика по крышкой картриджа. При прикосновении к поверхности валика возможно его повреждение.



- 6 Возьмите картридж за рукоятку.
- 7 Выровняйте картридж относительно соответствующего гнезда и установите картридж внутрь гнезда.

Картриджи с тонером должны устанавливаться в исходном порядке, их нельзя устанавливать в другие гнезда.

- Для установки других картриджей с тонером повторите шаги шаг 3 на стр. 7
 – шаг 7 на стр. 9.
- 9 Закройте переднюю дверцу.

Установка картриджа фотопроявления



Предупреждение. Картридж фотопроявления требует очень осторожного обращения. Во избежание повреждения картриджа не извлекайте его из упаковки до установки в принтер.



Для установки картриджа фотопроявления следуйте инструкциям этого раздела.

1 Откройте верхнюю крышку принтера.

2 Аккуратно удалите с картриджа фотопроявления упаковку, штифты и ленту.

Предупреждение. Не дотрагивайтесь до глянцевой фотопроводящей пленки картриджа фотопроявления.



3 Взяв картридж за рукоятки, выровняйте его относительно гнезда. Аккуратно опустите его на место.

- 4 Зафиксируйте картридж в гнезде, раздвинув защелки в разные стороны.
- 5 Закройте верхнюю дверцу.



Шаг 3: Установка дополнительного устройства подачи

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Перед установкой дополнительного устройства подачи на работающий принтер обязательно выключите принтер и отсоедините кабель питания, а также все провода от задней панели принтера.



К принтеру можно подсоединить дополнительное устройство подачи емкостью 530 листов. Дополнительное устройство подачи состоит из корпуса и лотка.

- Распакуйте коробку. В комплект входят:
 - корпус устройства подачи с установленным лотком;
 - две боковых крышки (левая и правая);
 - два металлических кронштейна (левый и правый) с винтами с накатанной головкой.
- Удалите все упаковочные материалы и ленту с корпуса.
- **3** Извлеките лоток из корпуса.

Удалите все упаковочные материалы и ленту с лотка.

 Установите корпус устройства подачи в месте, выбранном для принтера.

Установка дополнительного устройства подачи



Примечание. При подсоединении или удалении дополнительного устройства подачи обязательно обновите конфигурацию принтера с помощью драйвера принтера.

5 Немного наклоните лоток и полностью вставьте его в корпус устройства подачи.

Шаг 4: Подготовка принтера

Установка принтера

Примечание. Если требуется установить дополнительную память, оставьте место сзади от принтера.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Принтер нужно поднимать вдвоем, так как он весит 30.4 кг.



После выбора места и установки дополнительного устройства подачи (если имеется) можно начать установку принтера.

Поднимите принтер, взявшись руками за выемки с обеих сторон, и установите его на стол или на корпус дополнительного устройства подачи.

Для установки принтера на корпус дополнительного устройства подачи:

- Совместите штифты и разъем на днище принтера с пазами и разъемом на корпусе дополнительного устройства подачи.
- Опустите принтер. Убедитесь в том, что он надежно встал на корпус устройства подачи.

Прикрепление устройства подачи к принтеру



При наличии дополнительного устройства подачи прикрепите его к принтеру.

 Совместите кронштейн с отверстием на правой стороне принтера как показано на рисунке. Прижмите кронштейн вплотную к принтеру, затем затяните винт с накатанной головкой.

2 Начиная с передней панели принтера, установите правую крышку на принтер, совмещая каждое гнездо на крышке с соответствующим выступом на дополнительном устройстве подачи, чтобы закрыть зазор между принтером и дополнительным устройством подачи.

Обратите внимание на ориентацию боковой крышки. Нижняя поверхность боковой крышки плоская.



3 Совместите другой кронштейн с отверстием на левой стороне принтера как показано на рисунке. Прижмите кронштейн вплотную к принтеру, затем затяните винт с накатанной головкой.

4 Начиная с передней панели принтера, установите левую крышку на принтер, совмещая каждое гнездо на крышке с соответствующим выступом на дополнительном устройстве подачи, чтобы закрыть зазор между принтером и дополнительным устройством подачи.

Обратите внимание на ориентацию боковой крышки. Нижняя поверхность боковой крышки плоская.

Прикрепление накладки панели управления



Если Вы не знаете английского языка, а в комплект поставки принтера входит накладка панели управления, прикрепите накладку с названиями кнопок на требуемом языке:

- Отделите от накладки защитную подложку.
- 2 Совместите отверстия в накладке с индикаторами и кнопками панели управления и прижмите накладку. С усилием потрите накладку, чтобы приклеить этикетки с названиями кнопок на принтер.
- 3 Снимите накладку с принтера.

Настройка полей лотка 2

Настройка полей лотка 2 позволяет обеспечить одинаковый размер полей при включенной функции связывания лотков.

- Загрузите в оба лотка обычную бумагу.
- 2 На панели управления принтера нажимайте кнопку Меню, пока на дисплее не появится пункт Меню установок, затем нажмите кнопку Выбор.
- З Нажимайте кнопку Меню до появления пункта левое поле, затем нажмите кнопку Выбор.
- 4 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта лоток 2, затем нажмите кнопку Выбор.
- **5** Нажмите кнопку **Работа**.

Распечатываются две страницы.

- 6 Для определения требуемого значения левого поля следуйте инструкциям на распечатанных страницах.
- 7 Повторите шаги 1–4, нажимайте кнопку Меню до появления требуемого значения левого поля, затем нажмите кнопку Выбор.

Шаг 5: Установка дополнительного устройства двусторонней печати

Подсоединение дополнительного устройства двусторонней печати

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. При установке дополнительного устройства двусторонней печати на уже работающий принтер обязательно выключите принтер и отсоедините кабель питания.



Примечание. При добавлении или удалении дополнительного устройства двусторонней печати обязательно обновите конфигурацию принтера с помощью драйвера принтера. Для принтера предусмотрена установка дополнительного устройства двусторонней печати, которое позволяет печатать на обеих сторонах листа.

 Распакуйте устройство двусторонней печати и удалите все упаковочные материалы.

Отверткой с плоским жалом на задней панели принтера аккуратно снимите крышку разъема, а также верхнюю и нижнюю крышки гнезд для устройства двусторонней печати.





- 3 Установите нижнюю часть устройства двусторонней печати в нижнее гнездо как показано на рисунке.
- 4 Потянув вверх за верхнюю часть устройства двусторонней печати, поверните его в положение над принтером, затем нажмите вниз до надежной фиксации в верхнем гнезде.

При правильно установленном устройстве двусторонней печати между ним и принтером должен оставаться небольшой равномерный зазор, видимый со стороны передней панели принтера.

5 Откройте заднюю дверцу устройства двусторонней печати и опустите узел повторной подачи.







7 Полностью затяните винты с накатанной головкой. При необходимости затяните винты с помощью отвертки с плоским жалом. Затем заглубите винты с накатанной головкой, с усилием нажав на них.

Примечание. Выдвинутые зеленые винты с накатанной головкой могут вызывать замятия.

8 Поднимите узел повторной подачи и закройте заднюю дверцу устройства двусторонней печати.



9 Вставьте кронштейн в гнездо и затяните монтажный винт, поворачивая его по часовой стрелке.

Подсоедините разъем устройства двусторонней печати, как показано на рисунке. Защелка фиксатора разъема устройства двусторонней печати должна быть обращена от устройства двусторонней печати.



Настройка полей устройства двусторонней печати

Настройка полей устройства двусторонней печати служит для обеспечения одинакового размера полей при двусторонней печати.

- Загрузите обычную бумагу в стандартный лоток.
- 2 На панели управления принтера нажимайте кнопку Меню, пока на дисплее не появится пункт Меню установок, затем нажмите кнопку Выбор.
- 3 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Левое поле, затем нажмите кнопку Выбор.
- 4 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта 2-сторонняя печать, затем нажмите кнопку Выбор.
- 5 Нажмите кнопку Работа.

Распечатываются две страницы.

- 6 Для определения требуемого значения левого поля следуйте инструкциям на распечатанных страницах.
- 7 Повторите шаги 1–4, затем нажимайте кнопку Меню до появления требуемого значения левого поля, затем нажмите кнопку Выбор.

Шаг 6: Установка модулей памяти, плат микропрограммного обеспечения и дополнительных плат

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. При установке модулей памяти или дополнительных плат на уже работающий принтер обязательно выключите принтер и отсоедините кабель питания.

Объем памяти и возможности подключения принтера можно модифицировать, устанавливая дополнительные платы.

Приведенные в данном разделе инструкции позволяют установить следующие принадлежности:

- Модули памяти
 - Память принтера
 - Флэш-память
 - Шрифты
- Платы микропрограммного обеспечения
 - Считыватель штрих-кодов
 - ImageQuick™
 - PrintCryption™

Примечание. Для снятия крышки системной платы потребуется небольшая отвертка с крестообразным жалом.

Извлечение системной платы



Предупреждение. Электронные компоненты могут быть повреждены при грубом обращении или под действием статического электричества. Перед тем, как прикоснуться к плате, дотроньтесь до какойнибудь металлической детали принтера.



Примечание. Может потребоваться усилие для извлечения системной платы из принтера. С усилием потяните за ручки платы.

Для снятия системной платы принтера следуйте инструкциям данного раздела.

- Выверните четыре винта по углам системной платы.
- Выдвиньте системную плату из принтера.

Установка памяти принтера



Примечание. Некоторые модули памяти и модули с микропрограммным обеспечением, предлагаемые для других принтеров Lexmark, не могут использоваться в этом принтере. Подробные технические характеристики см. на компакт-диске "Публикации".



Для установки памяти принтера следуйте инструкциями из данного раздела.

- Распакуйте дополнительный модуль памяти принтера. Не дотрагивайтесь до контактов разъема, расположенных по краям модуля. Сохраните упаковочные материалы.
- Полностью откройте оба фиксатора на разъеме.

 Совместите выемки на плате памяти с перемычками на разъеме.



4 Вставьте модуль памяти в разъем до защелкивания в фиксаторах. Убедитесь в том, что оба фиксатора попали в вырезы, расположенные на обеих сторонах данного модуля памяти.

Установка дополнительной флэш-памяти или дополнительной платы с микропрограммным обеспечением

Примечание. Платы микропрограммного обеспечения от других принтеров Lexmark не подходят для этого принтера.

Предупреждение. Платы с микропрограммным обеспечением могут выйти из строя под воздействием статического электричества. Прежде чем взять плату в руки, дотроньтесь до какой-нибудь металлической детали принтера.



Для установки модуля флэш-памяти или платы с микропрограммным обеспечением следуйте инструкциям из этого раздела. На системной плате предусмотрено два установочных гнезда для одного модуля флэшпамяти и одной платы с микропрограммным обеспечением.

> Распакуйте модуль флэшпамяти или плату с микропрограммным обеспечением.

Избегайте прикосновения к металлическим контактам на нижней поверхности платы. Не выбрасывайте упаковку.



Примечание. Металлические контакты на плате с микропрограммой должны быть полностью вставлены по всей длине ряда контактов.

- 2 Держа модуль флэш-памяти или плату с микропрограммным обеспечением за края, совместите два пластмассовых штифта на плате с отверстиями на системной плате.
- 3 Нажмите на плату флэш-памяти или плату с микропрограммным обеспечением до ее надежной фиксации.

Установите на место системную плату



Для установки системной платы следуйте приведенным ниже инструкциям.

- Поверните системную плату в положение, показанное на рисунке, и выровняйте ее относительно направляющих в гнезде принтера.
- 2 С усилием и без перекосов вставьте системную плату в принтер. Убедитесь в том, что системная плата задвинута в гнездо принтера до упора.
- Заверните четыре винта по углам системной платы.

Шаг 7: Загрузка бумаги

Примечание. При загрузке материалов для печати, формат которых отличается от Letter и A4, не забудьте изменить параметры типа и формата бумаги для этого устройства. Для получения более подробной информации см. компакт-диск «Публикации». Принтер оснащен одним стандартным лотком емкостью 250 листов. Если установлено дополнительное устройство подачи, оно вмещает 530 дополнительных листов, обеспечивая суммарную емкость 780 листов.

В следующей таблице указано допустимое количество и типы материалов для печати для каждого лотка.

Устройство подачи	Емкость (листов)	Форматы бумаги	Форматы конвертов	Типы бумаги
Лоток подачи 1	250	A4, A5, JIS B5, Letter, Executive, Statement	9, COM 10, DL, C5, B5	Обычная бумага, прозрачные пленки, этикетки, карточки, глянцевая бумага
Лоток 1— дополнительный лоток формата Legal	250	A4, A5, JIS B5, Letter, Legal, Executive, Folio, Statement	9, COM 10, DL, C5, B5	Обычная бумага, прозрачные пленки, этикетки, карточки, глянцевая бумага
Лоток подачи 2	530	A4, Letter, Executive		Обычная бумага
Загрузка лотков



Примечание. Форма направляющих длины и ширины бумаги в дополнительном лотке на 530 листов отличается от формы направляющих стандартного лотка, однако их функции одинаковы. Следуйте этим инструкциям для загрузки бумаги в стандартный и дополнительный лоток.

 Полностью выдвиньте лоток из принтера.

2 При загрузке дополнительного лотка для бумаги формата Legal откройте крышку.



Загрузка бумаги



- 3 Сожмите рычажки по бокам направляющей длины как показано на рисунке. Передвиньте направляющую в положение, соответствующее формату загружаемой бумаги, ориентируясь на индикаторы форматов на дне передней части лотка.
- 4 Сожмите рычажки по бокам направляющей ширины как показано на рисунке. Передвиньте направляющую ширины в положение, соответствующее формату загружаемой бумаги, ориентируясь на индикаторы форматов на левой стороне дна лотка.

Обратите внимание на метку уровня загрузки на боковой стороне лотка, обозначающую максимальную высоту стопки материала для печати.

5 Изогните стопку материала для печати в разные стороны, затем пролистайте ее. Не складывайте листы материала для печати пополам и не мните их. Выровняйте стопку бумаги, постучав ею по ровной поверхности.

Загрузка бумаги



Предупреждение. При загрузке лотка не превышайте линию загрузки, указанную на этикетке в лотке. Переполнение лотка может привести к замятию бумаги.



Примечание. Подробнее о загрузке конвертов см. раздел "Загрузка конвертов в стандартный лоток" в главе "Характеристики материалов для печати" Справочного руководства.

6 Загрузите стопку рекомендуемой для печати стороной вверх. Загружайте стопку в направлении задней части лотка как показано на рисунке.

При загрузке фирменных бланков загружайте их логотипом вверх и в сторону задней части лотка, как показано на рисунке. Для двусторонней печати загружайте бланки логотипом вниз и в сторону передней части лотка.

7 При загрузке дополнительного лотка для бумаги формата Legal закройте крышку.

8 Установите лоток в принтер.

Загрузка бумаги

Шаг 8: Подсоединение кабелей

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ.

Не подсоединяйте и не отсоединяйте кабели от коммуникационного порта, телепорта и других разъемов при нестабильной работе сети электропитания. Данный принтер можно подключить к компьютерной сети или непосредственно к компьютеру (для локальной печати с данного компьютера).

Подсоединение кабеля для локальной установки принтера

Принтер можно подсоединить непосредственно к компьютеру либо через порт USB, либо через порт параллельного или последовательного интерфейса.

USB



Порт USB является стандартным для всех моделей принтера.

Подключение через порт USB поддерживается операционными системами Windows 98 SE, Windows Me, Windows 2000 и Windows XP. Некоторые компьютеры с операционными системами UNIX, Linux и Macintosh также поддерживают интерфейс USB. Для выяснения, поддерживает ли компьютер интерфейс USB, обращайтесь к документации по операционной системе компьютера.

Для порта USB требуется USB-кабель, например, кабель Lexmark, артикул 12A2405 (2 м [6,5 фута]).

Символ USB на кабеле должен соответствовать символу USB на принтере.

Подсоединение кабелей

Параллельный



Параллельный порт входит в оснащение базовой модели принтера.

Для параллельного порта требуется кабель параллельного интерфейса, удовлетворяющий стандарту IEEE-1284, например, кабель Lexmark, артикул 1329605 (3 м).

Последовательный



Последовательный порт может быть подсоединен через порт INA на системной плате принтера.

Для порта последовательного интерфейса требуется соответствующий кабель последовательного интерфейса, например, кабель Lexmark, артикул 1038693.

Подсоединение кабелей

Подсоединение сетевого кабеля

Ethernet



Для стандартного сетевого порта используйте кабель категории 5 с разъемом RJ-45.

Дополнительные беспроводные адаптеры 802.11b

Принтер можно подключить к сети с помощью стандартных сетевых кабелей.

Порт 10BaseT/100BaseTX Fast Ethernet входит в стандартное оснащение сетевой модели.

Для подключения принтера к сети:

- 1 Убедитесь в том, что принтер выключен и отсоединен от сети электропитания.
- 2 Подключите один конец стандартного сетевого кабеля к линии локальной сети или концентратору, а другой его конец к порту Ethernet на задней панели принтера. Принтер автоматически настраивается на требуемую скорость передачи по сети.

С помощью дополнительного беспроводного адаптера печати 802.11b данный принтер можно превратить в беспроводное сетевое устройство. Этот адаптер представляет собой аппаратный модуль, подключаемый к порту Ethernet принтера.

Если Вы приобрели для своего принтера такой адаптер, для его установки и настройки обратитесь к документации, прилагаемой к этому адаптеру.

Подсоединение кабелей

Включение принтера.



Для включения принтера следуйте этим инструкциям.

- Подсоедините один конец кабеля питания к розетке на задней панели принтера, а другой конец к надежно заземленной электрической розетке.
- 2 Включите принтер.

После завершения самодиагностики принтера сообщение готов указывает на то, что принтер готов к приему заданий на печать.

Если выводится сообщение, отличное от **Готов**, см. инструкции по сбросу этого сообщения на компакт-диске "Публикации". Щелкните мышью на пункте **Печать**, затем **Сообщения принтера**.

3 Если принтер подсоединен непосредственно к локальному компьютеру, включите компьютер и все остальные периферийные устройства.

Что делать дальше?

Тип соединения	См. стр
Локальное подсоединение	«Установка драйверов для локальной печати», стр. 38
Сетевое подсоединение	«Проверка настройки принтера», стр. 48

Шаг 9: Установка драйверов для локальной печати

Примечание. В

операционных системах семейства Windows можно отказаться от помощи мастера установки оборудования и использовать компакт-диск с драйверами для установки драйверов принтера. Для установки программного обеспечения принтера запустите компакт-диск и следуйте инструкциям, которые выводятся на экран. Локальным принтером называют принтер, который подключен непосредственно к компьютеру через кабель USB или кабель параллельного интерфейса. Если принтер подключен к сети, пропустите этот пункт и перейдите к пункту Шаг 10: «Проверка настройки принтера», стр. 48.

Драйвер принтера представляет собой программу, позволяющую компьютеру взаимодействовать с принтером. Процедура установки драйверов зависит от используемой операционной системы.

В следующей таблице указано, где изложены инструкции по установке драйвера для требуемой операционной системы и используемого типа кабеля.

Операционная система	Кабель	См. стр.
Windows XP; Windows Server 2003	Интерфейс USB [*] или параллельный интерфейс	40
Windows 2000	Интерфейс USB [*] или параллельный интерфейс	40
Windows Me	Интерфейс USB [*] или параллельный интерфейс	41
Windows 98	Интерфейс USB [*] или параллельный интерфейс	42
Windows NT 4.x	Только параллельный	43

*При подключении кабеля принтера USB к включенным принтеру и компьютеру автоматически запускается мастер установки оборудования Windows. Найдите указания для используемой операционной системы и воспользуйтесь ими при прохождении страниц мастера установки.

Windows 95Только параллельный43MacintoshТолько USB44UNIX/LinuxИнтерфейс USB или параллельный47	Операционная система	Кабель	См. стр.
MacintoshТолько USB44UNIX/LinuxИнтерфейс USB или параллельный47	Windows 95	Только параллельный	43
UNIX/Linux Интерфейс USB или 47 параллельный	Macintosh	Только USB	44
интерфейс	UNIX/Linux	Интерфейс USB или параллельный интерфейс	47

*При подключении кабеля принтера USB к включенным принтеру и компьютеру автоматически запускается мастер установки оборудования Windows. Найдите указания для используемой операционной системы и воспользуйтесь ими при прохождении страниц мастера установки.

Windows

В дополнение к приведенным далее инструкциям по установке драйвера можно обратиться к документации, поставляемой в комплекте с компьютером и программным обеспечением Windows.

Перед началом установки

Примечание. При установке специальный драйвер не заменяет системный драйвер. В папке "Принтеры" будет создан отдельный значок для нового принтера. В некоторых последних версиях Windows предусмотрено наличие системного драйвера для данного принтера. Это означает, что в новейших версиях Windows автоматически выполняется установка системного драйвера. Системные драйверы обеспечивают выполнение простых заданий на печать, но предоставляют меньше функциональных возможностей, чем специальные драйверы, поставляемые изготовителем.

Для поддержки всех функциональных возможностей принтера необходимо установить специальный драйвер с компакт-диска с драйверами, который входит в комплект поставки принтера.

Драйверы также можно загрузить со страницы Lexmark в сети Интернет по адресу **www.lexmark.com**.

Использование Windows XP или Windows Server 2003 с кабелем USB или кабелем параллельного интерфейса

Примечание. Для

установки драйверов принтера на компьютер с версией Windows XP для предприятий требуется наличие административных прав доступа.

Использование Windows 2000 с кабелем USB или с кабелем параллельного интерфейса

Примечание. Для установки драйвера принтера на компьютер требуются права доступа администратора. При отображении на экране окна мастера установки нового оборудования:

- Вставьте в дисковод компакт-диск с драйверами. Если функция автозапуска компакт-дисков не отключена, закройте открывшееся окно. Нажмите кнопку Далее.
- 2 Укажите местоположение требуемого драйвера принтера на компакт-диске с драйверами:
 - D:\drivers\win_2000\
- **3** Нажмите кнопку **Далее** для установки драйвера.

При появлении сообщения о том, что драйвер не сертифицирован, игнорируйте это сообщение и щелкните мышью на кнопке **Continue Anyway** (Продолжить). Принтер полностью проверен и совместим c Windows XP и Windows Server 2003.

- 4 По завершении установки программного обеспечения нажмите кнопку Готово.
- 5 Распечатайте тестовую страницу для проверки правильности установки принтера.

При отображении на экране окна мастера установки нового оборудования:

- Вставьте в дисковод компакт-диск с драйверами. Если функция автозапуска компакт-дисков не отключена, закройте открывшееся окно. Нажмите кнопку Далее.
- 2 Выберите команду Поиск подходящего драйвера и нажмите кнопку Далее.
- **3** Выберите *только* параметр **Указать местоположение** и нажмите кнопку **Далее**.
- **4** Укажите местоположение требуемого драйвера принтера на компакт-диске с драйверами:

D:\Drivers\Win_2000\

5 Щелкните на кнопке **Открыть**, затем на кнопке **ОК**.

Использование Windows Me c кабелем USB или с кабелем параллельного интерфейса

Примечание. В

зависимости от уже установленных в системе принтеров и программного обеспечения внешний вид окон на экране компьютера может отличаться от приведенных в этих инструкциях. 6 Нажмите **Далее** для установки отображаемого драйвера.

При появлении сообщения о том, что драйвер не имеет цифровой подписи, проигнорируйте это сообщение.

- 7 По завершении установки программного обеспечения нажмите кнопку **Готово**.
- 8 Распечатайте тестовую страницу для проверки правильности установки принтера.

Необходимо установить драйвер порта USB и специальный драйвер принтера с расширенными функциональными возможностями, поставляемый изготовителем.

При отображении на экране окна мастера установки нового оборудования:

- Вставьте в дисковод компакт-диск с драйверами. Если функция автозапуска компакт-дисков не отключена, закройте открывшееся окно. Нажмите кнопку Далее.
- 2 Выберите Автоматический поиск лучшего драйвера (рекомендуется) и нажмите кнопку Далее. Мастер выполняет поиск драйвера порта USB. Его имя будет совпадать с именем принтера.
- 3 После обнаружения драйвера порта USB щелкните на кнопке Завершить.
- 4 Выберите Автоматический поиск лучшего драйвера (рекомендуется) и нажмите кнопку Далее. Теперь мастер выполняет поиск драйвера принтера.
- 5 Выберите в списке требуемый принтер и драйвер и нажмите кнопку ОК. Убедитесь в том, что выбор драйвера выполнен в соответствии с требуемым для работы языком.

D:\Drivers\WIN_9X\<LANGUAGE>

- 6 По завершении установки драйвера принтера нажмите кнопку Готово.
- 7 Используйте предлагаемое по умолчанию имя принтера или введите другое имя и нажмите кнопку **Далее**.

Использование Windows 98 с кабелем USB или с кабелем параллельного интерфейса

Примечание. В

зависимости от уже установленных в системе принтеров и программного обеспечения внешний вид окон на экране компьютера может отличаться от приведенных в этих инструкциях.

- 8 Для печати пробной страницы выберите **Да**, затем щелкните на кнопке **Готово**.
- 9 По завершении печати тестовой страницы нажмите кнопку Да для закрытия данного окна.
- **10** Для завершения установки щелкните на кнопке **Готово**. Теперь принтер готов к работе.

Необходимо установить драйвер порта USB и специальный драйвер принтера с расширенными функциональными возможностями, поставляемый изготовителем.

При отображении на экране окна мастера установки нового оборудования:

- Вставьте компакт-диск с драйверами в дисковод и нажмите кнопку Далее. Если функция автозапуска компакт-дисков не отключена, закройте открывшееся окно.
- 2 Выберите Поиск лучшего драйвера для данного устройства (рекомендуется) и нажмите кнопку Далее.
- 3 Проверьте, что выбран *только* флажок **Дисковод компактдисков** и щелкните на кнопке **Далее**.
- 4 После обнаружения мастером требуемого драйвера порта USB нажмите кнопку **Далее**.
- 5 После установки драйвера порта USB нажмите кнопку **Готово**.
- **6** Нажмите кнопку **Далее**.
- 7 Выберите Провести поиск подходящего драйвера (рекомендуется) и нажмите кнопку Далее.
- 8 Выберите Указать местоположение.
- Укажите местоположение требуемого драйвера принтера на компакт-диске с драйверами:

D:\Drivers\WIN_9X\english

- 10 Щелкните мышью на ОК.
- **11** Когда драйвер принтера будет найден, нажмите кнопку **Далее**.

Использование Windows NT с кабелем параллельного интерфейса

Примечание. Поддержка интерфейса USB в операционных системах Windows NT не предусмотрена.

Примечание. Для установки драйвера принтера на компьютер требуются права доступа администратора.

- 12 Используйте предлагаемое по умолчанию имя принтера или введите другое имя и нажмите кнопку Далее.
- **13** Выберите **Да** для выполнения печати тестовой страницы и затем нажмите кнопку **Готово**. На компьютер устанавливаются все необходимые файлы.
- 14 После печати пробной страницы для того, чтобы закрыть окно, щелкните мышью на кнопке **Да**.
- **15** Нажмите кнопку **Готово** для завершения установки. Теперь принтер готов к работе.

Самый простой способ установки драйвера предполагает использование компакт-диска с драйверами, который поставляется в комплекте принтера.

- 1 Вставьте в дисковод компакт-диск с драйверами.
- 2 Щелкните мышью на пункте Установить принтер и программное обеспечение.
- **3** Щелкните мышью на пункте **Принтер**.
- 4 Нажмите кнопку **Принимаю** для принятия условий лицензионного соглашения.
- **5** Выберите **Быстрая установка** и нажмите кнопку **Далее**.
- 6 Выберите требуемый порт, затем выберите устанавливаемый принтер.
- 7 Нажмите кнопку **Готово** для завершения установки. Теперь принтер готов к работе.

Использование Windows 95 с кабелем параллельного интерфейса

При отображении на экране окна мастера обновления драйвера устройства:

 Вставьте в дисковод компакт-диск с драйверами. Если функция автозапуска компакт-дисков не отключена, закройте открывшееся окно.

Если в операционной системе обнаружен соответствующий совместимый драйвер, мастер выполняет его установку.

Примечание. Поддержка интерфейса USB в операционных системах Windows 95 не предусмотрена.

Macintosh

Macintosh OS версии 8.6 или более поздней. Для печати на локальном принтере, подключенном к порту USB, следует создать значок принтера на рабочем столе (Macintosh 8.6–9.x) или создать очередь в Print Center (Центр печати) (Macintosh OS X).

Для печати через порт USB требуется операционная система

Если в операционной системе не обнаружено

флажок Другое местоположение.

на компакт-диске с драйверами:

D:\drivers\win 9x\english

мастера установки принтера.

3 Щелкните мышью на ОК.

совместимого с данной системой драйвера, выберите

Укажите местоположение требуемого драйвера принтера

4 Нажмите кнопку **Готово**. На экране отображается окно

5 Используйте предлагаемое по умолчанию имя принтера или введите другое имя и нажмите кнопку Далее.

6 Нажмите Да для выполнения печати тестовой страницы.
7 Нажмите кнопку Готово. По завершении копирования файлов драйвера на компьютер тестовая страница передается на принтер. Теперь принтер готов к работе.

Для создания значка принтера на рабочем столе (Macintosh 8.6–9.x)

Примечание. Файл описания PPD предоставляет подробные сведения о возможностях принтера для компьютера Macintosh.

- 1 Установите на компьютер файл описания PPD принтера PostScript™.
 - а Вставьте в дисковод компакт-диск с драйверами.
 - b Щелкните дважды на параметре Classic, а затем щелкните дважды на пакете установки для данного принтера.
 - с Выберите требуемый язык и щелкните мышью на кнопке ОК.
 - d Ознакомившись с условиями лицензионного соглашения, нажмите кнопку Accept (Принять).
 - е Закончив чтение файла Readme, нажмите кнопку Continue (Продолжить).

Примечание. Файл PPD принтера входит также в состав пакета программ, который можно загрузить с Web-узла Lexmark по адресу www.lexmark.com.

- f Выберите формат бумаги по умолчанию.
- g На экране Easy Install (Простая установка) щелкните на команде Install (Установить). На компьютер устанавливаются все необходимые файлы.
- h По завершении установки нажмите кнопку Quit (Выход).
- 2 Выполните одно из следующих действий:

Macintosh 8.6 – 9.0: Откройте **Apple LaserWriter**.

Macintosh 9.1 – 9.х: Откройте **Applications** (Приложения), затем **Utilities** (Служебные программы).

- **3** Щелкните дважды на утилите **Desktop Printer Utility**.
- 4 Выберите Принтер (USB) и нажмите кнопку OK.
- 5 В разделе USB Printer Selection (Выбор принтера USB) щелкните на команде **Change** (Изменить).

Если выбранный принтер не появился в списке USB Printer Selection (Выбор принтера USB), убедитесь в правильности подключения кабеля USB и в том, что принтер включен.

- 6 Выберите имя требуемого принтера и нажмите OK. Выбранный принтер отображается в отдельном окне Printer (USB).
- 7 В разделе PostScript Printer Description (PPD) File (Файл описания PostScript-принтера) щелкните на команде Auto Setup (Автоматическая установка). Убедитесь в том, что файл PPD соответствует теперь данному принтеру.
- 8 Нажмите кнопку Create (Создать) и затем кнопку Save (Сохранить).
- Укажите имя принтера и нажмите кнопку Save (Сохранить). Данный принтер будет сохранен в виде принтера на рабочем столе.
- 1 Установите на компьютер файл описания PostScriptпринтера (PPD).
 - а Вставьте в дисковод компакт-диск с драйверами.
 - b Щелкните дважды на Mac OS X, а затем щелкните дважды на пакете установки для данного принтера.

Установка драйверов для локальной печати

Создание очереди в центре печати Print Center (Macintosh OS X)

Примечание. Файл

описания PPD предоставляет подробные сведения о возможностях принтера для компьютера Macintosh.

Примечание. Файл PPD принтера входит также в состав пакета программ, который можно загрузить с Web-узла Lexmark по адресу www.lexmark.com.

- с В окне Authorization (Авторизация) выберите Click the lock to make changes (Для внесения изменений щелкните на замке).
- d Введите пароль и нажмите **ОК**.
- е Нажмите кнопку **Продолжить** в окне "Добро пожаловать" и еще раз после прочтения файла Readme.
- f Нажмите кнопку Принимаю для принятия условий лицензионного соглашения.
- **9** Укажите Destination (Место назначения) и щелкните на кнопке **Continue** (Продолжить).
- h На экране Easy Install (Простая установка) щелкните на команде Install (Установить). На компьютер устанавливаются все необходимые файлы.
- і По завершении установки нажмите кнопку Close (Закрыть).
- 2 Откройте окно "Поиск", щелкните на кнопке **Приложения**, затем **Служебные программы**.
- 3 Щелкните дважды на Print Center (Центр печати).
- 4 Выполните одно из следующих действий:

Если подключенный через порт USB принтер отображается в списке принтеров Printer List, можно закрыть Print Center. Очередь для данного принтера создана.

Если требуемый принтер, подключенный через порт USB, не отображается в списке принтеров Printer List, убедитесь в надежности подключения кабеля USB и в том, что принтер включен. После появления данного принтера в списке Printer List можно закрыть Print Center.

UNIX/Linux

Локальная печать поддерживается на различных платформах UNIX и Linux, например, Sun Solaris и Red Hat.

Пакеты для Sun Solaris и Linux записаны на компакт-диске с драйверами принтера и размещены на Web-узле Lexmark по адресу **www.lexmark.com**. *Руководство пользователя*, входящее в состав каждого пакета, содержит подробные инструкции по установке и эксплуатации принтеров Lexmark в средах UNIX и Linux.

Все пакеты драйверов поддерживают локальную печать с использованием параллельного интерфейса. Пакет драйверов для компьютеров Sun Solaris поддерживает интерфейс USB для устройств Sun Ray и рабочих станций Sun.

Посетите Web-узел Lexmark по адресу **www.lexmark.com** для просмотра полного списка поддерживаемых платформ UNIX и Linux.

Шаг 10: Проверка настройки принтера

На странице установок меню перечислены все установленные дополнительные устройства. Если функция или дополнительное устройство отсутствует в списке, следует проверить его установку. На странице сетевых параметров содержится информация, необходимая при подключении принтера к сети.

Рекомендуется на этом этапе распечатать брошюры "Краткое руководство" и "Устранение замятий". См. «Распечатка брошюры "Краткое руководство"» на стр. 50.

Распечатка страницы установок меню

Примечание. Дополните льная информация об использовании панели управления принтера и изменении параметров меню приведена на компакт-диске компактдиск «Публикации». Распечатайте страницу установок меню для проверки значений параметров принтера по умолчанию и правильности установки дополнительных устройств принтера.

- 1 Убедитесь в том, что принтер включен.
- 2 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Служебные функции, затем нажмите кнопку Выбор.
- З Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Распечатка меню, затем нажмите кнопку Выбор, чтобы вывести страницу на печать. На дисплей выводится сообщение Лечатаются меню.



Примечание. При

добавлении или удалении таких дополнительных устройств, как лоток на 530 листов, устройство двусторонней печати, памяти принтера, флэшпамяти или платы микропрограммного обеспечения, обязательно обновите конфигурацию в драйвера принтера. 4 Убедитесь в том, что в разделе "Установленные дополнительные устройства" правильно перечислены установленные дополнительные устройства.

Если какое-либо из установленных дополнительных устройств отсутствует в списке, выключите принтер, отсоедините кабель питания и повторно установите это дополнительное устройство. Более подробно см. Шаг 6:«Установка модулей памяти, плат микропрограммного обеспечения и дополнительных плат», стр. 24.

- 5 Убедитесь в том, что в разделе "Информация о принтере" указано правильное значение объема установленной памяти.
- **6** Убедитесь в том, что лотки для бумаги настроены на формат и тип загруженной бумаги.

Печать страницы сетевых параметров

Примечание. Если установлена дополнительная плата сервера печати MarkNet™, на дисплей выводится пункт печ.конфиг.сети 1 (или печ.конфиг.сети 2). Если принтер подключен к сети, для проверки сетевого соединения распечатайте страницу сетевых параметров. Эта страница также содержит важные сведения, которые помогут настроить принтер для печати по сети.

После печати страницы сетевых параметров сохраните ее. Она потребуется для выполнения последующих шагов.

- 1 Убедитесь в том, что принтер включен.
- 2 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Служебные функции, затем нажмите кнопку Выбор.
- З Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Печать настройки сети, затем нажмите Выбор для распечатки страницы.

Проверка настройки принтера

4 Проверьте первый раздел страницы сетевых параметров и убедитесь в том, что в поле "Состояние" указано значение "Подключен".

Если в поле "Состояние" указано "Не подключен", данная линия локальной сети не работает или неисправен сетевой кабель. Обратитесь за помощью в устранении неполадки к сетевому администратору. Затем повторите печать страницы сетевых параметров для проверки соединения с сетью.

Распечатка брошюры "Краткое руководство"

Информация об использовании принтера и устранении замятий содержится на компакт-диске "Публикации", который поставляется вместе с документацией данного принтера.

Рекомендуется распечатать эту информацию и хранить ее для удобства рядом с принтером.

Для печати брошюры "Краткое руководство" с компакт-диска

- Запустите компакт-диск.
- 2 Выберите пункт Краткое руководство
- **3** Выполните печать документа.

Для печати страниц брошюры "Краткое руководство", которые хранятся в принтере

- 1 Убедитесь в том, что принтер включен.
- 2 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта служебные функции, затем нажмите кнопку Выбор.
- З Нажимайте кнопку Меню до появления пункта краткое рук-во, затем нажмите кнопку Выбор.
- 4 Нажимайте кнопку **Меню** до появления требуемого раздела, затем нажмите кнопку **Выбор**.
- 5 Для распечатки остальных страниц повторите шаги с 2 по 4.

Проверка настройки принтера

Шаг 11: Настройка ТСР/ІР

Если в сети используется протокол TCP/IP, рекомендуется назначить принтеру IP-адрес.

Назначение принтеру IPадреса

Примечание. Пункт Стандартная сеть

появляется только в том случае, если в приобретенном принтере предусмотрен сетевой порт на системной плате принтера. Если в разъем 1 или 2 установлена дополнительная плата сервера печати MarkNet, то выводится пункт Сетевой порт 1 или Сетевой порт 2. Если в сети используется DHCP, то IP-адрес назначается автоматически после подключения сетевого кабеля к принтеру.

- Найдите соответствующий адрес в разделе "TCP/IP" на странице сетевых параметров. Эта страница была распечатана в разделе «Печать страницы сетевых параметров», стр. 49.
- 2 Перейдите к разделу «Проверка настроек IP», стр. 52 и начните с пункта шаг 2.

Если в сети не используется DHCP, необходимо задать IP-адрес принтера вручную.

Проще всего это сделать с помощью панели управления принтера:

- Нажимайте кнопку Меню до появления пункта меню сетев. порт, затем нажмите кнопку Выбор.
- 2 Нажимайте кнопку Меню до появления Стандартная сеть, затем нажмите кнопку Выбор.
- 3 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Настройка станд. сети (ИЛИ Настройка сети 1 ЛИбо Настройка сети 2), затем нажмите кнопку Выбор.
- 4 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта **тср/ір**, затем нажмите кнопку Выбор.
- 5 Нажимайте кнопку **Меню** до появления пункта Задать адрес **IP**, затем нажмите кнопку **Выбор**.

Настройка ТСР/ІР

Проверка настроек IP

Примечание. На

компьютерах с операционной системой Windows щелкните мышью на кнопке Пуск ► Выполнить.

Настройка для печати в пуле

6 Измените адрес, нажимая кнопку Меню для увеличения или уменьшения каждого числа. Для перехода к следующему сегменту служит кнопка Выбор. Завершив ввод, нажмите кнопку Выбор.

На короткое время появится сообщение Сохранено.

- 7 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Уст. маску IP, затем нажмите кнопку Выбор.
- 8 Установите сетевую маску IP, повторив шаг 6.
- 9 Нажимайте кнопку Меню до появления пункта Задать шлюз IP, затем нажмите кнопку Выбор.
- 10 Назначьте шлюз IP, повторив шаг 6.
- **11** Завершив ввод параметров, нажмите кнопку **Работа** для возврата принтера в состояние **готов**.
- 12 Перейдите к выполнению пункта «Проверка настроек IP», стр. 52.
 - 1 Распечатайте страницу сетевых параметров еще раз. Под заголовком "TCP/IP" убедитесь в том, что IP-адрес, сетевая маска и шлюз соответствуют ожидаемым.

В случае необходимости см. инструкции в разделе «Печать страницы сетевых параметров», стр. 49.

2 С помощью команды Ping убедитесь в том, что принтер отвечает на сообщения. Введите в командной строке сетевого компьютера команду ping и новый IP-адрес принтера (например, 192.168.0.11):

ping xxx.xxx.xxx.xxx

Если принтер работает в сети, должен поступить ответ.

Если в принтер установлена дополнительная плата с микропрограммным обеспечением ImageQuick, то после назначения принтеру IP-адреса можно настроить принтер для печати в пуле.

Подробные инструкции по настройке конфигурации см. на компакт-диске, поставляемом с платой с микропрограммным обеспечением ImageQuick.

Настройка ТСР/ІР

Шаг 12: Установка драйверов для сетевой печати

После назначения и проверки настроек TCP/IP можно приступить к установке принтера на каждый компьютер в сети.

Windows

В среде Windows сетевые принтеры могут настраиваться для непосредственной печати или для совместной печати. Для использования любого из этих способов сетевой печати необходимо установить драйвер принтера и создать порт сетевого принтера.

Поддерживаемые драйверы принтера

- Системный драйвер принтера Windows
- Специальный драйвер принтера Lexmark

Системные драйверы встроены в операционные системы Windows. Специальные драйверы записаны на компакт-диск с драйверами принтера.

Обновленные системные и специальные драйверы можно получить на странице Lexmark в сети Интернет по адресу **www.lexmark.com**.

Поддерживаемые порты сетевого принтера

- IP-порт Microsoft Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP и Windows Server 2003
- Сетевой порт Lexmark Windows 95/98/Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP и Windows Server 2003

Для поддержки базовых функций принтера можно установить системный драйвер принтера и использовать системный сетевой порт, например, LPR или стандартный порт TCP/IP. Системный драйвер и порт принтера позволяют обеспечить единый пользовательский интерфейс для всех принтеров в сети.

Специальный драйвер и специальный сетевой порт обеспечивают поддержку расширенного набора функций, таких как вывод сообщений о состоянии принтера. Для настройки сетевого принтера следуйте инструкциям, соответствующим используемой конфигурации печати и операционной системе:

Конфигурация печати	Операционная система	См. стр.
 Непосредственная Принтер с помощью сетевого кабеля подключен непосредственно к сети, например, к сети Ethernet. Драйверы принтера обычно устанавливаются на каждый подключенный к сети компьютер. 	Windows 95/98/Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP или Windows Server 2003	54
 Совместное использование Принтер подключается к одному из сетевых компьютеров через локальный кабель, например, через кабель USB. Драйверы принтера устанавливаются на компьютер, к которому подключен данный принтер. В процессе установки драйвера выполняется настройка принтера для совместного использования, что позволяет другим сетевым компьютерам использовать его для печати. 	Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP или Windows Server 2003	55

Непосредственная печать в Windows 95/ 98, Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP u Windows Server 2003



Для установки специального драйвера принтера и сетевого порта:

- 1 Запустите компакт-диск с драйверами.
- 2 Щелкните мышью на пункте Установить принтер и программное обеспечение.
- **3** Щелкните мышью на пункте **Принтер**.
- 4 Нажмите кнопку **Принимаю** для принятия условий лицензионного соглашения.
- **5** Выберите **Быстрая установка** и нажмите кнопку **Далее**.
- 6 Нажмите кнопку Создать новый порт.
- 7 Нажмите кнопку Добавить принтер.
- 8 Выберите Сетевой порт Lexmark TCP/IP, затем нажмите кнопку Добавить.

Примечание. Если Вы не

знаете IP-адреса, распечатайте страницу сетевых параметров и найдите адрес в разделе TCP/IP. Подробнее см. раздел «Печать страницы сетевых параметров», стр. 49.

Совместная печать с сервера в Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP u Windows Server 2003



- 9 Введите информацию для создания нового порта.
 - а Укажите имя логического порта.

Это может быть любое имя, связанное с принтером, например, **color1-lab4**. После создания порта это имя отображается в списке доступных портов окна "Способ подключения".

- **b** Введите IP-адрес в текстовое поле.
- с Нажмите кнопку Добавить принтер.
- **10** Нажимайте кнопку **Готово**, пока не вернетесь в окно "Способ подключения".
- **11** Выберите из списка только что созданный порт, затем выберите модель устанавливаемого принтера.
- 12 Нажмите кнопку Готово для завершения установки.
- 13 Распечатайте тестовую страницу для проверки правильности установки принтера.

После подключения принтера к компьютеру с операционной системой Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP или Windows Server 2003 (который будет выполнять функции сервера), настройте сетевой принтер для совместной печати в соответствии с приведенными ниже инструкциями.

Шаг 1: Установите специальный драйвер принтера

- 1 Запустите компакт-диск с драйверами.
- 2 Щелкните мышью на пункте Установить принтер и программное обеспечение.
- **3** Щелкните мышью на пункте **Принтер**.
- 4 Нажмите кнопку **Принимаю** для принятия условий лицензионного соглашения.
- 5 Выберите Быстрая установка и нажмите кнопку Далее.
- 6 Выберите из списка требуемый порт, затем выберите модель устанавливаемого принтера.
- 7 Нажмите кнопку Готово для завершения установки.
- 8 Распечатайте тестовую страницу для проверки правильности установки принтера.

Примечание. Если на компьютере отсутствуют некоторые файлы, будет предложено установить компакт-диск с операционной системой сервера.

Примечание. Этот метод обычно является оптимальным с точки зрения использования системных ресурсов. Учет модификаций драйверов и обработка заданий на печать производится сервером. Это позволяет сетевым клиентам значительно быстрее возвращаться к работе в прикладной программе.

Шаг 2: Разрешите совместный доступ к принтеру по сети

- 1 Нажмите Пуск ► Настройка ► Принтеры.
- 2 Выберите созданный принтер.
- **3** Выберите пункты **Файл ▶ Доступ**.
- 4 Установите флажок Общий ресурс, затем введите имя в текстовое поле Сетевое имя.
- 5 В разделе "Дополнительные драйверы" выберите операционные системы для всех сетевых клиентов, которые будут использовать принтер.
- **6** Щелкните мышью на **ОК**.
- 7 Для проверки совместного доступа к принтеру выполните следующие операции.
 - Убедитесь в том, что у значка принтера в папке "Принтеры" появился индикатор общего доступа. Например, в Windows NT 4.0 под значком принтера появляется значок руки.
 - Откройте окно "Сетевое окружение". Найдите имя сервера и сетевое имя, присвоенное принтеру.

Шаг 3: Установите драйвер принтера (полностью или выборочно) на сетевые клиенты

Метод "Укажи и печатай"

В этом случае на компьютер-клиент с сервера копируется часть информации драйвера. Этой информации достаточно для отправки задания на принтер.

- 1 На рабочем столе компьютера-клиента Windows дважды щелкните мышью на значке Сетевое окружение.
- 2 Найдите имя компьютера-севера, затем дважды щелкните на нем мышью.
- 3 Щелкните правой кнопкой мыши на сетевом имени принтера, затем выберите Установить.

- 4 Подождите несколько минут до тех пор, пока данные драйвера не будут скопированы с сервера на компьютерклиент, и в папке "Принтеры" не появится значок нового принтера. Время выполнения этой операции зависит от сетевого трафика и других факторов.
- 5 Закройте окно "Сетевое окружение".
- 6 Распечатайте тестовую страницу для проверки правильности установки принтера.

Метод одноранговой сети

При использовании этого метода драйвер принтера полностью устанавливается на каждый компьютер-клиент. Сетевые клиенты сами контролируют модификации драйвера. Обработка задания на печать производится на компьютере-клиенте.

- Нажмите Пуск ► Настройка ► Принтеры.
- 2 Запустите мастер добавления принтера, щелкнув мышью на значке Установка принтера.
- **3** Выберите **Сетевой принтер**.
- 4 Выберите сетевой принтер из списка сетевых принтеров с совместным доступом. Если принтер отсутствует в списке, введите в текстовое поле путь к принтеру.

Путь будет иметь вид, аналогичный приведенному ниже:

\\<имя сервера>\<сетевое имя принтера>

Имя сервера – это имя, которым сервер обозначается в сети. Сетевое имя принтера – это имя, назначенное во время установки на сервер.

- **5** Щелкните мышью на **ОК**.
- 6 Выберите, должен ли этот принтер использоваться по умолчанию на компьютере-клиенте, затем нажмите кнопку **Готово**.
- 7 Распечатайте тестовую страницу для проверки правильности установки принтера.

Установка драйверов для сетевой печати

Примечание. Если это новый принтер, может быть предложено установить драйвер принтера. Если в системе отсутствует драйвер, необходимо указать путь к имеющимся драйверам.

Macintosh

Примечание. Файл описания PostScriptпринтера (PPD) содержит подробные сведения о возможностях принтера для компьютеров UNIX и Macintosh. Для печати на сетевом принтере каждый пользователь компьютера Macintosh должен установить специальный файл описания PostScript-принтера (PPD) и либо создать значок принтера на рабочем столе компьютера (Mac OS 8.6–9.x), либо создать очередь печати в центре печати Print Center (Mac OS X). Следуйте инструкциям для своей операционной системы:

Операционная система	См. стр.
Mac OS 8.6 – 9.x	58
Mac OS X версии 10.1.2 или более новой	59

Mac OS 8.6–9.x

Примечание. Устанавли вать специальный файл PPD требуется только при первой установке принтера. Если принтер ранее уже устанавливался, переходите к разделу «Шаг 2: Создайте значок принтера на рабочем столе», стр. 58.

Шаг 1: Установите специальный файл PPD

- Вставьте компакт-диск с драйверами в дисковод компактдисков.
- **2** Дважды щелкните мышью на пункте Classic.
- 3 Дважды щелкните мышью на значке Lexmark Installer (Программа установки Lexmark).
- 4 Выберите язык своей операционной системы и нажмите кнопку OK.
- 5 Нажмите Install (Установить) для установки файла PPD принтера.

Шаг 2: Создайте значок принтера на рабочем столе

- 1 В программе Chooser выберите драйвер LaserWriter 8.
- 2 Если в сети используется маршрутизатор, выберите из списка зону по умолчанию. Если Вы не знаете, какую зону следует выбрать, найдите ее на странице сетевых параметров в разделе AppleTalk.
- **3** Выберите новый принтер из списка.
- 4 Если Вы не знаете, какой принтер следует выбрать, найдите его имя по умолчанию на странице сетевых параметров в разделе AppleTalk.

- 5 Нажмите кнопку Create (Создать).
- 5 Убедитесь, что в программе Chooser рядом с именем принтера расположен значок.
- 7 Закройте окно программы Chooser.
- 8 Проверьте правильность установки принтера.
 - а Щелкните мышью на значке созданного принтера на рабочем столе.
 - b Выберите Printing (Печать) ► Change Setup (Изменить настройку).
 - Если в разделе меню, относящемся к файлу PPD, указан правильный файл PPD, установка принтера завершена.
 - Если в разделе меню, относящемся к файлу PPD, указан неправильный файл PPD, вернитесь к разделу «Шаг 1: Установите специальный файл PPD», стр. 59.

Шаг 1: Установите специальный файл РРО

- Вставьте компакт-диск с драйверами в дисковод компактдисков.
- 2 Щелкните мышью на пункте Mac OS X ▶ English.
- Запустите программу установки, дважды щелкнув на ее значке мышью.

Шаг 2: Создайте очередь печати в центре печати Print Center

- 1 Щелкните мышью Applications (Приложения) ► Utilities (Утилиты) ► Print Center (Центр печати).
- 2 Щелкните мышью на пункте Add Printer (Установить принтер).
- **3** В качестве способа подключения выберите **AppleTalk**.

Установка драйверов для сетевой печати

Mac OS X версии 10.1.2 или более новой Примечание. Если Вы не знаете, какой принтер следует выбрать, найдите его имя по умолчанию на странице сетевых параметров в разделе AppleTalk.

UNIX/Linux

Примечание. Пакеты для Sun Solaris и Linux записаны на компактдиске с драйверами принтера и размещены на Web-узле Lexmark по адресу www.lexmark.com.

NetWare

4 Если в сети используется маршрутизатор, выберите зону из списка. Если Вы не знаете, какую зону следует выбрать, найдите ее на странице сетевых параметров в разделе AppleTalk.

- 5 Выберите в списке новый принтер и нажмите кнопку Add (Добавить).
- **6** Проверьте правильность установки принтера.
 - а Щелкните мышью на пункте Applications (Приложения)
 > TextEdit (Текстовый редактор).
 - b Выберите File (Файл) ▶ Print (Печать) ▶ Summary (Сводка). В окне Summary отображается файл PPD, установленный для принтера.
 - Если в окне Summary отображается правильный файл PPD, установка принтера завершена.
 - Если в окне Summary отображается неправильный файл PPD, удалите очередь печати из центра печати Print Center и вернитесь к разделу «Шаг 1: Установите специальный файл PPD», стр. 59.

Принтер поддерживает различные платформы UNIX, например, Sun Solaris и Red Hat. Посетите Web-узел Lexmark по адресу www.lexmark.com для просмотра полного списка поддерживаемых платформ UNIX и Linux.

Lexmark предоставляет пакет драйверов принтера для каждой поддерживаемой платформы UNIX и Linux. *Руководство пользователя* в каждом пакете содержит подробные инструкции по установке и эксплуатации принтеров Lexmark в средах UNIX и Linux.

Эти пакеты можно загрузить с Web-узла Lexmark. Требуемый пакет с драйвером может также оказаться на компакт-диске с драйверами.

Принтер поддерживает как Службы распределенной печати Novell (NDPS), так и обычные среды NetWare с использованием очередей. Для получения последних сведений по установке сетевого принтера в среде NetWare запустите компакт-диск с драйверами и выберите пункт **View Documentation** (Просмотр документации).

Шаг 13: Использование компакт-диска "Публикации"

Просмотр содержания компакт-диска

Примечание. Компактдиск "Публикации" вложен в документ *Руководство* по установке. Для получения полного списка доступной информации запустите компакт-диск компакт-диск «Публикации» и просмотрите его содержание.

На компакт-диске компакт-диск «Публикации» содержится следующая полезная информация:

- Советы по успешной печати
- Способы повышения качества печати
- Информация по использованию панели управления принтера
- Инструкции по установке принадлежностей
- Советы по устранению типичных неполадок при печати
- Способы устранения замятий материала для печати
- Схема меню принтера
- Сообщения принтера

Использование компакт-диска "Публикации"

Распространение информации

Существует несколько способов обеспечить доступ к информации на компакт-диске компакт-диск «Публикации»:

- Передайте компакт-диск компакт-диск «Публикации» системному администратору или в службу поддержки.
- Создайте копию всего содержимого компакт-диска (или только отдельных разделов) на сетевом диске с общим доступом или на странице сети Intranet.
- Распечатайте информацию с компактдиск «Публикации» и храните ее рядом с принтером – это просто и удобно.
- Отправьте пользователям принтера адрес URL документации на принтер Lexmark (www.lexmark.com/ publications). Пользователи, имеющие доступ к сети Интернет, могут просматривать информацию с этого узла.

Хранение брошюры "Краткое руководство"

Во время установки принтера рекомендуется распечатать требуемую информацию из Краткого руководства. Храните эту информацию в доступном месте рядом с принтером.

Инструкции по выполнению печати приведены в разделе «Распечатка брошюры "Краткое руководство"», стр. 50.

Поздравляем!

Новый принтер готов к работе. Сохраните данное руководство — оно понадобится в случае приобретения дополнительных принадлежностей для принтера.

Polski

Podręcznik instalacji

Wydanie: Grudzień 2003

Niniejszy paragraf nie ma zastosowania w krajach, w których takie warunki są niezgodne z lokalnym prawem: FIRMA LEXMARK INTERNATIONAL, INC. DOSTARCZA TĘ PUBLIKACJĘ "AS IS — W STANIE, W JAKIM SIĘ ZNAJDUJE", BEŻ ŻADNYCH GWARANCJI WYRAźNYCH LUB DOMINIEMANYCH, WŁĄCZAJĄC W TO RÓWNIEŻ DOMNIEMANE GWARANCJE PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ LUB PRZYDATNOŚCI DO KONKRETNEGO CELU. W niektórych krajach zrzeczenie się gwarancji lub rękojmi w określonych przypadkach nie jest dozwolone, dlatego niniejsza klauzula może nie mieć zastosowania.

Niniejsza publikacja może zawierać nieścisłości techniczne lub błędy drukarskie. Przedstawione informacje podlegają okresowym aktualizacjom; zmiany te będą uwzględniane w kolejnych edycjach. Zmiany lub udoskonalenia opisanych produktów lub programów mogą być wprowadzone w dowolnym czasie.

Uwagi dotyczące tej publikacji można kierować na adres Lexmark International, Inc., Department F95/032-2, 740 West New Circle Road, Lexington, Kentucky 40550, USA. W Polsce należy wysyłać je na adres Lexmark Dział Marketingu, ul. J. Conrada 51, 31-357 Kraków. Firma Lexmark może wykorzystywać lub rozpowszechniać wszystkie informacje dostarczone przez użytkowników w dowolny sposób uznany przez nią za właściwy, nie zaciągając żadnych zobowiązań wobec użytkowników. Dodatkowe egzemplarze publikacji związanych z tym produktem można nabyć, dzwoniąć pod numer telefonu 1-800-553-9727. W Polsce należy zatelefonować pod numer +48-(12)-290-1400. W pozostałych krajach należy skontaktować się z punktem sprzedaży.

Odniesienia w niniejszej publikacji do produktów, programów lub usług nie oznaczają, że producent zamierza je udostępniać we wszystkich krajach, w których prowadzi działalność. Jakiekolwiek odniesienie do produktu, programu lub usługi nie stanowi stwierdzenia ani sugestii, że można korzystać tylko z danego produktu, programu lub usługi. Zamiennie można używać dowolnego funkcjonalnego odpowiednika produktu, programu lub usługi, o ile nie narusza to żadnych praw własności intelektualnej. Ocena i testowanie współdziałania z innymi produktami, programal lub usługami, poza wyraźnie wymienionymi przez producenta, odbywa się na odpowiedzialność użytkownika.

Lexmark, Lexmark z symbolem diamentu i MarkNet są znakami towarowymi firmy Lexmark International, Inc., zastrzeżonymi w USA i/lub innych krajach.

ImageQuick i PrintCryption są znakami towarowymi firmy Lexmark International, Inc.

PostScript® jest zastrzeżonym znakiem towarowym firmy Adobe Systems Incorporated. PostScript 3 jest oznaczeniem firmy Adobe Systems dla zestawu poleceń (języka) i funkcji drukarki stosowanych w programach tej firmy. Ta drukarka została zaprojektowana w taki sposób, aby była zgodna z językiem PostScript 3. Oznacza to, że ta drukarka rozpoznaje polecenia języka PostScript 3 zastosowane w różnych aplikacjach i emuluje funkcje odpowiadające tym poleceniom.

Pozostałe znaki towarowe należą do odpowiednich właścicieli.

© 2003 Lexmark International, Inc.

Wszelkie prawa zastrzeżone.

UNITED STATES GOVERNMENT RIGHTS

This software and any accompanying documentation provided under this agreement are commercial computer software and documentation developed exclusively at private expense.

Informacje dotyczące emisji promieniowania i zgodności z przepisami FCC

Produkt spełnia ograniczenia dotyczące urządzeń cyfrowych klasy B określone w rozdziale 15 przepisów FCC. Działające urządzenie musi spełniać następujące dwa warunki:

(1) urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń oraz

(2) urządzenie musi pracować w warunkach występowania zakłóceń, łącznie z zakłóceniami, które mogą powodować niepożądane działanie.

Wszelkie pytania dotyczące tego oświadczenia należy kierować na adres:

Director of Lexmark Technology & Services Lexmark International, Inc. 740 West New Circle Road Lexington, KY 40550, USA (859) 232-3000

Dodatkowe informacje na temat zgodności można znaleźć w dokumentacji elektronicznej.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

- Jeśli produkt nie jest oznaczony tym symbolem , musi być podłączony do prawidłowo uziemionego gniazda elektrycznego.
 PRZESTROGA: Urządzenia nie należy instalować ani też nie należy dokonywać jakichkolwiek połączeń elektrycznych lub kablowych, np. podłączenia do sieci elektrycznej lub telefonicznej, w czasie burzy.
- Przewód zasilający musi być podłączony do łatwo dostępnego gniazda elektrycznego znajdującego się w pobliżu urządzenia.
- Wszelkie naprawy i czynności serwisowe, oprócz opisanych w instrukcji obsługi, powinny być wykonywane przez wykwalifikowanego pracownika serwisu.
- Produkt został zaprojektowany z wykorzystaniem określonych podzespołów firmy Lexmark i zatwierdzony jako spełniający surowe światowe normy bezpieczeństwa. Rola niektórych podzespołów w zachowaniu bezpieczeństwa nie zawsze jest oczywista. Firma Lexmark nie ponosi odpowiedzialności za skutki stosowania innych części zamiennych.
- Zakupiony produkt korzysta z technologii laserowej.
 PRZESTROGA: Użycie elementów sterujących, ustawień lub zastosowanie procedur innych niż określone w niniejszej publikacji może spowodować niebezpieczeństwo napromieniowania.
- Podczas procesu drukowania w urządzeniu dochodzi do nagrzewania się nośników wydruku, a wysoka temperatura może powodować emisję szkodliwych wyziewów z tych nośników. Aby uniknąć ewentualnej emisji szkodliwych wyziewów, należy zapoznać się z fragmentem instrukcji obsługi, w którym podano wytyczne dotyczące wyboru nośników wydruku.

Oznaczenia

Warto rozróżniać oznaczenia: "przestroga" i "ostrzeżenie" stosowane w tym dokumencie.

PRZESTROGA: Przestroga oznacza sytuację, która może spowodować obrażenia ciała.

Ostrzeżenie: Ostrzeżenie oznacza sytuację, w której może nastąpić uszkodzenie sprzętu lub oprogramowania produktu.

Ostrożnie!



Ten symbol oznacza elementy wrażliwe na wyładowania elektrostatyczne. Przed dotknięciem elementu oznaczonego tym symbolem należy najpierw dotknąć metalowej obudowy drukarki.

Spis treści

Wprowadzenie	
	Informacje na temat drukarki
Etap 1:	Rozpakuj drukarkę5
	Przygotowanie do instalacji5
Etap 2:	Zainstaluj materiały eksploatacyjne drukarki7
	Instalowanie kaset z tonerem
Etap 3:	Ustaw opcjonalną szufladę12
Etap 4:	Przygotuj drukarkę do pracy13
	Ustawianie drukarki
Etap 5:	Zainstaluj opcjonalny moduł dupleksu18
	Dołączanie opcjonalnego modułu dupleksu

Etap 6:	Zainstaluj karty pamięci, karty opcji i karty z oprogramowaniem drukarki	23
	Wyjmowanie płyty systemowej Instalowanie pamięci drukarki Instalowanie opcjonalnej pamieci flash lub karty	24 25
	z oprogramowaniem drukarki	26 28
Etap 7:	Załaduj papier	29
	Ładowanie zasobników	30
Etap 8:	Podłącz kable	33
	Podłączanie kabla połączenia lokalnego Podłączanie kabla sieciowego Włączanie drukarki	33 35 36
Etap 9:	Instalacja sterowników do drukowania za pośrednictwem połączenia lokalnego	37
	Windows	38 42 45
Etap 10:	Sprawdź poprawność konfiguracji drukarki	46
	Drukowanie strony z ustawieniami menu Drukowanie strony z konfiguracją sieci Drukowanie informacji zawartych na kartach	46 47
	Skrócony opis	48
Etap 11:	Skonfiguruj drukarkę dla protokołu TCP/IP	49
	Przydzielanie adresu IP drukarki Sprawdzanie poprawności ustawień IP Konfigurowanie drukowania na żądanie	49 50 51

Spis treści
Etap 12:	Instalacja sterowników do drukowania za				
	pośrednictwem sieci52				
	Windows .52 Macintosh .57 UNIX/Linux .60 NetWare .60				
Etap 13:	Korzystanie z dysku zatytułowanego Dysk CD- ROM Podręcznik użytkownika — publikacje61				
	Przeglądanie zawartości dysku CD				

Spis treści

Wprowadzenie

Informacje na temat drukarki



Dostępne są trzy modele drukarki:

- Lexmark C510 wyposażony standardowo w 64 MB pamięci, jeden zasobnik na 250 arkuszy oraz złącze USB i równoległe.
- Lexmark C510n wyposażony standardowo w 128 MB pamięci, a także zainstalowany serwer wydruku Ethernet 10BaseT/ 100BaseTX i złącze sieci Ethernet.
- Lexmark C510dtn wyposażony w te same funkcje, co model C510n, a także moduł dupleksu i szufladę na 530 arkuszy.

Istnieje możliwość zakupienia kilku różnych opcji do drukarki. Uruchom dysk zatytułowany Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje, a następnie kliknij przycisk **Przewodnik użytkownika**. Znajdź ogólne informacje o drukarce.

Inne źródła informacji

Jeśli po zainstalowaniu drukarki potrzebne są dodatkowe informacje, należy skorzystać z dokumentacji drukarki.

Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje

Dysk zatytułowany Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje zawiera informacje dotyczące ładowania nośników, usuwania komunikatów o błędach, zamawiania i wymiany materiałów eksploatacyjnych oraz rozwiązywania problemów. Zawiera on również ogólne informacje przeznaczone dla administratorów.

Informacje znajdujące się na dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje są również dostępne w witrynie sieci Web firmy Lexmark pod adresem www.lexmark.com/publications.

Strony z informacjami

Strony z informacjami są przechowywane wewnątrz drukarki. Zawiera ona informacje na temat ładowania nośników, diagnozowania i rozwiązywania problemów z drukowaniem oraz usuwania zacięć w drukarce. Poniżej przedstawiono listę tematów dostępnych w Menu pomocy:

- Pomoc
- Drukowanie
- Usuwanie zacięć
- Jakość wydruku
- Jakość kolorów
- Nośniki

- Połączenia
- Materiały eksploatacyjne
- Przenoszenie
- Błędy drukowania

Karta Skrócony opis

Aby wydrukować te informacje:

- Na panelu operatora naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Menu pomocy.
- 2 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlony temat, który chcesz wydrukować, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).

Zdecydowanie zaleca się wydrukowanie tematu Usuwanie zacięć i przechowywanie kopii w pobliżu drukarki. Artykuł ten jest również dostępny na dostarczonym z drukarką dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika publikacje.

Karta *Skrócony opis* zapewnia szybki dostęp do informacji na temat ładowania nośników, usuwania zacięć, drukowania zadań poufnych i interpretacji typowych komunikatów drukarki.

Informacje te są również dostępne w formacie umożliwiającym ich wydrukowanie na dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje dostarczonym razem z drukarką.

Drivers CD (dysk CD-ROM ze sterownikami)

Dysk zatytułowany Drivers CD (dysk CD-ROM ze sterownikami) zawiera wszystkie pliki, które są potrzebne do skonfigurowania drukarki i jej uruchomienia. Może on również zawierać programy narzędziowe dla drukarki, czcionki ekranowe oraz dodatkową dokumentację.

Witryna sieci Web firmy Lexmark

Aby uzyskać zaktualizowane sterowniki drukarki, narzędzia oraz inną dokumentację dotyczącą drukarki, należy odwiedzić witrynę sieci Web pod adresem **www.lexmark.com**.

Etap 1: Rozpakuj drukarkę

20 cm (8 cali) 50 cm 50

Przygotowanie do instalacji

(20 cali)

Dla drukarki należy wybrać miejsce zapewniające dobrą wentylację oraz możliwość otwierania zasobników, pokryw i drzwiczek. Należy wybrać mocną, płaską powierzchnię z dala od miejsc narażonych na przeciągi oraz wahania temperatury.

Zapotrzebowanie na wolne miejsce w zależności od opcji							
	Opcjonalny zasobnik na 530 arkuszy	Opcjonalny moduł dupleksu	Obie opcje				
Na wysokość	73,5 cm (29 cali)	63,8 cm (25,1 cala)	73,5 cm (29 cali)				
Z tyłu	25 cm (10 cali)	35 cm (14 cali)	35 cm (14 cali)				

Rozpakuj drukarkę

PRZESTROGA: Drukarka waży 30.4 kg, dlatego do jej bezpiecznego podniesienia potrzebne są co najmniej dwie osoby.



Uwaga: Aby uniknąć nadmiernego naświetlenia kasety wywoływacza foto, należy pozostawić ją w opakowaniu, dopóki drukarka nie będzie gotowa do jej zainstalowania.

Wyjmij wszystkie elementy z opakowania. Sprawdź, czy w opakowaniu znajdują się następujące elementy:

- Drukarka z jednym zasobnikiem na 250 arkuszy
- Przewód zasilający
- Kaseta wywoływacza foto
- Kasety drukujące (cztery dostarczone wewnątrz drukarki, zapakowane)
- Podręcznik instalacji z dyskiem zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika publikacje oraz z kartą Skrócony opis
- Drivers CD (dysk CD-ROM ze sterownikami)
- Nakładka panelu operatora (tylko w języku innym niż angielski)

W razie stwierdzenia braku lub uszkodzenia któregokolwiek elementu należy skorzystać z witryny sieci Web firmy Lexmark pod adresem www.lexmark.com, aby uzyskać numer telefonu do biura obsługi klientów firmy Lexmark dla danego kraju.

Z drukarki należy usunąć taśmę i elementy opakowania. Karton i inne elementy opakowania należy zachować na wypadek konieczności ponownego zapakowania drukarki.

Etap 2: Zainstaluj materiały eksploatacyjne drukarki

Instalowanie kaset z tonerem



Aby przygotować kasety z tonerem, należy postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w tej sekcji.

- Pociągnij do przodu zatrzask zwalniający przednie drzwiczki i delikatnie je opuść.
- Usuń opakowanie.







4 Trzymając kasetę poziomo, delikatnie potrząśnij nią w celu równomiernego rozprowadzenia toneru.

5 Usuń taśmę i pokrywę z kasety.

Ostrzeżenie: Nie wolno dotykać powierzchni wałka pod pokrywą kasety. Dotykanie powierzchni wałka może spowodować jego uszkodzenie.



- 6 Chwyć kasetę za uchwyt.
- 7 Dopasuj kasetę do odpowiedniej szczeliny i wsuń ją do drukarki.

Kasety z tonerem muszą być umieszczone w oryginalnej kolejności. Nie można ich zamieniać miejscami.

- 8 Powtórz czynności od p. 3 na stronie 7 do p. 7 na stronie 9, aby skonfigurować pozostałe kasety.
- 9 Zamknij drzwiczki przednie.

Instalowanie kasety wywoływacza foto



Ostrzeżenie: Wywoływacz foto jest bardzo delikatny. Aby nie uszkodzić wywoływacza foto, należy pozostawić go w opakowaniu, dopóki drukarka nie będzie gotowa do jego zainstalowania.



Aby zainstalować kasetę wywoływacza foto, należy postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w tej sekcji.

1 Otwórz górne drzwiczki drukarki.

2 Ostrożnie usuń opakowanie, kołki i taśmę z kasety wywoływacza foto.

Ostrzeżenie: Nie wolno dotykać błyszczącej warstwy bębna światłoczułego na kasecie wywoływacza foto.

 Chwyć kasetę za uchwyt i dopasuj ją do odpowiedniego otworu. Delikatnie opuść ją w odpowiednie miejsce.

4 Przesuń zatrzaski w przeciwnych kierunkach, aby zablokować kasetę w odpowiednim położeniu.

5 Zamknij górne drzwiczki.

Etap 3: Ustaw opcjonalną szufladę

PRZESTROGA: Jeśli opcjonalna szuflada jest dodawana po pewnym czasie od zainstalowania drukarki, przed wykonaniem tego zadania należy upewnić się, że drukarka jest wyłączona, a następnie odłączyć przewód zasilający i wszystkie kable z tyłu drukarki.





Uwaga: Po dodaniu lub usunięciu opcjonalnej szuflady należy pamiętać o zaktualizowaniu konfiguracji drukarki z pomocą sterownika.

Ustaw opcjonalną szufladę

Drukarka może być wyposażona w opcjonalną szufladę na 530 arkuszy. Opcjonalna szuflada składa się z modułu podtrzymującego i zasobnika.

- Rozpakuj pudełko. Wewnątrz znajdują się następujące elementy:
 - moduł podtrzymujący ze znajdującym się wewnątrz zasobnikiem
 - dwie pokrywy boczne (lewa i prawa)
 - dwa metalowe uchwyty (lewy i prawy) z wkrętami skrzydełkowymi
- Usuń taśmę i elementy opakowania z modułu podtrzymującego.
- 3 Wyciągnij zasobnik z modułu podtrzymującego.

Usuń taśmę i elementy opakowania z zasobnika.

- 4 Przenieś moduł podtrzymujący do miejsca wybranego dla drukarki.
- 5 Lekko przechyl zasobnik i wsuń go do końca do modułu podtrzymującego.

Etap 4: Przygotuj drukarkę do pracy

Ustawianie drukarki

Uwaga: Jeśli masz opcjonalną pamięć do zainstalowania, zostaw wolne miejsce za drukarką.

PRZESTROGA: Drukarka waży 30.4kg, dlatego do jej bezpiecznego podniesienia potrzebne są co najmniej dwie osoby.

Sczelina Kolek

Po wybraniu lokalizacji drukarki i ustawieniu opcjonalnej szuflady (jeśli jest dostępna) można ustawić drukarkę.

Podnieś drukarkę za pomocą schowanych uchwytów znajdujących się z dwóch stron urządzenia i umieść drukarkę na stole lub na opcjonalnej szufladzie.

Aby ustawić drukarkę na opcjonalnej szufladzie:

- Dopasuj kołki, szczeliny i złącze na szufladzie do spodniej części drukarki.
- 2 Opuść drukarkę, umieszczając ją na właściwym miejscu. Upewnij się, że spoczywa ona prawidłowo na szufladzie.

Przygotuj drukarkę do pracy

Mocowanie szuflady do drukarki



Opcjonalną szufladę należy przymocować do drukarki.

> Dopasuj jeden uchwyt do otworu z prawej strony drukarki, jak pokazano na rysunku. Dociśnij uchwyt do drukarki, a następnie dokręć wkręt skrzydełkowy.

> 2 W celu zasłonięcia odstępu między drukarką a opcjonalną szufladą dociśnij pokrywę prawej strony drukarki, zaczynając od przodu drukarki, tak aby każda szczelina na pokrywie pasowała do odpowiedniego występu na opcjonalnej szufladzie.

Zwróć uwagę na orientację pokrywy bocznej. Pokrywa boczna jest płaska u dołu.



Przygotuj drukarkę do pracy



3 Dopasuj drugi uchwyt do otworu z lewej strony drukarki, jak pokazano na rysunku. Dociśnij uchwyt do drukarki, a następnie dokręć wkręt skrzydełkowy.

4 W celu zasłonięcia odstępu między drukarką a opcjonalną szufladą dociśnij pokrywę lewej strony drukarki, zaczynając od przodu drukarki, tak aby każda szczelina na pokrywie pasowała do odpowiedniego występu na opcjonalnej szufladzie.

Zwróć uwagę na orientację pokrywy bocznej. Pokrywa boczna jest płaska u dołu.

Przygotuj drukarkę do pracy

Zakładanie nakładki na panel operatora



Jeśli język angielski nie jest preferowanym językiem użytkownika, a drukarka została dostarczona z nakładką, na panel operatora można założyć nakładkę z odpowiednio przetłumaczonymi nazwami przycisków:

- 1 Zdejmij z tyłu nakładki powłokę ochronną.
- 2 Dopasuj otwory w nakładce do lampek i przycisków na panelu operatora, a następnie dociśnij nakładkę. Potrzyj mocno, aby nanieść etykiety z nakładki.
- **3** Oderwij nakładkę z drukarki.

Dostosowywanie marginesów zasobnika 2

Dostosowanie marginesów zasobnika 2 gwarantuje, że po włączeniu funkcji łączenia zasobników marginesy będą jednakowe.

- 1 Załaduj do obu zasobników zwykły papier.
- 2 Na panelu operatora drukarki naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Menu ustawień, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 3 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Margines lewy, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 4 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Zasobnik 2, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- Naciśnij przycisk Go (Dalej).
 Wydrukowane zostaną dwie strony.
- 6 Aby określić potrzebną wielkość lewego marginesu, postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi na wydrukowanych stronach.
- 7 Powtórz czynności 1–4. Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona potrzebna wielkość lewego marginesu, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).

Etap 5: Zainstaluj opcjonalny moduł dupleksu

Dołączanie opcjonalnego modułu dupleksu

PRZESTROGA: Jeśli opcjonalny moduł dupleksu jest instalowany po pewnym czasie od zainstalowania drukarki, przed przystąpieniem do dalszych czynności należy wyłączyć drukarkę i odłączyć od urządzenia przewód zasilający.

Uwaga: Po dodaniu lub usunięciu opcjonalnego modułu dupleksu należy pamiętać o zaktualizowaniu konfiguracji drukarki z pomocą sterownika drukarki.

Drukarka może być wyposażona w opcjonalny moduł dupleksu umożliwiający drukowanie na obu stronach arkusza.

 Rozpakuj moduł dupleksu i usuń elementy opakowania.

Przy użyciu płaskiego śrubokrętu ostrożnie usuń pokrywę złącza oraz górną i dolną pokrywę dupleksu z tyłu drukarki.

Zainstaluj opcjonalny moduł dupleksu



- 3 Włóż dolną część modułu dupleksu do dolnego otworu, jak pokazano na rysunku.
- 4 Podnieś moduł dupleksu i obróć go, aby znalazł się nad górną częścią drukarki, a następnie dociśnij go, aby całkowicie zablokował się w górnym otworze.

Po prawidłowym zainstalowaniu modułu dupleksu od przodu drukarki widoczna jest wąska, równa szczelina między modułem a górną częścią drukarki.

5 Otwórz tylne drzwiczki dupleksu i pociągnij w dół zespół odwracający.





6 Wyciągnij dwa zielone wkręty skrzydełkowe.

7 Dociśnij lekko każdy wkręt skrzydełkowy w kierunku drukarki. W razie potrzeby dokręć wkręty przy użyciu płaskiego śrubokręta. Następnie mocno pchnij wkręty skrzydełkowe w kierunku drukarki, aby je ukryć.

Uwaga: Jeśli zielone wkręty skrzydełkowe nie zostaną ukryte, może to powodować zacięcia.

8 Pchnij do góry zespół odwracający i zamknij tylne drzwiczki dupleksu.

Zainstaluj opcjonalny moduł dupleksu



 Zaczep uchwyt w szczelinie, a następnie dokręć wkręt mocujący zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara.

10 Podłącz złącze dupleksu w sposób pokazany na rysunku. Zaczep zwalniający złącze dupleksu musi być skierowany na zewnątrz modułu dupleksu.



Regulacja marginesów dupleksu

Regulacja marginesów dupleksu zapewnia jednolite marginesy po wybraniu opcji drukowania dwustronnego.

- 1 Załaduj zwykły papier do zasobnika standardowego.
- 2 Na panelu operatora drukarki naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Menu ustawień, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Margines lewy, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 4 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Dupleks, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 5 Naciśnij przycisk **Go** (Dalej).

Zostaną wydrukowane dwie strony.

- 6 Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi na wydrukowanych stronach, aby określić potrzebną wielkość lewego marginesu.
- 7 Powtórz czynności 1–4. Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona potrzebna wielkość lewego marginesu, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).

Etap 6: Zainstaluj karty pamięci, karty opcji i karty z oprogramowaniem drukarki

PRZESTROGA: Jeśli opcjonalne karty pamięci lub karty opcji są instalowane już po zainstalowaniu samej drukarki, przed przystąpieniem do dalszych czynności należy wyłączyć drukarkę i odłączyć od urządzenia kabel zasilający. llość pamięci drukarki i złącza można dostosować do swoich potrzeb, instalując opcjonalne karty.

Instrukcje przedstawione w tej sekcji mają pomóc w zainstalowaniu następującego wyposażenia lub składników:

- Karty pamięci
 - Pamięć drukarki
 - Pamięć typu "Flash"
 - Czcionki
- Karty z oprogramowaniem drukarki
 - Kod paskowy
 - ImageQuick™
 - PrintCryption™

Uwaga: Do odkręcenia pokrywy ochronnej płyty systemowej potrzebny jest mały śrubokręt krzyżakowy.

Wyjmowanie płyty systemowej

Ostrzeżenie: Komponenty elektroniczne mogą zostać uszkodzone przez niewłaściwą obsługę lub ładunki elektrostatyczne. Przed dotknięciem jakiejkolwiek karty należy dotknąć dowolnego metalowego elementu drukarki.



Uwaga: Płyta systemowa może być ciasno osadzona w drukarce. Należy wówczas mocno pociągnąć za uchwyty.

Zainstaluj karty pamięci, karty opcji i karty z oprogramowaniem drukarki

Aby wyjąć płytę systemową drukarki, należy postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w tej sekcji.

- 1 Usuń cztery wkręty umieszczone w rogach płyty systemowej.
- 2 Wysuń płytę systemową z drukarki.

Instalowanie pamięci drukarki



Uwaga: Niektórych opcji pamięci i oprogramowania drukarki przeznaczonych dla innych drukarek firmy Lexmark nie można używać z tą drukarką. Parametry techniczne można znaleźć na dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje.



Aby zainstalować pamięć drukarki, należy postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w tej sekcji.

- Rozpakuj opcjonalną kartę pamięci drukarki. Unikaj dotykania punktów połączeniowych ulokowanych wzdłuż krawędzi karty. Zachowaj opakowanie.
- 2 Otwórz całkowicie oba zatrzaski na złączu.

 Dopasuj wycięcia na karcie pamięci do występów na złączu.



4 Wciśnij kartę pamięci prosto do złącza, aż zatrzaśnie się we właściwym miejscu. Upewnij się, że oba zaczepy zostały prawidłowo dopasowane do wycięć znajdujących się na obu końcach karty pamięci.

Instalowanie opcjonalnej pamięci flash lub karty z oprogramowaniem drukarki

Uwaga: Kart z oprogramowaniem drukarki przeznaczonych dla innych drukarek firmy Lexmark nie można używać z tą drukarką.

Ostrzeżenie: Ładunki elektrostatyczne mogą łatwo spowodować uszkodzenie karty z oprogramowaniem drukarki. Przed dotknięciem karty należy dotknąć dowolnego metalowego elementu drukarki.



Aby zainstalować pamięć flash lub kartę z oprogramowaniem drukarki, należy postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w tej sekcji. Na płycie systemowej znajdują się dwa złącza, w których można zainstalować nie więcej niż jedną kartę pamięci flash i jedną kartę z oprogramowaniem drukarki.

 Rozpakuj kartę pamięci flash lub kartę z oprogramowaniem drukarki.

Unikaj dotykania metalowych kołków znajdujących się u dołu karty. Zachowaj opakowanie.



Uwaga: Rząd metalowych kołków na karcie z oprogramowaniem drukarki musi być włożony do końca na całej długości.

- 2 Trzymając kartę pamięci flash lub kartę z oprogramowaniem drukarki za boczne krawędzie, dopasuj plastikowe kołki na karcie do otworów na płycie systemowej.
- 3 Wciśnij kartę pamięci flash lub kartę z oprogramowaniem drukarki, aż znajdzie się we właściwym miejscu.

Ponowne instalowanie płyty systemowej



Aby ponownie zainstalować płytę systemową, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami.

- Ustaw płytę systemową jak pokazano na rysunku i dopasuj ją do szyn w szczelinie drukarki.
- 2 Wciśnij mocno i równomiernie płytę systemową do drukarki. Upewnij się, że płyta systemowa została całkowicie wciśnięta do szczeliny drukarki.
- 3 Przykręć ponownie cztery wkręty na rogach płyty systemowej.

Etap 7: Załaduj papier

Uwaga: Po załadowaniu nośnika innego niż zwykły papier formatu Letter lub A4 należy zmienić ustawienia Typ papieru i Rozmiar papieru dla danego zasobnika. Aby uzyskać szczegółowe informacje na ten temat, patrz Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje. Drukarka jest wyposażona w jeden standardowy zasobnik o pojemności 250 arkuszy. Po zainstalowaniu opcjonalnej szuflady na dodatkowe 530 arkuszy w drukarce można przechowywać łącznie 780 arkuszy.

Poniższa tabela zawiera informacje na temat liczby i typu nośników, które można załadować do poszczególnych zasobników.

źródło	Pojemność (arkusze)	Rozmiary papieru	Rozmiary kopert	Rodzaje papieru
Zasobnik 1	250	A4, A5, JIS B5, Letter, Executive, Statement	9, COM 10, DL, C5, B5	Zwykły papier, folie, etykiety, karty, papier błyszczący
Zasobnik 1 — opcjonalny zasobnik formatu Legal	250	A4, A5, JIS B5, Letter, Legal, Executive, Folio, Statement	9, COM 10, DL, C5, B5	Zwykły papier, folie, etykiety, karty, papier błyszczący
Zasobnik 2	530	A4, Letter, Executive		Zwykły papier

Ładowanie zasobników



Uwaga: Prowadnice długości i szerokości w opcjonalnym zasobniku na 530 arkuszy mają inny kształt niż prowadnice w zasobniku standardowym, ale ich funkcja jest taka sama. Aby załadować papier do zasobników standardowych i opcjonalnych, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami.

1 Wyciągnij całkowicie zasobnik.

2 Jeśli ładujesz opcjonalny zasobnik formatu Legal, otwórz pokrywę.



Załaduj papier



- 3 Ściśnij występy po bokach prowadnicy długości, jak pokazano na rysunku. Przesuń prowadnicę do położenia zgodnego z rozmiarem ładowanego papieru, określonego przez wskaźniki rozmiaru w dolnej, przedniej części zasobnika.
- 4 Ściśnij występy po bokach prowadnicy szerokości, jak pokazano na rysunku. Przesuń prowadnicę szerokości do położenia zgodnego z rozmiarem ładowanego papieru, określonego przez wskaźniki rozmiaru w dolnej, lewej części zasobnika.

Zwróć uwagę na etykietę linii ładowania na boku zasobnika, która wskazuje maksymalną wysokość stosu nośników.

5 Zegnij arkusze w jedną i w drugą stronę, aby je rozdzielić, a następnie przekartkuj. Nie składaj ani nie gnieć nośników. Wyrównaj krawędzie arkuszy na płaskiej powierzchni.

Załaduj papier



Ostrzeżenie: Podczas ładowania zasobnika nie należy przekraczać linii ładowania oznaczonej odpowiednią etykietą wewnątrz zasobnika. Umieszczenie w zasobniku zbyt dużej liczby arkuszy może spowodować zacięcie papieru.



Uwaga: Więcej informacji na temat ładowania kopert można znaleźć w Przewodniku użytkownika w sekcji "Ładowanie kopert do zasobnika standardowego" rozdziału "Parametry nośników". 6 Załaduj nośniki stroną zalecaną do druku skierowaną w górę. Umieść nośniki w tylnej części zasobnika, jak pokazano na rysunku.

Jeśli ładujesz papier firmowy, umieść go w taki sposób, aby nagłówek znajdował się blisko tylnej części zasobnika i był skierowany w górę, jak pokazano na rysunku. W przypadku drukowania dwustronnego umieść arkusz w taki sposób, aby nagłówek znajdował się w przedniej części zasobnika i był skierowany w dół.

- 7 Jeśli ładujesz opcjonalny zasobnik formatu Legal, zamknij pokrywę.
- 8 Włóż ponownie zasobnik.

Załaduj papier

Etap 8: Podłącz kable

PRZESTROGA: W czasie burzy nie wolno podłączać ani rozłączać portu komunikacyjnego, zdalnego ani żadnego innego złącza. Drukarkę można zainstalować jako drukarkę sieciową lub drukarkę lokalną (podłączoną bezpośrednio do komputera).

Podłączanie kabla połączenia lokalnego

Drukarkę można zainstalować jako drukarkę lokalną przy użyciu połączenia USB, równoległego lub szeregowego.

USB



Wszystkie modele są standardowo wyposażone w port USB.

Połączenia za pośrednictwem portu USB są obsługiwane przez systemy operacyjne Windows 98 SE, Windows Me, Windows 2000 oraz Windows XP. Niektóre komputery pracujące pod kontrolą systemów operacyjnych UNIX, Linux i Macintosh również obsługują połączenia za pośrednictwem interfejsu USB. Informacje o tym, czy standard USB jest obsługiwany przez dany system operacyjny można znaleźć w dokumentacji tego systemu.

Port USB wymaga zastosowania kabla USB, na przykład kabla firmy Lexmark o numerze katalogowym 12A2405 (2 m).

Upewnij się, że symbol USB znajdujący się na kablu jest dopasowany do symbolu USB na drukarce.

Równoległy



Port równoległy jest wyposażeniem bazowych modeli drukarki.

W przypadku portu równoległego wymagany jest kabel równoległy zgodny ze standardem IEEE-1284, na przykład kabel firmy Lexmark o numerze katalogowym 1329605 (3 m).

Szeregowy

Port szeregowy można podłączyć przy użyciu portu wewnętrznej karty sieciowej (INA) na płycie systemowej drukarki.

Port szeregowy wymaga zastosowania zgodnego kabla szeregowego, na przykład kabla firmy Lexmark o numerze katalogowym 1038693.



Podłącz kable
Podłączanie kabla sieciowego

Ethernet



W połączeniu ze standardowym portem sieciowym należy użyć kabla kategorii 5 ze złączem RJ-45.

Połączenie bezprzewodowe 802.11b

Drukarkę można podłączyć do sieci komputerowej za pomocą standardowych kabli sieciowych.

Model sieciowy drukarki jest standardowo wyposażony w port typu 10BaseT/100BaseTX Fast Ethernet.

Aby podłączyć drukarkę do sieci:

- 1 Upewnij się, że drukarka jest wyłączona, a kabel zasilający jest odłączony.
- 2 Podłącz jeden koniec standardowego kabla sieciowego do magistrali lub koncentratora sieci lokalnej (LAN), a drugi koniec do portu sieci Ethernet umieszczonego z tyłu drukarki. Drukarka dostosuje się automatycznie do szybkości sieci komputerowej.

Drukarkę można dostosować do pracy w sieci bezprzewodowej przy użyciu opcjonalnej karty drukowania bezprzewodowego 802.11b. Kartę tę podłącza się do drukarki za pośrednictwem portu Ethernet.

Aby zainstalować i skonfigurować zakupioną kartę tego typu, należy zapoznać się z dołączoną do niej dokumentacją.

Włączanie drukarki



Aby włączyć drukarkę, należy wykonać następujące czynności.

- Podłącz jeden koniec kabla zasilającego drukarki do gniazda znajdującego się z tyłu drukarki, a wtyk tego kabla do prawidłowo uziemionego gniazda elektrycznego.
- 2 Włącz drukarkę.

Po zakończeniu przez drukarkę testów wewnętrznych wyświetlany jest komunikat Gotowa oznaczający, że drukarka jest gotowa do przyjmowania zadań.

Jeśli wyświetlany jest inny komunikat niż Gotowa, instrukcje dotyczące usunięcia takiego komunikatu można znaleźć na dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje. Kliknij przycisk **Drukowanie**, a następnie przycisk **Znaczenie komunikatów drukarki**.

3 Jeśli drukarka jest podłączona lokalnie, włącz komputer i inne urządzenia peryferyjne.

Co dalej?

W przypadku połączenia typu	Przejdź do sekcji
Podłączenie lokalne	"Instalacja sterowników do drukowania za pośrednictwem połączenia lokalnego" na stronie 37
Podłączenie sieciowe	"Sprawdź poprawność konfiguracji drukarki" na stronie 46

Etap 9: Instalacja sterowników do drukowania za pośrednictwem połączenia lokalnego

Drukarka lokalna to drukarka podłączona do komputera za pomocą kabla USB lub kabla równoległego. Jeśli drukarka jest podłączona do sieci, a nie do komputera, należy pominąć ten punkt i przejść bezpośrednio do sekcji Etap 10: "Sprawdź poprawność konfiguracji drukarki" na stronie 46.

Wskazówka: W

przypadku korzystania z systemu operacyjnego Windows można pominać użycie Kreatora dodawania nowego sprzętu i zamiast niego w celu instalacji sterowników drukarki użyć dysku Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami). Aby zainstalować oprogramowanie drukarki, należy uruchomić dysk CD-ROM ze sterownikami i postępować zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami.

Sterownik drukarki to program umożliwiający komunikowanie się komputera z drukarką. Procedura instalacji sterowników uzależniona jest od używanego systemu operacyjnego.

W poniższej tabeli należy wybrać używany system operacyjny i kabel, a następnie odszukać instrukcje instalacji sterownika.

System operacyjny	Kabel	Przejdź do strony
Windows XP; Windows Server 2003	USB [*] lub równoległy	38
Windows 2000	USB [*] lub równoległy	39
Windows Me	USB [*] lub równoległy	39
Windows 98	USB [*] lub równoległy	40
Windows NT 4.x	Tylko równoległy	41
Windows 95	Tylko równoległy	42
Macintosh	Tylko USB	42
UNIX/Linux	USB lub równoległy	45
* Podłączenie kabla USB drukarki przy włączonej drukarce i komputerze		

spowoduje natychmiastowe uruchomienie Kreatora dodawania nowego sprzętu w systemie Windows. Należy wówczas odnaleźć instrukcje odpowiednie dla używanego systemu operacyjnego i zastosować je w odpowiedzi na wyświetlane ekrany dodawania urządzeń typu Plug and play.

Windows

Przed dokonaniem instalacji

Wskazówka: Zainstalowanie sterownika niesystemowego nie powoduje zastąpienia sterownika systemowego. Zostanie wówczas utworzony oddzielny obiekt drukarki wyświetlany w folderze Drukarki.

Korzystanie z systemu Windows XP lub Windows Server 2003 z kablem USB lub równoległym

Wskazówka: W wersjach biznesowych systemu Windows XP instalację sterowników drukarek mogą przeprowadzać wyłącznie osoby posiadające uprawnienia administracyjne. Oprócz poniższych instrukcji instalacji sterownika może zaistnieć konieczność skorzystania z dokumentacji dostarczonej z komputerem i oprogramowaniem systemu Windows.

Niektóre wersje oprogramowania Windows mogą zawierać systemowy sterownik drukarki dla tej drukarki. Może to oznaczać, że w nowszych wersjach systemu Windows instalacja wydaje się dokonywać automatycznie. Sterowniki systemowe dobrze funkcjonują w przypadku prostych zadań drukowania, ale udostępniają one mniej funkcji niż zaawansowane sterowniki niesystemowe firmy.

Aby uzyskać pełną funkcjonalność udostępnianą przez sterownik niesystemowy, należy zainstalować niestandardowy sterownik drukarki, korzystając z dysku Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami) dostarczonego wraz z drukarką.

Pakiety oprogramowania zawierające sterowniki można również pobrać z witryny sieci Web firmy Lexmark pod adresem **www.lexmark.com**.

Po wyświetleniu ekranu kreatora Znaleziono nowy sprzęt:

- Włóż dysk zatytułowany Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami). Jeśli dysk CD-ROM uruchomi się automatycznie, zamknij wyświetlony ekran. Kliknij przycisk Dalej.
- 2 Przejdź do lokalizacji sterownika drukarki na dysku zatytułowanym Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami):

D:\drivers\win_2000\

3 Kliknij przycisk **Dalej**, aby zainstalować sterownik.

Jeśli wyświetlone zostaną komunikaty dotyczące braku certyfikacji sterownika, można je pominąć i kliknąć przycisk **Mimo to kontynuuj**. Drukarka została dokładnie przetestowana i jest zgodna z systemami Windows XP i Windows Server 2003.

- 4 Po zakończeniu instalacji oprogramowania kliknij przycisk Zakończ.
- 5 Wydrukuj stronę testową, aby sprawdzić poprawność konfiguracji drukarki.

Korzystanie z systemu Windows 2000 z kablem USB lub równoległym

Wskazówka: Do instalacji sterowników drukarek na komputerze wymagane są uprawnienia administracyjne.

Korzystanie z systemu Windows Me z kablem USB lub równoległym

Wskazówka: W

zależności od zainstalowanego na komputerze oprogramowania i drukarek wyświetlane ekrany mogą się różnić od opisanych w instrukcji. Po wyświetleniu ekranu kreatora Znaleziono nowy sprzęt:

- Włóż dysk Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami). Jeśli dysk CD-ROM uruchomi się automatycznie, zamknij wyświetlony ekran. Kliknij przycisk Dalej.
- 2 Zaznacz opcję Wyszukaj odpowiedni sterownik, a następnie kliknij przycisk Dalej.
- 3 Zaznacz tylko pole wyboru Określona lokalizacja, a następnie kliknij przycisk Dalej.
- 4 Przejdź do lokalizacji sterownika drukarki na dysku zatytułowanym Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami):

D:\Drivers\Win_2000\

- 5 Kliknij przycisk **Otwórz**, a następnie kliknij przycisk **OK**.
- 6 Kliknij przycisk **Dalej**, aby zainstalować wyświetlony sterownik.

Jeśli wyświetlony zostanie komunikat dotyczący braku podpisu cyfrowego sterownika, można go pominąć.

- 7 Po zakończeniu instalacji oprogramowania kliknij przycisk **Zakończ**.
- 8 Wydrukuj stronę testową, aby sprawdzić poprawność konfiguracji drukarki.

Należy zainstalować sterownik portu USB oraz zaawansowany niesystemowy sterownik drukarki.

Po wyświetleniu ekranu kreatora Znaleziono nowy sprzęt:

- Włóż dysk Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami). Jeśli dysk CD-ROM uruchomi się automatycznie, zamknij wyświetlony ekran. Kliknij przycisk Dalej.
- 2 Zaznacz opcję Wyszukaj odpowiedni sterownik (zalecane), a następnie kliknij przycisk Dalej. Kreator wyszuka sterownik portu USB. Jego nazwa będzie podobna do nazwy drukarki.
- **3** Gdy sterownik portu USB zostanie odnaleziony, kliknij przycisk **Zakończ**.

Korzystanie z systemu Windows 98 z kablem USB lub równoległym

Wskazówka: W zależności od zainstalowanego na komputerze oprogramowania i drukarek wyświetlane ekrany mogą się różnić od opisanych w instrukcji.

- 4 Zaznacz opcję Wyszukaj odpowiedni sterownik (zalecane), a następnie kliknij przycisk Dalej. Teraz kreator wyszuka sterownik drukarki.
- 5 Wybierz z listy drukarkę i sterownik, a następnie kliknij przycisk OK. Upewnij się, że wybrany został sterownik w odpowiednim języku.

D:\Drivers\WIN_9X\<JĘZYK>

- 6 Po zainstalowaniu sterownika drukarki kliknij przycisk **Zakończ**.
- 7 Użyj domyślnej nazwy drukarki lub nadaj jej inną unikatową nazwę, a następnie kliknij przycisk **Dalej**.
- 8 Kliknij opcję **Tak (zalecane)**, a następnie kliknij przycisk **Zakończ**, aby wydrukować stronę testową.
- 9 Po wydrukowaniu strony testowej kliknij opcję **Tak**, aby zamknąć okno.
- 10 Kliknij przycisk **Zakończ**, aby zakończyć instalację i zamknąć kreatora. Drukarka jest teraz gotowa do pracy.

Należy zainstalować sterownik portu USB oraz zaawansowany niesystemowy sterownik drukarki.

Po wyświetleniu ekranu Kreatora dodawania nowego sprzętu:

- 1 Włóż dysk Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami), a następnie kliknij przycisk **Dalej**. Jeśli dysk CD-ROM uruchomi się automatycznie, zamknij wyświetlony ekran.
- 2 Zaznacz opcję Wyszukaj najlepszy sterownik dla tego urządzenia (zalecane), a następnie kliknij przycisk Dalej.
- 3 Zaznacz *wyłącznie* pole wyboru **Stacja CD-ROM**, a następnie kliknij przycisk **Dalej**.
- 4 Gdy sterownik portu USB zostanie odnaleziony, kliknij przycisk **Dalej**.
- **5** Gdy sterownik portu USB zostanie zainstalowany, kliknij przycisk **Zakończ**.
- 6 Kliknij przycisk **Dalej**.
- 7 Zaznacz opcję Wyszukaj najlepszy sterownik (zalecane), a następnie kliknij przycisk Go (Dalej).

- 8 Zaznacz pole wyboru **Określona lokalizacja**.
- 9 Przejdź do lokalizacji sterownika drukarki na dysku zatytułowanym Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami):

D:\Drivers\WIN_9X\english

- **10** Kliknij przycisk **OK**.
- 11 Po odnalezieniu sterownika drukarki kliknij przycisk Dalej.
- 12 Użyj domyślnej nazwy drukarki lub nadaj jej inną unikatową nazwę, a następnie kliknij przycisk Dalej.
- **13** Kliknij opcję **Tak**, aby wydrukować stronę testową, a następnie kliknij przycisk **Zakończ**. Wszystkie potrzebne pliki zostaną zainstalowane na komputerze.
- 14 Po wydrukowaniu strony testowej kliknij opcję **Tak**, aby zamknąć okno komunikatu.
- **15** Kliknij przycisk **Zakończ**, aby zakończyć instalację. Drukarka jest teraz gotowa do pracy.

Korzystanie z systemu Windows NT z kablem równoległym

Wskazówka: W

systemach operacyjnych Windows NT obsługa interfejsu USB jest niedostępna.

Wskazówka: Do

instalowania sterowników drukarek na komputerze wymagane są uprawnienia administracyjne. Najprostszym sposobem zainstalowania sterownika jest skorzystanie z dysku Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami) dostarczonego wraz z drukarką.

- Włóż dysk zatytułowany Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami).
- 2 Kliknij opcję **Install Printer and Software** (Instalowanie oprogramowania i drukarki).
- 3 Kliknij przycisk **Printer** (Drukarka).
- 4 Kliknij przycisk **Agree** (Zgadzam się), aby zaakceptować warunki umowy licencyjnej.
- 5 Zaznacz opcję Quick Install (Szybka instalacja), a następnie kliknij przycisk Dalej.
- 6 Wybierz port, którego chcesz używać, a następnie wybierz instalowaną drukarkę.
- 7 Kliknij przycisk Zakończ, aby zakończyć instalację. Drukarka jest teraz gotowa do pracy.

Korzystanie z systemu Windows 95 z kablem równoległym

Wskazówka: W

systemach operacyjnych Windows 95 obsługa interfejsu USB jest niedostępna. Po wyświetleniu ekranu Kreatora aktualizacji sterownika urządzenia:

 Włóż dysk Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami). Jeśli dysk CD-ROM uruchomi się automatycznie, zamknij wyświetlony ekran.

Jeśli odpowiedni sterownik zostanie odnaleziony w systemie operacyjnym, Kreator zainstaluje ten sterownik.

Jeśli w systemie operacyjnym nie zostanie odnaleziony sterownik zgodny z używanym systemem, kliknij opcję **Inne Iokalizacje**.

2 Przejdź do lokalizacji sterownika drukarki na dysku zatytułowanym Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami):

D:\drivers\win_9x\english

- 3 Kliknij przycisk OK.
- 4 Kliknij przycisk **Zakończ**. Wyświetlony zostanie ekran Kreatora dodawania drukarki.
- 5 Użyj domyślnej nazwy drukarki lub nadaj jej inną unikatową nazwę, a następnie kliknij przycisk **Dalej**.
- 6 Kliknij opcję **Tak**, aby wydrukować stronę testową.
- 7 Kliknij przycisk Zakończ. Po skopiowaniu plików sterownika do komputera nastąpi przesłanie strony testowej do drukarki. Drukarka jest teraz gotowa do pracy.

Macintosh

Drukowanie za pośrednictwem portu USB jest obsługiwane tylko w systemach Macintosh 8.6 lub nowszych. Aby drukować lokalnie przy użyciu drukarki podłączonej do portu USB, należy utworzyć ikonę drukarki na pulpicie (Macintosh 8.6–9.x) lub utworzyć kolejkę w folderze Print Center (Macintosh OS X).

Tworzenie ikony drukarki na pulpicie (system Macintosh 8.6-9.x)

Wskazówka: Plik PPD zawiera szczegółowe informacje o możliwościach drukarki dla komputerów Macintosh.

Wskazówka: Odpowiedni dla używanej drukarki plik PPD można również pobrać w postaci pakietu oprogramowania z witryny sieci Web firmy Lexmark pod adresem www.lexmark.com.

- Zainstaluj plik PostScript[™] Printer Description (PPD) drukarki na komputerze.
 - a Włóż dysk zatytułowany Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami).
 - b Kliknij dwukrotnie ikonę **Classic**, a następnie kliknij dwukrotnie pakiet instalatora odpowiedni dla drukarki.
 - **C** Wybierz wymagany język, a następnie kliknij przycisk **OK**.
 - d Po zapoznaniu się z warunkami umowy licencyjnej kliknij przycisk **Accept** (Akceptuję).
 - Po przeczytaniu pliku Readme kliknij przycisk **Continue** (Kontynuuj).
 - f Wybierz domyślny rozmiar papieru.
 - **g** Na ekranie Easy Install kliknij opcję **Install** (Zainstaluj). Wszystkie potrzebne pliki zostaną zainstalowane na komputerze.
 - h Po zakończeniu instalacji kliknij przycisk Quit (Zakończ).
- 2 Wykonaj jedną z poniższych czynności:

System Macintosh 8.6 – 9.0: Otwórz folder Apple LaserWriter.

System *Macintosh 9.1 – 9.x*: Otwórz folder **Applications** (Aplikacje), a następnie kliknij opcję **Utilities** (Narzędzia).

- 3 Dwukrotnie kliknij ikonę Desktop Printer Utility.
- 4 Wybierz opcję **Printer (USB)** (Drukarka USB), a następnie kliknij przycisk **OK**.
- 5 W polu USB Printer Selection (Wybór drukarki USB) kliknij opcję Change (Zmień).

Jeśli drukarka nie jest widoczna na liście USB Printer Selection (Wybór drukarki USB), upewnij się, że kabel USB jest prawidłowo podłączony i drukarka jest włączona.

- 6 Zaznacz nazwę drukarki i kliknij przycisk OK. Drukarka pojawi się w wyjściowym oknie Printer (USB).
- 7 W polu PostScript Printer Description (PPD) File (Plik PPD) kliknij opcję Auto Setup (Konfiguracja automatyczna). Upewnij się, że plik PPD drukarki jest odpowiedni dla danej drukarki.

Tworzenie kolejki w folderze Print Center (system Macintosh OS X)

Wskazówka: Plik PPD zawiera szczegółowe informacje o możliwościach drukarki dla komputerów Macintosh.

Wskazówka: Odpowiedni dla używanej drukarki plik PPD można również pobrać w postaci pakietu oprogramowania z witryny sieci Web firmy Lexmark pod adresem www.lexmark.com.

- 8 Kliknij przycisk **Create** (Utwórz), a następnie przycisk **Save** (Zapisz).
- **9** Podaj nazwę drukarki i kliknij przycisk **Save** (Zapisz). Drukarka zostanie zapisana w postaci ikony na pulpicie.
- 1 Zainstaluj plik PostScript Printer Description (PPD) drukarki na komputerze.
 - a Włóż dysk zatytułowany Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami).
 - **b** Kliknij dwukrotnie pozycję **Mac OS X**, a następnie kliknij dwukrotnie pakiet instalatora odpowiedni dla drukarki.
 - C Na ekranie Authorization wybierz opcję Click the lock to make changes (Kliknij kłódkę, by dokonać zmian).
 - d Wprowadź hasło, a następnie kliknij przycisk **OK**.
 - Kliknij przycisk **Continue** (Kontynuuj) na ekranie powitalnym oraz ponownie po zapoznaniu się z treścią pliku Readme.
 - f Kliknij przycisk **Agree** (Zgadzam się), aby zaakceptować warunki umowy licencyjnej.
 - **g** Określ miejsce docelowe i kliknij przycisk **Continue** (Kontynuuj).
 - h Na ekranie Easy Install kliknij opcję Install (Zainstaluj). Wszystkie potrzebne pliki zostaną zainstalowane na komputerze.
 - i Po zakończeniu instalacji kliknij opcję Close (Zamknij).
- 2 Otwórz program Finder i kliknij kolejno opcje **Applications** (Aplikacje) i **Utilities** (Narzędzia).
- **3** Kliknij dwukrotnie ikonę **Print Center**.
- **4** Wykonaj jedną z poniższych czynności:

Jeśli drukarka podłączona do portu USB jest widoczna na liście drukarek, można zamknąć folder Print Center. Kolejka dla drukarki została utworzona.

Jeśli drukarka podłączona do portu USB nie jest widoczna na liście drukarek, upewnij się, że kabel USB jest prawidłowo podłączony i drukarka jest włączona. Gdy drukarka pojawi się na liście drukarek, można zamknąć folder Print Center.

UNIX/Linux

Drukarka może pracować jako drukarka lokalna na wielu platformach UNIX i Linux, takich jak Sun Solaris i Red Hat.

Pakiety dla systemów Sun Solaris i Linux są dostępne na dysku zatytułowanym Drivers CD-ROM (dysk CD-ROM ze sterownikami) oraz w witrynie sieci Web firmy Lexmark pod adresem **www.lexmark.com**. *Podręcznik użytkownika* w każdym pakiecie zawiera szczegółowe instrukcje dotyczące instalowania i używania drukarek firmy Lexmark w środowiskach UNIX i Linux.

Wszystkie pakiety sterowników drukarek obsługują drukowanie lokalne za pośrednictwem połączenia równoległego. Pakiet sterowników dla systemu Sun Solaris obsługuje połączenia za pośrednictwem portu USB z urządzeniami Sun Ray i stacjami roboczymi Sun.

Pełną listę obsługiwanych platform systemów UNIX i Linux można znaleźć w witrynie sieci Web firmy Lexmark pod adresem **www.lexmark.com**.

Etap 10: Sprawdź poprawność konfiguracji drukarki

Na stronie z ustawieniami menu podana jest lista wszystkich zainstalowanych opcji. Jeśli na liście brak danej funkcji lub opcji, należy sprawdzić instalację. Na stronie dotyczącej konfiguracji sieci zawarte są informacje niezbędne w przypadku podłączania drukarki do sieci.

Przy tej okazji warto także wydrukować informacje zawarte na kartach Skrócony opis, a także informacje dotyczące usuwania zacięć nośnika. Patrz "Drukowanie informacji zawartych na kartach Skrócony opis" na stronie 48.

Drukowanie strony z ustawieniami menu

Uwaga: Więcej informacji na temat korzystania z panelu operatora drukarki i zmiany ustawień menu można znaleźć na dysku Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika publikacje. W celu przejrzenia domyślnych ustawień drukarki i sprawdzenia, czy opcje drukarki są zainstalowane prawidłowo, należy wydrukować stronę z ustawieniami menu.

- 1 Upewnij się, że drukarka jest włączona.
- 2 Naciskaj przycisk **Menu**, aż zostanie wyświetlona opcja **MENU TESTÓW**, a następnie naciśnij przycisk **Select** (Wybierz).
- 3 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Druk ustawień, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz), aby wydrukować stronę. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat Drukowanie menu.

Sprawdź poprawność konfiguracji drukarki



Uwaga: Po dodaniu lub usunięciu jakiejkolwiek opcji: zasobnika na 530 arkuszy, modułu dupleksu, pamięci flash lub pamięci drukarki albo karty z oprogramowaniem drukarki należy pamiętać o zaktualizowaniu konfiguracji drukarki z pomocą jej sterownika. 4 Sprawdź w menu Zainstalowane funkcje, czy zainstalowane opcje drukarki są wyszczególnione prawidłowo.

Jeśli jakaś zainstalowana opcja nie jest wymieniona na tej liście, należy wyłączyć drukarkę, odłączyć przewód zasilający i zainstalować tę opcję ponownie. Aby uzyskać więcej informacji na ten temat, patrz Etap 6: "Zainstaluj karty pamięci, karty opcji i karty z oprogramowaniem drukarki" na stronie 23.

- 5 Sprawdź, czy ilość zainstalowanej pamięci zgadza się z wartością podaną w sekcji Informacje o drukarce.
- 6 Sprawdź, czy zasobniki są skonfigurowane odpowiednio do rozmiaru i typu załadowanego papieru.

Drukowanie strony z konfiguracją sieci

Uwaga: Jeśli

zainstalowano opcjonalny

może zostać wyświetlona opcja **Druk ust. sieci1**

serwer wydruku MarkNet™,

(lub Druk ust. sieci2).

Jeśli drukarka jest podłączona do sieci, można wydrukować stronę z konfiguracją sieci, aby sprawdzić prawidłowość połączenia sieciowego. Na stronie tej znajdują się również istotne informacje ułatwiające konfigurowanie drukarki do drukowania w sieci.

Stronę z konfiguracją sieci należy zachować po wydrukowaniu. Będzie ona przydatna przy wykonywaniu następnych czynności.

- 1 Upewnij się, że drukarka jest włączona.
- 2 Naciskaj przycisk **Menu**, aż zostanie wyświetlona opcja **MENU TESTÓW**, a następnie naciśnij przycisk **Select** (Wybierz).
- 3 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Druk ust. sieci, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz), aby wydrukować stronę.

Sprawdź poprawność konfiguracji drukarki

4 Sprawdź w pierwszej sekcji strony z informacjami na temat konfiguracji sieci, czy parametr Status (Stan) ma wartość "Connected" (Podłączona).

Jeśli parametr Status (Stan) ma wartość "Not Connected" (Niepodłączona), może to oznaczać, że magistrala LAN nie działa lub uszkodzony jest kabel sieciowy. Aby rozwiązać problem, należy skonsultować się z administratorem sieci. Następnie należy wydrukować kolejną stronę z informacjami na temat konfiguracji sieci, aby sprawdzić połączenie z siecią.

Drukowanie informacji zawartych na kartach Skrócony opis

Informacje dotyczące korzystania z drukarki i usuwania zacięć nośnika zawarte są w publikacjach na dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje, dostarczonym wraz z dokumentacją drukarki.

Zalecamy wydrukowanie tych informacji i przechowywanie ich w pobliżu drukarki.

Aby wydrukować informacje zawarte w skróconym opisie, znajdujące się na dysku CD-ROM:

- 1 Uruchom dysk CD-ROM.
- 2 Kliknij opcję Skrócony opis.
- **3** Wydrukuj dokument.

Aby wydrukować informacje zawarte w skróconym opisie, przechowywane w drukarce:

- 1 Upewnij się, że drukarka jest włączona.
- 2 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja MENU TESTÓW, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 3 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja skrócony opis, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 4 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlony temat, który chcesz wydrukować, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- **5** Powtarzaj czynności od 2 do 4, aby wydrukować pozostałe strony.

Sprawdź poprawność konfiguracji drukarki

Etap 11: Skonfiguruj drukarkę dla protokołu TCP/IP

Jeśli w sieci dostępny jest protokół TCP/IP, zaleca się przydzielenie drukarce adresu IP.

Przydzielanie adresu IP drukarki

Jeśli w sieci używany jest protokół DHCP, adres IP zostanie przydzielony automatycznie po podłączeniu kabla sieciowego do drukarki.

- Adresu IP należy szukać w sekcji "TCP/IP" na stronie z informacjami na temat konfiguracji sieci. Jest to strona wydrukowana w sekcji "Drukowanie strony z konfiguracją sieci" na stronie 47.
- 2 Przejdź do sekcji "Sprawdzanie poprawności ustawień IP" na stronie 50 i rozpocznij od p. 2.

Jeśli w danej sieci nie jest używany protokół DHCP, należy ręcznie przydzielić drukarce adres IP.

Można to łatwo zrobić przy użyciu panelu operatora:

- 1 Naciskaj przycisk **Menu**, aż zostanie wyświetlona opcja **Menu sieci**, a następnie naciśnij przycisk **Select** (Wybierz).
- 2 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Sieć standardowa, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 3 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Konf. sieci std (lub Konfiguracja sieci 1 lub Konfiguracja sieci 2), a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 4 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja TCP/ IP, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- 5 Naciskaj przycisk **Menu**, aż zostanie wyświetlona opcja **Set IP** Address, a następnie naciśnij przycisk **Select** (Wybierz).

Skonfiguruj drukarkę dla protokołu TCP/IP

Uwaga: Opcja Sieć standardowa pojawia się, jeśli zakupiona drukarka jest wyposażona w port sieciowy na płycie systemowej. Jeśli w gnieździe karty opcji 1 lub 2 zainstalowano serwer wydruku MarkNet, wyświetlane będzie ustawienie Opcja sieciowa 1 lub Opcja sieciowa 2. zmniejszać każdą liczbę. Naciśnij przycisk **Select** (Wybierz), aby przejść do następnego segmentu. Po zakończeniu wprowadzania zmian naciśnij przycisk **Select** (Wybierz). Przez krótki czas wyświetlany jest komunikat **Zapisano**.

6 Zmień adres, naciskając przycisk **Menu**, aby zwiększać lub

- 7 Naciskaj przycisk **Menu**, aż zostanie wyświetlone opcja **set IP Netmask**, a następnie naciśnij przycisk **Select** (Wybierz).
- 8 Wykonaj ponownie czynności opisane w p. 6, aby ustawić maskę sieci IP.
- 9 Naciskaj przycisk Menu, aż zostanie wyświetlona opcja Set IP Gateway, a następnie naciśnij przycisk Select (Wybierz).
- **10** Wykonaj ponownie czynności opisane w p. 6, aby ustawić bramkę IP.
- 11 Po zakończeniu wprowadzania zmian naciśnij przycisk **Go** (Dalej), aby drukarka wróciła do stanu **Gotowa**.
- 12 Przejdź do sekcji "Sprawdzanie poprawności ustawień IP" na stronie 50.
 - 1 Wydrukuj jeszcze raz stronę z informacjami na temat konfiguracji sieci. Sprawdź w sekcji "TCP/IP", czy adres IP, maska sieci i bramka są zgodne z oczekiwaniami.

Dodatkowe informacje można znaleźć w sekcji "Drukowanie strony z konfiguracją sieci" na stronie 47.

2 Użyj polecenia "ping", aby sprawdzić, czy drukarka odpowiada. Na przykład w wierszu polecenia na komputerze sieciowym wpisz ping, a następnie nowy adres IP drukarki (na przykład 192.168.0.11):

ping xxx.xxx.xxx.xxx

Jeśli drukarka sieciowa jest aktywna, użytkownik otrzyma odpowiedź.

Sprawdzanie poprawności ustawień IP

Uwaga: Na komputerach z systemem Windows kliknij kolejno polecenia: Start ► Uruchom.

Konfigurowanie drukowania na żądanie

Jeśli w drukarce jest zainstalowana opcjonalna karta z oprogramowaniem ImageQuick, po przydzieleniu drukarce adresu IP można ją skonfigurować do drukowania na żądanie.

Szczegółowe informacje dotyczące konfigurowania można znaleźć na dysku CD-ROM dostarczonym z kartą oprogramowania drukarki ImageQuick.

Etap 12: Instalacja sterowników do drukowania za pośrednictwem sieci

Po przydzieleniu i sprawdzeniu poprawności ustawień TCP/IP można rozpocząć instalację sterowników drukarki na wszystkich komputerach sieciowych.

Windows

W środowiskach Windows drukarki sieciowe można skonfigurować do drukowania bezpośredniego lub jako drukarki udostępniane. Obie metody drukowania w sieci wymagają przeprowadzenia instalacji sterownika drukarki i utworzenia portu sieciowego drukarki.

Obsługiwane sterowniki drukarki

- Sterownik drukarki systemu Windows
- Sterownik niesystemowy drukarki firmy Lexmark

Sterowniki systemowe są wbudowane w systemy operacyjne Windows. Niesystemowe sterowniki są dostępne na dysku CD-ROM ze sterownikami.

Aktualizacje sterowników systemowych i niesystemowych są dostępne w witrynie sieci Web firmy Lexmark pod adresem **www.lexmark.com**.

Obsługiwane porty drukarki sieciowej

- Port IP Microsoft Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP i Windows Server 2003
- Port sieciowy drukarki firmy Lexmark Windows 95/98/Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP i Windows Server 2003

W celu korzystania z podstawowych funkcji drukarki można zainstalować systemowy sterownik drukarki i użyć systemowego portu drukarki sieciowej, np. portu LPR lub standardowego portu TCP/ IP. Systemowy sterownik drukarki i port pozwalają zachować jednolity interfejs użytkownika dla wszystkich drukarek w sieci. Jednak niesystemowy sterownik drukarki i port sieciowy zapewniają rozszerzoną funkcjonalność, na przykład dodatkowe funkcje powiadamiania o stanie drukarki. Aby skonfigurować drukarkę sieciową, należy wykonać czynności odpowiednie dla konfiguracji drukowania oraz dla systemu operacyjnego:

Konfiguracja drukowania	System operacyjny	Przejdź do strony
 Bezpośrednie Drukarka jest podłączona bezpośrednio do sieci przy użyciu kabla sieciowego, np. kabla Ethernet. Sterowniki drukarki są zazwyczaj zainstalowane na każdym komputerze sieciowym. 	Windows 95/98/Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP lub Windows Server 2003	54
 Współużytkowane Drukarka jest podłączona do jednego z komputerów sieciowych przy użyciu kabla lokalnego, np. kabla USB. Sterowniki drukarki są zainstalowane na komputerze, do którego podłączona jest drukarka. Podczas instalacji sterownika drukarka jest konfigurowana jako "udostępniona", co umożliwia korzystanie z niej innym komputerom w sieci. 	Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP lub Windows Server 2003	55

Drukowanie bezpośrednie w systemie Windows 95/98, Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP i Windows Server 2003



Wskazówka: Jeśli adres IP nie jest znany, należy wydrukować stronę konfiguracji sieci i wyszukać go w sekcji TCP/IP. Aby uzyskać pomoc, patrz "Drukowanie strony z konfiguracją sieci" na stronie 47. Aby zainstalować niesystemowy sterownik drukarki i niestandardowy port drukarki:

- 1 Uruchom dysk CD-ROM ze sterownikami.
- 2 Kliknij opcję **Install Printer and Software** (Instalowanie oprogramowania i drukarki).
- 3 Kliknij przycisk **Printer** (Drukarka).
- 4 Kliknij przycisk Agree (Zgadzam się), aby zaakceptować warunki umowy licencyjnej.
- **5** Zaznacz opcję **Quick install** (Szybka instalacja), a następnie kliknij przycisk **Dalej**.
- 6 Kliknij przycisk Create new port (Utwórz nowy port).
- 7 Kliknij przycisk Add Port (Dodaj port).
- 8 Wybierz opcję Lexmark TCP/IP Network Port (Port sieciowy TCP/IP drukarki Lexmark), a następnie kliknij przycisk Add (Dodaj).
- 9 Wprowadź informacje w celu utworzenia portu.
 - a Przypisz nazwę portu logicznego.

Może to być dowolna nazwa skojarzona z drukarką, np. **kolor1-lab4**. Po utworzeniu portu nazwa ta pojawi się na liście dostępnych portów na ekranie Method of Connection (Metoda połączenia).

- **b** W polu tekstowym wprowadź adres IP.
- **C** Kliknij przycisk **Add Port** (Dodaj port).
- **10** Klikaj przycisk **Done** (Gotowe), dopóki nie wrócisz do ekranu Method of Connection (Metoda połączenia).
- 11 Wybierz nowo utworzony port z listy, a następnie wybierz model i drukarki, którą chcesz zainstalować.
- 12 Kliknij przycisk Zakończ, aby zakończyć instalację.
- 13 Wydrukuj stronę testową, aby sprawdzić poprawność instalacji drukarki.

Drukowanie współużytkowane w systemie Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP i Windows Server 2003



Po podłączeniu drukarki do komputera pracującego w systemie Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP lub Windows Server 2003 (funkcjonującego jako serwer) należy wykonać poniższe czynności, aby skonfigurować drukarkę sieciową do drukowania współużytkowanego:

Czynność 1: Instalacja niesystemowego sterownika drukarki

- 1 Uruchom dysk CD-ROM ze sterownikami.
- 2 Kliknij opcję **Install Printer and Software** (Instalowanie oprogramowania i drukarki).
- 3 Kliknij przycisk **Printer** (Drukarka).
- 4 Kliknij przycisk Agree (Zgadzam się), aby zaakceptować warunki umowy licencyjnej.
- 5 Zaznacz opcję Quick install (Szybka instalacja), a następnie kliknij przycisk Dalej.
- 6 Wybierz z listy odpowiedni port, a następnie wybierz model drukarki, którą chcesz zainstalować.
- 7 Kliknij przycisk **Zakończ**, aby zakończyć instalację.
- 8 Wydrukuj stronę testową, aby sprawdzić poprawność instalacji drukarki.

Czynność 2: Udostępnianie drukarki w sieci

- 1 Kliknij kolejno polecenia: Start > Ustawienia > Drukarki.
- 2 Wybierz drukarkę, która właśnie została utworzona.
- 3 Kliknij kolejno polecenia: Plik > Udostępnianie.
- 4 Zaznacz pole wyboru Udostępniona, a następnie wprowadź nazwę w polu tekstowym Nazwa współużytkowana.
- **5** W sekcji Sterowniki alternatywne wybierz systemy operacyjne wszystkich klientów sieciowych drukujących na tej drukarce.
- 6 Kliknij przycisk **OK**.

Wskazówka: W

przypadku braku niektórych plików może zostać wyświetlony monit o udostępnienie dysku CD-ROM z systemem operacyjnym serwera.

Wskazówka: Metoda ta zazwyczaj zapewnia najlepsze wykorzystanie zasobów systemowych. Serwer obsługuje modyfikacje sterownika i przetwarzanie zadań drukowania. Umożliwia to klientom sieciowym znacznie szybszy powrót do używanej aplikacji.

- 7 Sprawdź poniższe kwestie, aby upewnić się, że drukarka została udostępniona w sposób prawidłowy.
 - Przy obiekcie drukarki wyświetlanym w folderze Drukarki widoczny jest wskaźnik udostępnienia. Na przykład w systemie Windows NT 4.0 pod obiektem drukarki pojawia się wizerunek ręki.
 - Przejrzyj folder Otoczenie sieciowe. Wyszukaj nazwę hosta dla serwera i znajdź nazwę współużytkowaną przypisaną do drukarki.

Czynność 3: Instalacja sterownika drukarki (lub jego części) na klientach sieciowych

Korzystanie z metody "wskaż i drukuj"

W przypadku tej metody część informacji zawartych w sterowniku jest kopiowana z serwera do komputera klienta. Jest to tylko część niezbędna do przesłania zadania do drukarki.

- 1 Na pulpicie systemu Windows na komputerze klienta kliknij dwukrotnie ikonę **Otoczenie sieciowe**.
- 2 Znajdź nazwę hosta dla serwera, a następnie kliknij dwukrotnie nazwę hosta.
- 3 Kliknij prawym przyciskiem myszy nazwę współużytkowanej drukarki, a następnie kliknij przycisk **Zainstaluj**.
- 4 Poczekaj kilka minut na skopiowanie informacji zawartych w sterowniku z komputera serwera do komputera klienta i na dodanie nowego obiektu drukarki do folderu Drukarki. Czas potrzebny na wykonanie tych działań zależy od zajętości sieci i od innych czynników.
- 5 Zamknij folder Otoczenie sieciowe.
- 6 Wydrukuj stronę testową, aby sprawdzić poprawność instalacji drukarki.

Wskazówka: Jeśli jest to nowa drukarka, może zostać wyświetlony monit o zainstalowanie sterownika drukarki. Jeśli sterownik systemowy nie jest dostępny, należy podać ścieżkę dostępu do dostępnych sterowników.

Korzystanie z metody "każdy z każdym"

W przypadku tej metody sterownik drukarki jest w całości instalowany na każdym komputerze klienta. Klienci sieciowi zachowują kontrolę nad modyfikacjami sterownika. Komputer klienta przejmuje przetwarzanie zadania drukowania.

- 1 Kliknij kolejno polecenia: Start > Ustawienia > Drukarki.
- 2 Kliknij przycisk **Dodaj drukarkę**, aby uruchomić Kreatora dodawania drukarki.
- 3 Kliknij przycisk Sieciowy serwer wydruku.
- 4 Wybierz drukarkę sieciową z listy Udostępnione drukarki. Jeśli drukarki nie ma na liście, wprowadź w polu tekstowym ścieżkę dostępu do drukarki.

Ścieżka dostępu będzie podobna do następującej:

\\<nazwa hosta serwera>\<nazwa współużytkowanej drukarki>

Nazwa hosta serwera jest to nazwa komputera pracującego jako serwer, która identyfikuje go w sieci. Nazwa współużytkowanej drukarki jest to nazwa przypisana podczas procesu instalacji serwera.

- 5 Kliknij przycisk **OK**.
- 6 Określ, czy ta drukarka ma być domyślną drukarką dla klienta, a następnie kliknij przycisk Zakończ.
- 7 Wydrukuj stronę testową, aby sprawdzić poprawność instalacji drukarki.

Macintosh

Wskazówka: Plik

PostScript Printer Description (PPD) zawiera szczegółowe informacje o możliwościach drukarki dla komputerów Macintosh lub komputerów wyposażonych w system UNIX. Aby móc drukować na drukarce sieciowej, każdy użytkownik systemu Macintosh musi zainstalować własny plik opisu drukarki PostScript (PPD), a także utworzyć ikonę drukarki na pulpicie (Mac OS 8.6–9.x) lub utworzyć kolejkę wydruku w folderze Print Center (Mac OS X). Należy postępować zgodnie z instrukcjami odpowiednimi dla używanego systemu operacyjnego:

System operacyjny	Przejdź do strony
Mac OS od 8.6 do 9.x	58
Mac OS X wersja 10.1.2 i nowsze	59

Mac OS 8.6–9.x

Wskazówka: Instalacja niesystemowego pliku PPD jest wymagana tylko podczas instalowania drukarki po raz pierwszy. Jeśli drukarka była już wcześniej zainstalowana, należy przejść do sekcji "Czynność 2: Tworzenie drukarki na pulpicie" na stronie 58.

Czynność 1: Instalacja niesystemowego pliku PPD

- 1 Włóż dysk CD-ROM ze sterownikami do stacji dysków CD-ROM.
- 2 Kliknij dwukrotnie przycisk **Classic** (Klasyczny).
- 3 Kliknij dwukrotnie ikonę Lexmark Installer (Instalator Lexmark).
- 4 Wybierz język używanego systemu operacyjnego, a następnie kliknij przycisk OK.
- 5 Kliknij przycisk Install (Zainstaluj), aby zainstalować plik PPD dla używanej drukarki.

Czynność 2: Tworzenie drukarki na pulpicie

- 1 W oknie Chooser (Wybieranie) zaznacz sterownik LaserWriter 8.
- 2 Jeśli korzystasz z sieci trasowanej (routowanej), wybierz z listy strefę domyślną. Jeśli nie wiesz, którą strefę wybrać, na stronie konfiguracji sieci w sekcji AppleTalk odszukaj pozycję Zone.
- **3** Wybierz nową drukarkę z listy.
- 4 Jeśli nie wiesz, którą drukarkę wybrać, na stronie konfiguracji sieci w sekcji AppleTalk znajdź nazwę domyślną drukarki.
- 5 Kliknij przycisk **Create** (Utwórz).
- 6 Sprawdź, czy w oknie Chooser (Wybieranie) obok nazwy drukarki jest widoczna ikona.
- 7 Zamknij okno Chooser (Wybieranie).

- 8 Sprawdź poprawność instalacji drukarki.
 - a Kliknij właśnie utworzoną ikonę drukarki na pulpicie.
 - b Wybierz kolejno polecenia: Printing (Drukowanie)
 Change Setup (Zmień konfigurację).
 - Jeśli plik PPD wyświetlany w części menu przeznaczonej dla pliku PPD jest prawidłowy dla danej drukarki, instalacja drukarki jest zakończona.
 - Jeśli plik PPD wyświetlany w części menu przeznaczonej dla pliku PPD jest nieprawidłowy dla danej drukarki, należy powtórzyć czynności opisane w sekcji "Czynność 1: Instalacja niesystemowego pliku PPD" na stronie 59.

Mac OS X wersja 10.1.2 i nowsze

Czynność 1: Instalacja niesystemowego pliku PPD

- Włóż dysk CD-ROM ze sterownikami do stacji dysków CD-ROM.
- 2 Kliknij kolejno polecenia: Mac OS X > English.
- 3 Kliknij dwukrotnie ikonę instalatora dla danej drukarki, aby go uruchomić.

Czynność 2: Tworzenie kolejki wydruku w folderze Print Center

- 1 Kliknij kolejno polecenia: Applications (Aplikacje) ► Utilities (Narzędzia) ► Print Center (Centrum druku).
- 2 Kliknij przycisk Add Printer (Dodaj drukarkę).
- 3 Jako metodę połączenia wybierz opcję AppleTalk.
- 4 Jeśli korzystasz z sieci trasowanej (routowanej), wybierz strefę z listy. Jeśli nie wiesz, którą strefę wybrać, na stronie konfiguracji sieci w sekcji AppleTalk odszukaj pozycję Zone.
- 5 Wybierz z listy nową drukarkę, a następnie kliknij przycisk Add (Dodaj).

Wskazówka: Jeśli nie wiesz, którą drukarkę wybrać, na stronie konfiguracji sieci w sekcji AppleTalk znajdź nazwę domyślną drukarki.

- 6 Sprawdź poprawność instalacji drukarki:
 - a Kliknij kolejno polecenia Applications (Aplikacje) ► TextEdit.
 - Wybierz kolejno polecenia: File (Plik) > Print (Drukuj) >
 Summary (Podsumowanie). W oknie Summary (Podsumowanie) wyświetlane są pliki PPD zainstalowane dla danej drukarki.
 - Jeśli plik PPD wyświetlany w oknie Summary (Podsumowanie) jest właściwy dla danej drukarki, instalacja drukarki jest zakończona.
 - Jeśli plik PPD wyświetlany w oknie Summary (Podsumowanie) jest niewłaściwy dla danej drukarki, należy usunąć kolejkę wydruku w programie Print Center (Centrum druku) i powtórzyć czynności opisane w sekcji "Czynność 1: Instalacja niesystemowego pliku PPD" na stronie 59.

UNIX/Linux

Wskazówka: Pakiety dla systemów Sun Solaris i Linux można znaleźć na dysku zatytułowanym Drivers CD (dysk CD-ROM ze sterownikami) oraz w witrynie sieci Web firmy Lexmark pod adresem www.lexmark.com. Drukarka obsługuje wiele platform systemów UNIX i Linux, na przykład Sun Solaris i Red Hat. Pełną listę obsługiwanych platform systemów UNIX i Linux można znaleźć w witrynie sieci Web firmy Lexmark pod adresem **www.lexmark.com**.

Firma Lexmark udostępnia pakiet sterowników drukarki dla każdej obsługiwanej platformy systemu UNIX i Linux. Szczegółowe instrukcje dotyczące instalowania i użytkowania drukarek firmy Lexmark w środowiskach UNIX i Linux można znaleźć w *Podręczniku użytkownika* znajdującym się w każdym z tych pakietów.

Pakiety sterowników drukarki można pobrać z witryny sieci Web firmy Lexmark. Możliwe, że potrzebne pakiety sterowników znajdują się również na dołączonym do drukarki dysku CD-ROM ze sterownikami.

NetWare

Drukarka może pracować zarówno w środowisku Novell Distributed Print Services (NDPS), jak i w zwykłym środowisku NetWare działającym na zasadzie kolejki. Aby zapoznać się z najnowszymi informacjami na temat instalowania drukarki sieciowej w środowisku NetWare, należy uruchomić dysk CD-ROM ze sterownikami i kliknąć przycisk **View Documentation** (Przeglądaj dokumentację).

Etap 13: Korzystanie z dysku zatytułowanego Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika publikacje

Przeglądanie zawartości dysku CD

Uwaga: Dysk zatytułowany Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika publikacje jest dostarczany wewnątrz książki zatytułowanej *Podręcznik instalacji*. Aby uzyskać pełną listę dostępnych informacji, należy uruchomić dysk zatytułowany Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje i przejrzeć jego zawartość.

Dysk zatytułowany Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje zawiera następujące informacje:

- Porady dotyczące efektywnego drukowania
- Sposoby poprawy jakości wydruku
- Informacje dotyczące korzystania z panelu operatora drukarki
- Instrukcje dotyczące wymiany materiałów eksploatacyjnych
- Rozwiązania typowych problemów z drukowaniem
- Metody usuwania zacięć
- Przegląd menu drukarki
- Objaśnienia komunikatów drukarki

Korzystanie z dysku zatytułowanego Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje

Rozpowszechnianie informacji

Dostęp do informacji zawartych na dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje można umożliwić użytkownikom w różny sposób:

- Przekaż dysk zatytułowany Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje administratorowi systemu lub działowi technicznemu.
- Skopiuj całą zawartość dysku CD-ROM (lub tylko określone tematy) na współużytkowany dysk sieciowy lub do witryny intranetowej.
- Wydrukuj informacje zawarte na dysku zatytułowanym Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje i przechowuj je w pobliżu drukarki, aby zapewnić do nich łatwy dostęp.
- Prześlij użytkownikom adres URL dokumentacji drukarki Lexmark (www.lexmark.com/publications). Użytkownicy z dostępem do Internetu mogą przeglądać zawartość tej witryny.

Przechowywanie informacji zawartych na kartach Skrócony opis

Zalecane jest, aby podczas instalacji drukarki wydrukować informacje zawarte na kartach Skrócony opis. Informacje te powinny być przechowywane w pobliżu drukarki, aby zapewnić do nich łatwy dostęp.

Aby uzyskać instrukcje na temat drukowania, patrz "Drukowanie informacji zawartych na kartach Skrócony opis" na stronie 48.

Gratulacje!

Drukarka jest teraz gotowa do użytku. Zachowaj ten podręcznik, jeśli zamierzasz w przyszłości zakupić opcjonalne elementy wyposażenia drukarki.

Korzystanie z dysku zatytułowanego Dysk CD-ROM Podręcznik użytkownika — publikacje

Kurma Kılavuzu



Baskı: Aralik 2003

Aşağıdaki paragraf, bu tür hükümlerin yerel yasalarla çeliştiği ülkeler için geçerli değildir: LEXMARK INTERNATIONAL, INC., BU YAYINI, TİCARİ DEĞERİ VEYA BELİRLİ BİR AMACA UYGUNLUĞU KONUSUNDAKİ ÖRTÜLÜ GARANTİLER DAHİL, ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE, AÇIK VEYA ÖRTÜLÜ HERHANGİ BİR GARANTİ VERMEKSİZİN "OLDUĞU GİBİ" TEMİN ETMEKTEDİR. Bazı ülkelerde, kimi işlemlerde açık veya örtülü garantilerden feragat edilmesine izin verilmemektedir; bu nedenle, bu hüküm size uygulanamayabilir.

Bu yayında doğru olmayan teknik bilgiler veya yazım hataları olabilir. Bu yayının içerdiği bilgilerde düzenli olarak değişiklikler yapılmaktadır; bu değişiklikler daha sonraki baskılara eklenecektir. Yayımlanan ürün veya programlarda, herhangi bir anda geliştirme veya değişiklik yapılabilir.

Bu yayın hakkındaki değerlendirmelerinizi Lexmark International, Inc., Department F95 / 032-2, 740 West New Circle Road, Lexington, Kentucky 40550, ABD adresine iletebilirsiniz. İngiltere ve Kuzey İrlanda'da ise, Lexmark International Ltd., Marketing and Services Department, Westhorpe House, Westhorpe, Marlow Bucks SL7 3RQ adresine gönderebilirsiniz. Lexmark'ın, bu şekilde temin ettiğiniz bilgilerden herhangi birini, size karşı bir yükümlülüğü doğmaksızın uygun göreceği herhangi bir şekilde kullanabileceği veya dağıtabileceği açık olmalıdır. Bu ürünle ilgili yayınların ilave kopyalarını 1-800-553-9727 numaralı telefonu arayarak satın alabilirsiniz. İngiltere ve Kuzey İrlanda'da ise, +44 (0)8704 440 044 numaralı telefonu arayın. Diğer ülkelerde, satın aldığınız yerle temas kurun.

Bu yayında, ürünlere, programlara veya servislere yapılan tüm göndermeler, imalatçının bu yayınları iş yaptiği tüm ülkelerde piyasaya sürmeye niyetli olduğu anlamına gelmez. Bir ürün, program veya servise yapılan herhangi bir gönderme, yalnızca o ürünün, programın veya hizmetin kullanılacağı anlamına gelmez. Bunların yerine, herhangi bir fikri mülkiyeti ihlal etmeyen işlevleri itibarıyla eşdeğer herhangi bir diğer ürün, program veya hizmet kullanılabilir. İmalatçı tarafından açıkça belirtilenler dışında, diğer ürün, program veya servisler ile bağlantılı kullanım değerlendirme ve doğrulama sorumluluğu kullanıcıya aittir.

Lexmark, Lexmark with diamond design ve MarkNet, Lexmark International, Inc., firmasına ait, Amerika Birleşik Devletleri ve/veya diğer ülkelerde tescilli ticari markalardır.

ImageQuick ve PrintCryption, Lexmark International, Inc şirketine ait ticari markalardır.

PostScript®, Adobe Systems Incorporated şirketine ait tescilli bir ticari markadır. PostScript 3, Adobe Systems tarafından tanımlanmış ve yazılım ürünlerinde kullanılan bir yazıcı komutları (dil) ve işlevleri setidir. Bu yazıcı, PostScript 3 dili ile uyumlu olacak şekilde tasarlanmıştır. Bu, yazıcınızın muhtelif uygulama programlarında kullanılan PostScript 3 komutlarını tanıdığı ve komutlara tekabül eden işlevlere öykündüğü anlamına gelir.

Diğer ticari markalar kendi sahiplerine aittir.

© 2003 Lexmark International, Inc.

Tüm hakları saklıdır.

AMERİKA BİRLEŞİK DEVLETLERİ HÜKÜMETİ SINIRLI HAKLARI İşbu sözleşme çerçevesinde temin edilen yazılım ve beraberindeki belgeler, masrafları özel girişimciler tarafından karşılanarak geliştirilen ticari bilgisayar yazılımı ve belgeleridir.

FCC emisyon bilgileri

Bu ürün, FCC Kuralları Bölüm 15 uyarınca, B Sınıfı dijital aygıt limitlerine uygundur. Kullanımı aşağıdaki iki koşula tabidir:

(1) bu aygıt zararlı girişim üretemez ve,

(2) bu aygıt, istenmeyen kullanımdan kaynaklanan girişimler dahil, aldığı her girişimi tolere etmelidir.

Bu beyan ile ilgili her türlü sorunun aşağıdaki adrese iletilmesi gerekir:

Director of Lexmark Technology & Services Lexmark International, Inc. 740 West New Circle Road Lexington, KY 40550 (859) 232-3000

Diğer uygunluk bilgileri için çevrimiçi belgelere başvurun.

Güvenlik bilgileri

- Ürününüzün üzerine simgesi yoksa, doğru topraklanmış bir elektrik prizine bağlanması zorunludur.
 DİKKAT: Fırtınalı bir havada bu ürünü kurmayın veya güç kablosu veya elektrik kablosu gibi herhangi bir elektrik veya kablo bağlantısını yapmayın.
- Güç kablosu, ürünün yakınında ve kolaylıkla erişilebilir bir elektrik prizine bağlanmalıdır.
- Kullanım yönergelerinde tanımlananlar dışındaki servis ve tamir gereksinimleri için profesyonel bir servis elemanına başvurun.
- Bu ürün, özel Léxmark bileşenleriyle kullanıldığında, global güvenlik standartlarına tam olarak uyacak şekilde tasarlanmış, test edilmiş ve onaylanmıştır. Bazı parçaların güvenlik özellikleri her zaman açık olmayabilir. Lexmark, bunların yerine farklı parçalar kullanıldığı takdirde sorumluluk kabul etmeyecektir.
- Ürününüzde bir lazer düzeneği kullanılmaktadır.
 DİKKAT:Burada belirtilenler dışındaki kumanda veya ayarların veya başarım prosedürlerinin kullanılması, tehlikeli radyasyon yayılmasına neden olabilir.
- Ürününüz, yazdırma ortamlarını ısıtan bir proses kullanmaktadır ve ısı, ortamın ışınım yaymasına neden olabilir. Kullanım yönergelerindeki, zararlı ışınım yayma ihtimalini engellemek amacıyla yazdırma ortamı seçimi ana hatlarının tartışıldığı bölümü anlamanız gerekir.

Kurallar

Bu bilgiler, bu belgede kullandığımız dikkat ve uyarı ibarelerinin kurallarını anlamanıza yardımcı olabilir.

DİKKAT: Uyarı, size zarar verebilecek bir şeyi tanımlar.

Uyarı: Bir uyarı, ürününüzün donanımına veya yazılımına zarar verebilecek bir şeyi tanımlar.

Dikkat!



Bu simge statik elektriğe duyarlı parçaları tanımlar. Bu simgelerin yakınındaki bölgeleri daha önce yazıcının metal çerçevesine dokunmadan ellemeyin.

İçindekiler

Giriş		1
	Yazıcı hakkında Diğer bilgi kaynakları	1 2
Adım 1:	Yazıcıyı ambalajından çıkarma	4
	Kurma için hazırlama	4
Adım 2:	Yazıcı sarf malzemelerini takma	6
	Toner kartuşlarını takma Fotokondüktör kartuşunu takma	6 9
Adım 3:	İsteğe bağlı çekmeceyi yerleştirme1	1
Adım 3: Adım 4:	İsteğe bağlı çekmeceyi yerleştirme1 Yazıcıyı hazırlama1	1 2
Adım 3: Adım 4:	İsteğe bağlı çekmeceyi yerleştirme 1 Yazıcıyı hazırlama 1 Yazıcıyı yerine yerleştirme 1 Çekmeceyi yazıcıya sabitleme 1 Kullanıcı paneli kaplamasını yapıştırma 1 Tepsi 2'nin marjlarını ayarlama 1	1 2 3 5 6
Adım 3: Adım 4: Adım 5:	İsteğe bağlı çekmeceyi yerleştirme 1 Yazıcıyı hazırlama 1 Yazıcıyı yerine yerleştirme 1 Çekmeceyi yazıcıya sabitleme 1 Kullanıcı paneli kaplamasını yapıştırma 1 Tepsi 2'nin marjlarını ayarlama 1 İsteğe bağlı duplex birimini kurma 1	1 2 3 5 6 7

Adım 6:	Bellek bellenim veya seçenek kartları takma .	22
	Sistem kartını çıkarma	23
	İsteğe bağlı bir ön bellek veya bellenim kartı takma Sistem kartını geri takma	25
	Ũ	
Adım 7:	Kağıt yükleme	28
	Tepsilere ortam yükleme	29
Adım 8:	Kabloları takma	32
	Bir yerel kablo takma	32
	Yazıcınızı açma	34
Adım 9:	Yerel yazdırma sürücülerini yükleme	36
	Windows	37
	Macintosh	41
	UNIX/Linux	44
Adım 10:	Yazıcı ayarlarını kontrol etme	45
	Bir menü ayarları sayfası yazdırma	45
	Bir ağ ayarları sayfası yazdırma	46
	Hızlı Başvuru bilgilerini yazdırma	47
Adım 11:	TCP/IP yapılandırması	48
	Bir yazıcı IP adresi atama	48
	IP ayarlarını kontrol etme	49
	Çekmeli Yazdırma Yapılandırması	49

İçindekiler

CD içerigini goruntuleme		58
Bilgileri dağıtma		59
Hızlı Başvuru bilgilerini saklama	a	59

İçindekiler



Yazıcı hakkında



Yazıcınızın üç modeli mevcuttur:

- Lexmark C510, 64MB standart bellek, bir adet 250 yapraklık çekmece ve USB ve paralel bağlantı konektörleri.
- Lexmark C510n, 128MB standart bellek, bir Ethernet konektörü ve kurulu 10BaseT/100BaseTX yazdırma sunucusu.
- Lexmark C510dtn, C510n ile aynı özelliklere sahip ve bir duplex birimi ve bir adet 530-yapraklık çekmece.

Yazıcınız için bir çok farklı seçenek satın alabilirsiniz. Yayınlar CD'sini başlatın ve ardından **User's Reference** (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu) belgesini tıklatın. Yazıcı genel bilgilerine bakın.

Diğer bilgi kaynakları Kurmayı tamamladıktan sonra daha fazla bilgiye ihtiyacınız olduğu takdirde, diğer yazıcı belgelerine başvurun. Yayınlar CD'si Yayınlar CD'si ortam yükleme, hata mesajlarını temizleme, sarf malzemeleri sipariş etme ve değiştirme ve sorun giderme bilgilerine hızlı erişmenize olanak verir. Ayrıca, yöneticiler için genel bilgiler de sağlamaktadır. Yayınlar CD'sindeki bilgileri, Lexmark Web sitemizde www.lexmark.com/ publications adresinde de bulabilirsiniz. Bilgi sayfaları Bilgi sayfaları yazıcının içinde saklanır. Bu sayfalarda yazdırma ortamı yükleme, yazdırma sorunlarını tanılama ve çözme ve yazıcıdaki kağıt sıkışmalarını giderme

- Yardım Kılavuzu •
- Yazdırma Kılavuzu
- Kağıt Sıkıştırma •

ile ilgili bilgiler bulunur. Aşağıda Yardım Menüsünden ulaşılabilecek kılavuzların bir listesi bulunmaktadır:

- Yazdırma Kalitesi
- Renk Kalitesi
- Ortam Kılavuzu
- Bağlantı Kılavuzu •
- Sarf Malzemeleri Kılavuzu
- Taşıma Kılavuzu
- Yazdırma Kusurları

Bu sayfaları yazdırmak için:

- 1 Kullanıcı panelinde, Yardım Menüsünü görene kadar Menu (Menü) düğmesine basın.
- 2 Yazdırmak istediğiniz konu başlığını görene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
| | Sıkışma Giderme kılavuzunu
yazdırmanızı ve yazıcının yakınında
bir yerde saklamanızı kuvvetle
öneririz. Bu sayfalar, yazıcınızla birlikte
gönderilen yayınlar CD'sinde de
bulunmaktadır. |
|-----------------------|--|
| Hızlı Başvuru sayfası | Yazıcının <i>Hızlı Başvuru</i> sayfası,
yazdırma ortamlarını yükleme, sıkışma
giderme, gizli işleri yazdırma ve yaygın
yazıcı mesajlarının anlamları ile ilgili
bilgilere kolay erişim sağlar. |
| | Bu bilgiler, yazılabilir bir formatta,
yazıcınızla birlikte gönderilen
Yayınlar CD'sinde de bulunmaktadır. |
| Sürücüler CD'si | Sürücüler CD'sinde yazıcının doğru
çalışması için gerekli tüm yazıcı
sürücüleri bulunur. Ayrıca yazıcı yardımcı
programları, ekran fontları ve ek belgeler
de bulunabilir. |
| Lexmark Web sitesi | Güncelleştirilmiş yazıcı sürücüleri,
yardımcı programlar ve diğer yazıcı
belgeleri için, www.lexmark.com
adresindeki web sitemizi de ziyaret
edebilirsiniz. |

Adım 1: Yazıcıyı ambalajından çıkarma

Kurma için hazırlama



Yazıcınız için, tepsiler ve kapaklar için yeterli boşluk bulunan ve iyi havalandırılan bir yer seçin. Doğrudan hava akımı ve aşırı sıcaklıklardan korunan sağlam ve düz bir yüzey seçin.

Seçeneklerle birlikte gereken toplam alan					
	İsteğe bağlı 530 yapraklık çekmece	İsteğe bağlı duplex birimi	Her ikisi		
Yükseklik	73.5 cm (29 inç)	63.8 cm (25.1 inç)	73.5 cm (29 inç)		
Arka	25 cm (10 inç)	35 cm (14 inç)	35 cm (14 inç)		

Yazıcıyı ambalajından çıkarma

DİKKAT: Yazıcı 30.4 kg (67 lb) ağırlığındadır ve güvenli bir şekilde kaldırmak için en az iki kişi gerekir.



Not: Fotokondüktör kartuşunu, fazla ışığa maruz kalmaması için, takmaya hazır olana kadar ambalajında bırakın.

Kutudaki tüm öğeleri çıkarın. Aşağıdaki öğelerin elinizde olduğundan emin olun:

- Yazıcı ve bir adet 250 yapraklık çekmece
- Güç kablosu
- Fotokondüktör kartuşu
- Yazdırma kartuşları (dört adet, yazıcının içinde, ambalajında sarılı olarak gönderilir)
- Kurma Kılavuzu, yayınlar CD'si ve Hızlı Başvuru sayfası
- Sürücüler CD'si
- Kullanıcı paneli kaplaması (yalnızca İngilizce-dışındaki diller için)

Herhangi bir öğe eksik veya hasarlıysa, ülkeniz için belirtilen Lexmark destek telefon numarasını bulmak için **www.lexmark.com** adresindeki Lexmark Web sitemizi ziyaret edin.

Yazıcıdan tüm bant ve ambalaj malzemelerini çıkarın. Yazıcıyı yeniden paketlemeniz gerektiğinde kullanmak üzere kartonu ve ambalaj malzemelerini saklayın.

Adım 2: Yazıcı sarf malzemelerini takma

Toner kartuşlarını takma



Toner kartuşlarını hazırlamak için bu bölümdeki yönergeleri izleyin.

- Ön kapak açma mandalını çekin ve ön kapağı yavaşça aşağı indirin.
- 2 Ambalaj malzemelerini çıkarın.







4 Kartuşu düz tutun ve toneri eşit dağıtmak için yumuşak hareketlerle sallayın.

5 Kartuşun bandını ve kapağını çıkarın.

Uyarı: Kartuş kapağının altındaki silindirin yüzeyine dokunmayın. Yüzeye dokunduğunuz takdirde silindir zarar görebilir.



- **6** Kartuşu tutma yerinden kavrayın.
- 7 Kartuşu yuvasına hizalayın ve kaydırarak içeri sokun.

Kartuşlar orijinal yerlerinde kalmalıdır, yuvalardaki yerleri değiştirilemez.

- 8 Diğer kartuşları takmak için, adım 3 (sayfa 6) - adım 7 (sayfa 8) arasındaki işlemleri tekrarlayın.
- 9 Ön kapağı kapatın.

Fotokondüktör kartuşunu takma

Uyarı: Fotokondüktör çok hassastır. Fotokondüktöre zarar vermemek için, takmaya hazır olmadan ambalajını çıkarmayın.



Fotokondüktör kartuşlarını takmak için bu bölümdeki yönergeleri izleyin.

1 Yazıcının üst kapağını açın.

2 Fotokondüktör kartuşundan ambalaj malzemelerini, pimleri ve bandı dikkatle çıkarın.

Uyarı: Fotokondüktör kartuşu üzerindeki parlak filme dokunmayın.





3 Kartuşu tutma yerinden kavrayın ve delikle hizalayın. Yavaşça yerine indirin.

- 4 Kartuşu yerine sabitlemek için mandalları iterek birbirinden ayırın.
- 5 Üst kapağı kapatın.

Adım 3: İsteğe bağlı çekmeceyi yerleştirme

DİKKAT: Yazıcıyı kurduktan sonra bir isteğe bağlı çekmece ekliyorsanız, bu görevleri tamamlamadan önce yazıcıyı kapattığınızdan, güç kablosunu ve yazıcının arkasındaki tüm kabloları çıkardığınızdan emin olun.





Not: İsteğe bağlı çekmeceyi eklerken veya çıkarırken, yazıcı sürücünüz aracılığıyla yazıcı yapılandırmanızı güncelleştirmeyi unutmayın.

İsteğe bağlı çekmeceyi yerleştirme

Yazınız bir adet isteğe bağlı 530-yapraklık çekmeceyi destekler. İsteğe bağlı çekmece bir destek birimi ve bir tepsiden oluşur.

- 1 Kutudakileri çıkarın. Kutuda şu bileşenler bulunmalıdır:
 - içinde tepsi olan bir destek birimi
 - iki yan kapak (sol ve sağ)
 - iki metal payanda (sol ve sağ) ve kelebek vidaları
- 2 Destek biriminden tüm ambalaj malzemelerini ve bandı çıkarın.
- 3 Tepsiyi destek biriminden çekerek çıkartın.

Tepsiden tüm ambalaj malzemelerini ve bandı çıkarın.

- 4 Destek birimini yazıcı için seçtiğiniz yere götürün.
- 5 Tepsiyi hafifçe yatırın ve destek birimine sonuna kadar iterek sokun.

Adım 4: Yazıcıyı hazırlama

Yazıcıyı yerine yerleştirme

Not: Takmak istediğiniz bir isteğe bağlı bellek kartınız varsa, yazıcınızın arkasına boşluk bırakın.

DİKKAT: Yazıcı 30.4 kg (67 lb) ağırlığındadır ve güvenli bir şekilde kaldırmak için en az iki kişi gerekir.



(Eğer varsa) isteğe bağlı çekmece için bir yer seçtikten ve yerine yerleştirdikten sonra, yazıcıyı da yerine yerleştirebilirsiniz.

Yazıcıyı iki tarafındaki içeri gömülü tutma yerlerinden kavrayarak kaldırın ve masa veya isteğe bağlı çekmecenin üzerine yerleştirin.

Yazıcıyı bir isteğe bağlı çekmecenin üzerine yerleştirmek için:

- Çekmecenin üzerindeki çubukları, delikleri ve konektörü yazıcının altıyla hizalayın.
- 2 Yazıcıyı yerine indirin. Yazıcının çekmecenin üzerine güvenli bir şekilde oturduğundan emin olun.

Yazıcıyı hazırlama

Çekmeceyi yazıcıya sabitleme





Bir isteğe bağlı çekmeceniz varsa, çekmeceyi yazıcıya sabitleyin.

 Payandalardan birisini payandayı yazıcının sağ tarafındaki delikle gösterilen şekilde hizalayın. Payandayı yazıcıya tamamen bastırarak kelebek vidasını sıkın.

2 Sağ kapağı yazıcının önünden itibaren kapağın üzerindeki her deliği isteğe bağlı çekmecenin üzerindeki denk düşen çıkıntıya oturtacak şekilde yazıcıya doğru bastırarak yazıcı ve isteğe bağlı çekmece arasındaki boşluğu kapatın.

Yan kapağın yönüne dikkat edin. Yan kapak altta düz olmalıdır.

Yazıcıyı hazırlama



3 Diğer payandayı yazıcının sol tarafındaki delikle gösterilen şekilde hizalayın. Payandayı yazıcıya tamamen bastırarak kelebek vidasını sıkın.

4 Sol kapağı yazıcının önünden itibaren kapağın üzerindeki her deliği isteğe bağlı çekmecenin üzerindeki denk düşen çıkıntıya oturtacak şekilde yazıcıya doğru bastırarak yazıcı ve isteğe bağlı çekmece arasındaki boşluğu kapatın.

Yan kapağın yönüne dikkat edin. Yan kapak altta düz olmalıdır.

Yazıcıyı hazırlama

Kullanıcı paneli kaplamasını yapıştırma



Tercih ettiğiniz dil İngilizce değilse ve yazıcınızla birlikte bir kullanıcı paneli kaplaması gönderilmişse, üzerinde tercüme edilmiş düğme adları bulunan kaplamayı yapıştırın.

- 1 Kaplamanın koruyucu sırtını soyun.
- 2 Kaplamanın deliklerini kullanıcı paneli üzerindeki ışık ve düğmelerle hizalayıp, yerine bastırın. Kaplama etiketlerinin geçmesi için iyice ovarak bastırın.
- 3 Kaplamayı yazıcıdan sökün.

Yazıcıyı hazırlama

Tepsi 2'nin marjlarını ayarlama

Tepsi 2'nin marjlarını ayarlamanız, tepsi bağlamayı etkinleştirdiğinizde marjların uyumlu olmasını sağlar.

- Her iki tepsiye de düz kağıt yerleştirin.
- 2 Yazıcı kullanıcı panelinde, ekranda Setup Menu (Ayarlar Menüsü) görüntülenene kadar Menu (Menü) düğmesine basın ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 3 Left Margin (Sol Marj) görünene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 4 Tray 2 (Tepsi 2) görünene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- **5 Go** (Git) düğmesine basın.

İki sayfa yazdırılacaktır.

- 6 Gerekli sol marjı belirleyene kadar basılı sayfalardaki yönergeleri izleyin.
- 7 1.– 4. adımları tekrarlayın, gerekli sol marjı görene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.

Adım 5: İsteğe bağlı duplex birimini kurma

İsteğe bağlı duplex birimini takma

DİKKAT: Bir isteğe bağlı duplex birimini yazıcı kurulduktan sonra takıyorsanız, yazıcıyı kapatın ve devam etmeden önce güç kablosunu çıkarın.



Not: İsteğe bağlı duplex birimini eklerken veya çıkarırken, yazıcı sürücünüz aracılığıyla yazıcı yapılandırmanızı güncelleştirmeyi unutmayın. Yazıcınız, bir yaprağın her iki yüzüne de yazdırmanıza olanak veren bir isteğe bağlı duplex birimini destekler.

 Duplex birimini ambalajından çıkarın ve ambalaj malzemelerini atın.

2 Düz uçlu bir tornavida kullanarak yazıcının arkasındaki konektör kapağını ve üst ve alt duplex kapaklarını dikkatli bir şekilde sökün.

İsteğe bağlı duplex birimini kurma



- 3 Duplex biriminin altını, alt açıklığa şekildeki gibi sokun.
- 4 Duplex biriminin üst kısmını yukarı çekerek yazıcının üstünden geçirin ve üst açıklığa tam olarak oturana kadar üstüne bastırın.

Duplex birimi doğru takıldığı takdirde, duplex birimi ve yazıcının üstü arasında, yazıcının önünden görülebilen küçük ve eşit bir boşluk olacaktır.

5 Duplex arka kapağını açın ve yeniden yönlendirme grubunu aşağı çekin.





6 İki kelebek vidasını dışarı doğru çekerek uzatın.

7 Her kelebek vidasını yazıcıya doğru güç uygulamadan iterken saat yönünde çevirerek sonuna kadar sıkın. Gerekiyorsa, vidaları sıkmak için yassi kafali tornavida kullanin. Ardından, kelebek vidalarını yazıcıya doğru sıkıca iterek yatırın.

Not: Yeşil kelebek vidaları içeri sokulamadığı takdirde kağıt sıkışmalarına neden olabilir.

8 Yeniden yönlendirme grubunu yukarı itin ve duplex kapağını kapatın.

İsteğe bağlı duplex birimini kurma







10 Duplex konektörünü şekildeki gibi takın. Duplex konektörü açma mandalı duplex birimi tarafında olmamalıdır.

İsteğe bağlı duplex birimini kurma

Duplex marjlarını ayarlama

Duplex marjlarının ayarlanması, çift yüze yazdırma seçildiğinde marjlarınızın uyumlu olmasını sağlar.

- 1 Standart tepsiye düz kağıt yerleştirin.
- 2 Yazıcı kullanıcı panelinde, ekranda Setup Menu (Ayarlar Menüsü) görüntülenene kadar Menu (Menü) düğmesine basın ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 3 Left Margin (Sol Marj) görünene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 4 Duplex görünene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- **5 Go** (Git) düğmesine basın.

İki sayfa yazdırılacaktır.

- 6 Gerekli sol marjı belirleyene kadar basılı sayfalardaki yönergeleri izleyin.
- 7 1.– 4. adımları tekrarlayın, gerekli sol marjı görene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.

Adım 6: Bellek bellenim veya seçenek kartları takma

DİKKAT: Bellek veya seçenek kartlarını yazıcı kurulduktan sonra takıyorsanız, yazıcıyı kapatın ve devam etmeden önce güç kablosunu çıkarın. Seçenek kartları ekleyerek, yazıcınızın kapasitesini ve bağlantı yeteneklerini özelleştirebilirsiniz.

Bu bölümdeki yönergeler aşağıdakileri kurmanıza yardımcı olmak için verilmektedir:

- Bellek kartları
 - Yazıcı belleği
 - Önbellek
 - Fontlar
- Bellenim kartları
 - Bar kodu
 - ImageQuick™
 - PrintCryption™

Not: Sistem ana kartı kapağını çıkarmak için bir küçük Phillips tornavidasına ihtiyacınız olacaktır.

Bellek bellenim veya seçenek kartları takma

Sistem kartını çıkarma



Uyarı: Elektronik bileşenler darbe veya statik elektrikten zarar görebilir. Herhangi bir karta dokunmadan önce yazıcının metal bir parçasına dokunun.



Not: Sistem kartı yazıcıdaki yerine sıkışmış olabilir. Tutma yerlerinden kuvvetli bir şekilde çekmeniz gerekebilir. Yazıcı sistem kartını çıkarmak için, bu bölümdeki yönergeleri izleyin.

- 1 Sistem kartının köşelerindeki dört vidayı sökün.
- 2 Sistem kartını yazıcıdan dışarı kaydırarak çıkarın.

Yazıcı belleğini takma



Yazıcı belleğini takmak için bu bölümdeki yönergeleri izleyin.

- İsteğe bağlı yazıcı bellek kartını ambalajından çıkarın. Kenarındaki bağlantı noktalarına dokunmaktan sakının. Ambalaj malzemelerini saklayın.
- 2 Konektör üzerindeki her iki mandalı da sonuna kadar açın.

Not: Diğer Lexmark yazıcıları için önerilen bazı bellek ve bellenim seçeneklerini yazıcınızla kullanamazsınız. Spesifikasyonlar için yayınlar CD'sine başvurun.



3 Bellek kartının üzerindeki çentikleri, konektörün üzerindeki çıkıntılarla hizalayın.

Bellek bellenim veya seçenek kartları takma



4 Bellek kartını yerine oturana kadar konektörün içine doğru itin. Her mandalın bellek kartının her iki tarafındaki çentiğin üzerine oturduğundan emin olun.

İsteğe bağlı bir ön bellek veya bellenim kartı takma

Not: Diğer Lexmark yazıcıları için önerilen bellenim kartlarını yazıcınızla kullanamazsınız.

Uyarı: Bellenim kartları statik elektrikten kolaylıkla zarar görebilir. Bir karta dokunmadan önce yazıcının metal bir parçasına dokunun.

Bir önbellek veya bellenim kartı takmak için bu bölümdeki yönergeleri izleyin. Sistem kartında, toplam bir önbellek kartı ve bir bellenim kartı takabileceğiniz iki bağlantı yeri bulunur.

1 Ön belleği veya bellenim kartını ambalajından çıkarma

Kartın altındaki bağlantı noktalarına dokunmaktan kaçının. Ambalaj malzemelerini saklayın.



Bellek bellenim veya seçenek kartları takma



Not: Bellenim kartı üzerindeki metal pim dizisi tüm uzunluğu boyunca tam olarak sokulmalıdır.

- 2 Önbellek veya bellenim kartını kenarlarından tutarak, kartın üzerindeki plastik pimleri sistem kartının üzerindeki deliklerle aynı hizaya getirin.
- 3 Ön bellek veya bellenim kartını kuvvetli bir şekilde yerine itin.

Sistem kartını geri takma



Sistem kartını yeniden takmak için aşağıdaki yönergeleri izleyin.

- 1 Sistem kartını gösterilen şekilde yönlendirin ve yazıcı yuvasındaki izlerle hizalayın.
- 2 Sistem kartını yazıcıya doğru kuvvetli ve dengeli bir şekilde itin. Sistem kartının yazıcı yuvasına sonuna kadar itildiğinden emin olun.
- 3 Sistem kartının köşelerindeki dört vidayı yeniden takın.

Bellek bellenim veya seçenek kartları takma

Adım 7: Kağıt yükleme

Not: Düz kağıt veya A4 kağıdından başka herhangi bir ortam yüklüyorsanız, bu tepsi için Kağıt Türü ve Kağıt Boyutu ayarlarını değiştirdiğinizden emin olun. Ayrıntılı bilgi için, yayınlar CD'sine başvurun. Yazıcınızın 250 yaprak kapasiteli bir standart tepsisi vardır. İsteğe bağlı bir çekmece kurduysanız, bu çekmece 530 yaprak daha tutabilir, böylece toplam kapasite 780 sayfaya çıkar.

Aşağıdaki tabloda, her tepsinin kabul ettiği yazdırma ortamı miktarı ve türü listelenmektedir.

Kaynak	Kapasite (yaprak)	Kağıt boyutları	Zarf boyutları	Kağıt türleri
Tepsi 1	250	A4, A5, JIS B5, mektup, executive, statement	9, COM 10, DL, C5, B5	Düz kağıt, saydam ortamlar, etiketler, stok kartı, kuşe kağıt
Tepsi 1—isteğe bağlı legal tepsisi	250	A4, A5, JIS B5, mektup, legal, executive, folio, statement	9, COM 10, DL, C5, B5	Düz kağıt, saydam ortamlar, etiketler, stok kartı, kuşe kağıt
Tepsi 2	530	A4, mektup, executive		Düz kağıt

Tepsilere ortam yükleme



Not: İsteğe bağlı 530-yapraklık tepsinin uzunluk ve genişlik kılavuzlarının biçimi standart tepsinin kılavuzlarından farklıdır ancak işlevi aynıdır.



Standart ve isteğe bağlı tepsilere kağıt yüklemek için bu yönergeleri izleyin.

1 Tepsiyi çekerek tamamen dışarı çıkarın.

2 Bir isteğe bağlı legal tepsisine ortam yüklüyorsanız, kapağı açın.

Kağıt yükleme



- 3 Uzunluk kılavuzunun iki yanındaki çıkıntıları gösterilen şekilde sıkıştırın. Kılavuzu, tepsinin altında ön tarafta bulunan boyut göstergelerine göre, yüklediğiniz kağıt boyutu için doğru konuma kaydırın.
- 4 Genişlik kılavuzunun iki yanındaki çıkıntıları gösterilen şekilde sıkıştırın. Genişlik kılavuzunu, tepsinin altında solda bulunan boyut göstergelerine göre, yüklediğiniz kağıt boyutu için doğru konuma kaydırın.

Tepsinin yan tarafındaki, ortamınız için maksimum yığın yüksekliğini gösteren yükleme sınırı etiketine dikkat edin.

5 Yaprakları ileri geri esneterek gevşetin ve ardından havalandırın. Ortamı katlamayın veya buruşturmayın. Kenarları düz bir yüzey üzerinde düzleştirin.



Uyarı: Tepsiye ortam yüklerken, tepsinin etiketinin üzerindeki yükleme sınırını aşmayın. Fazla yükleme sıkışmalara neden olabilir.



Not: Bu kitapçiğin baski notundaki "Güvenlik bilgileri" ne başvurun.

6 Ortam yığınını, yazdırma yüzü yukarı bakacak şekilde yükleyin. Yığını, gösterilen şekilde, tepsinin arka tarafına doğru yükleyin.

Antetli kağıt yüklüyorsanız, anteti, gösterildiği gibi, yukarı ve tepsinin arka tarafına bakacak şekilde yerleştirin. Çift yüze yazdırma için, anteti tepsinin ön tarafına ve aşağı bakacak şekilde yerleştirin.

- 7 Bir isteğe bağlı legal tepsisine ortam yüklüyorsanız, kapağı kapatın.
- 8 Tepsiyi geri takın.

Adım 8: Kabloları takma

DİKKAT: Bir iletişim bağlantı noktası, bir uzaktan bağlantı noktası veya herhangi bir diğer konektör bağlantısını, fırtınalı havalarda yapmayın veya kesmeyin. Yerel olarak yazdırmak için, yazıcı bir ağa veya doğrudan bir bilgisayara bağlanabilir.

Bir yerel kablo takma

USB



Yazıcınızı bir USB, paralel veya seri bağlantı kullanarak yerel bağlayabilirsiniz.

Tüm modellerde standart olarak bir USB bağlantı noktası bulunur.

Windows 98 SE, Windows Me, Windows 2000 ve Windows XP işletim sistemleri USB bağlantılarını destekler. Bazı UNIX, Linux ve Macintosh bilgisayarları da USB bağlantılarını destekler. Sisteminizin USB bağlantısını destekleyip desteklemediğini görmek için bilgisayarınızın işletim sisteminin belgelerini inceleyin.

Bir USB bağlantı noktası için, 12A2405 (2 m [6.5 ft]) parça numaralı Lexmark ürünü gibi bir USB kablosu gerekir.

Kablonun üzerindeki USB simgesinin yazıcının üzerindeki USB simgesi ile aynı olduğundan emin olun.

Kabloları takma

Paralel



Temel yazıcı modellerinde bir paralel bağlantı noktası bulunur.

Bir paralel bağlantı noktası için, 1329605 (3 m [10 ft]) parça numaralı Lexmark ürünü gibi IEEE-1284 uyumlu bir paralel kablo gerekir.

Seri

Yazıcının sistem kartı üzerindeki INA bağlantı noktasına bir seri bağlantı noktası bağlanabilir.

Bir seri bağlantı noktası için, 1038693 parça numaralı Lexmark ürünü gibi uyumlu bir seri bağlantı noktası gerekir.



Kabloları takma

Bir ağ kablosu takma

Ethernet



Standart ağ bağlantı noktası için RJ-45 konektörlü Kategori 5 kablosu kullanın.

802.11b kablosuz seçenekleri

Yazıcınızı standart ağ kabloları kullanarak bir ağa bağlayabilirsiniz.

Ağ modelinde standart olarak bir 10BaseT/100BaseTX Hızlı Ethernet bağlantı noktası bulunur.

Yazıcıyı bir ağa bağlamak için:

- 1 Yazıcının kapalı ve fişinin prizden çıkarılmış olduğundan emin olun.
- 2 Standart ağ kablosunun bir ucunu bir LAN girişine veya göbeğine, diğer ucunu ise yazıcının arkasındaki Ethernet portuna takın. Yazıcı kendisini otomatik olarak ağın hızına göre ayarlar.

Yazıcınız, isteğe bağlı bir 802.11 Kablosuz Yazdırma Bağdaştırıcısı kullanılarak kablosuz ağ için dönüştürülebilir. Bu bağdaştırıcı yazıcınızın Ethernet bağlantı noktasına takılan bir donanım parçasıdır.

Yazıcınız için bu bağdaştırıcıyı satın aldıysanız, kurulum ve yapılandırma için bağdaştırıcıyla birlikte gönderilen belgelere başvurun.

Kabloları takma

Yazıcınızı açma



Yazıcınızı açmak için şu yönergeleri izleyin.

- Yazıcının güç kablosunun bir ucunu yazıcının arkasındaki yuvaya, diğer ucunu da gerektiği gibi topraklanmış bir prize takın.
- 2 Yazıcının gücünü açın.

Yazıcı dahili sınamalarını tamamladıktan sonra, **Ready** (Hazır) mesajı yazıcının işleri almaya hazır olduğunu belirtir.

Ekranda **Ready** (Hazır) dışında bir mesaj gördüğünüz takdirde, bu mesajı silmeyle ilgili yönergeler için yayınlar CD'sine başvurun. **Printing** (Yazdırma) ve ardından **Understanding printer messages** (Yazıcı mesajlarını anlama) öğelerini tıklatın.

3 Yazıcınızı yerel olarak bağladıysanız, yazıcınızı ve diğer çevre aygıtlarını açın.

Bundan sonra ne yapacağım?

Aşağıdaki bağlantı türü için…	Aşağıdaki bölüme gidin:
Yerel bağlantı	"Yerel yazdırma sürücülerini yükleme" (sayfa 36
Ağ bağlantısı	"Yazıcı ayarlarını kontrol etme" (sayfa 45

Adım 9: Yerel yazdırma sürücülerini yükleme

Not: Windows işletim sistemlerinde, donanım sihirbazını atlayabilir ve yazıcı sürücülerinizi yüklemek için Sürücüler CD'sini kullanabilirsiniz. CD'yi başlatın ve yazıcı yazılımını yüklemek için yönergeleri izleyin. Bir yerel yazıcı, bilgisayarınıza bir USB veya paralel bağlantı kablosu kullanılarak bağlanmış bir yazıcıdır. Yazıcınız bilgisayarınıza değil de bir ağa bağlıysa, bu adımı atlayın ve şu bölüme gidin: Adım 10:"Yazıcı ayarlarını kontrol etme" (sayfa 45).

Bir yazıcı sürücüsü, bilgisayarınızın yazıcınızla iletişim kurmasını sağlayan bir yazılımdır. Yazılımları yükleme yordamı kullandığınız işletim sistemine bağlı olarak değişir.

Sürücü yükleme yönergelerini bulmak için aşağıdaki tablodan işletim sisteminizi ve kablonuzu seçin.

İşletim sistemi	Kablo	Bakılması gereken sayfa
Windows XP; Windows Server 2003	USB [*] veya Paralel	37
Windows 2000	USB [*] veya Paralel	38
Windows Me	USB [*] veya Paralel	38
Windows 98	USB [*] veya Paralel	39
Windows NT 4.x	Yalnızca Paralel	40
Windows 95	Yalnızca Paralel	41
Macintosh	Yalnızca USB	41
UNIX/Linux	USB veya Paralel	44

* Yazıcınız ve bilgisayarınız açıkken bir USB yazıcı kablosu taktığınız takdirde, Windows donanım sihirbazı hemen başlar. İşletim sisteminiz için verilen yönergeleri bulun ve tak ve oynat ekranlarını yanıtlamak için kullanın.

Yerel yazdırma sürücülerini yükleme

Windows

Yüklemeden önce

Not: Bir özel sürücü yüklendiğinde sistem sürücüsünün yerini almaz. Ayrı bir yazıcı nesnesi oluşturulur ve Yazıcılar klasöründe gösterilir.

USB veya paralel kabloyla Windows XP veya Windows Server 2003 kullanma

Not: Windows XP'nin işletme sürümleri, bilgisayarınıza yazıcı sürücüsü yükleyebilmek için yönetici ayrıcalıklarınızın olması gerekir. Aşağıdaki sürücü yükleme yönergelerine ek olarak, bilgisayarınız ve Windows yazılımınızla birlikte gelen belgelere başvurmanız gerekebilir.

Bazı Windows yazılımı sürümlerinde bu yazıcı için bir sistem yazıcı sürücüsü bulunabilir. Windows'un yeni sürümlerinde sürücü yüklemesinin otomatik olacağı anlamına gelebilir. Sistem sürücüleri basit yazdırma için iyi çalışırlar, ancak gelişmiş özel sürücümüze göre daha az fonksiyon içerirler.

Özel sürücünün tüm özelliklerini kullanabilmek için, yazıcınızla birlikte gönderilen Sürücüler CD'sini kullanarak özel yazıcı sürücüsünü yüklemeniz gerekecektir.

Sürücüleri **www.lexmark.com** adresindeki Lexmark web sitemizde indirilebilir yazılım paketleri olarak da bulabilirsiniz.

Yeni Donanım Bulundu Sihirbazı penceresi görüntülendiğinde:

- Sürücüler CD'sini yerleştirin. CD otomatik olarak başladığı takdirde, CD'den çıkın. Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 2 Sürücüler CD'sinde yazıcı sürücüsünün konumuna gidin:
 - D:\drivers\win_2000\
- 3 Sürücüyü kurmak için Next (İleri) düğmesini tıklatın.

Sürücünün sertifikasız olduğunu belirten herhangi bir mesaj görüntülendiği takdirde, bu mesajı yok sayabilir ve **Continue Anyway** (Her durumda devam et) seçeneğini tıklatabilirsiniz. Yazıcınız tam olarak test edilmiştir ve Windows XP ve Windows Server 2003 ile uyumludur.

- 4 Yazılım yüklendikten sonra **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 5 Yazıcı kurulumunu kontrol etmek için bir sınama sayfası yazdırın.

Yerel yazdırma sürücülerini yükleme

USB veya paralel kabloyla Windows 2000 kullanma

Not: Yazıcı sürücülerini bilgisayarınıza yüklemek için yönetici ayrıcalıklarınızın olması gerekir.

USB veya paralel kabloyla Windows Me kullanma

Not: Bilgisayarınızda yüklü olan yazılım ve yazıcılara bağlı olarak, ekranlarınız yönergelerdekilerden farklı olabilir. Yeni Donanım Bulundu Sihirbazı penceresi görüntülendiğinde:

- Sürücüler CD'sini yerleştirin. CD otomatik olarak başladığı takdirde, CD'den çıkın. Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 2 Search for a suitable driver (Uygun bir sürücü ara) seçeneğini seçin ve Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 3 Yalnızca Specify a location (Bir konum belirt) seçeneğini seçin ve Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 4 Sürücüler CD'sinde yazıcı sürücüsünün konumuna gidin:
 - D:\Drivers\Win_2000\
- **5 Open** (Aç) ve ardından **OK** (Tamam) düğmesini tıklatın.
- 6 Görüntülenen sürücüyü yüklemek için Next (İleri) düğmesini tıklatın.

Sürücünün dijital olarak imzalanmadığını belirten bir mesaj görüntülendiği takdirde, bu mesajı yok sayabilirsiniz.

- 7 Yazılım yüklendikten sonra **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 8 Yazıcı kurulumunu kontrol etmek için bir sınama sayfası yazdırın.

Hem bir USB bağlantı noktası sürücüsü, hem de bir gelişmiş özel yazıcı sürücüsü yüklemeniz gerekir.

Yeni Donanım Bulundu Sihirbazı penceresi görüntülendiğinde:

- 1 Sürücüler CD'sini yerleştirin. CD otomatik olarak başladığı takdirde, CD'den çıkın. **Next** (İleri) düğmesini tıklatın.
- 2 Automatic search for the best driver (recommended) (Otomatik olarak en iyi sürücüyü ara) seçeneğini seçin ve Next (İleri) düğmesini tıklatın. Sihirbaz bir USB bağlantı noktası sürücüsü arayacaktır. Bu sürücünün adı yazıcınızın adına benzeyecektir.
- 3 USB bağlantı noktası sürücüsü bulunduktan sonra, Finish (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 4 Automatic search for the best driver (recommended) (Otomatik olarak en iyi sürücüyü ara) seçeneğini seçin ve Next (İleri) düğmesini tıklatın. Sihirbaz şimdi bir yazıcı sürücüsü arayacaktır.

Yerel yazdırma sürücülerini yükleme
5 Listeden yazıcınızı ve sürücünüzü seçin ve ardından OK (Tamam) düğmesini tıklatın. Kullanmak istediğiniz dildeki sürücüyü seçtiğinizden emin olun.

D:\Drivers\WIN_9X\<DIL>

- 6 Yazıcı sürücüsü yüklendikten sonra, Finish (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 7 Varsayılan yazıcı adını kullanın veya yazıcınız için benzersiz bir ad girin ve ardından **Next** (İleri) düğmesini tıklatın.
- 8 Yes (recommended) (Evet (önerilen)) düğmesini tıklatın ve ardından bir sınama sayfası yazdırmak için Finish (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 9 Sınama sayfası yazdırıldıktan sonra, pencereyi kapatmak için
 Yes (Evet) düğmesini tıklatın.
- 10 Yüklemeyi tamamlamak ve sihirbazı kapatmak için **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın. Artık yazdırmaya hazırsınız.

USB veya paralel kabloyla Windows 98 kullanma

Not: Bilgisayarınızda yüklü olan yazılım ve yazıcılara bağlı olarak, ekranlarınız yönergelerdekilerden farklı olabilir. Hem bir USB bağlantı noktası sürücüsü, hem de bir gelişmiş özel yazıcı sürücüsü yüklemeniz gerekir.

Yeni Donanım Ekle Sihirbazı penceresi görüntülendiğinde:

- 1 Sürücüler CD'sini yerleştirin ve ardından **Next** (İleri) düğmesini tıklatın. CD otomatik olarak başladığı takdirde, CD'den çıkın.
- 2 Search for the best driver for your device (recommended) (Aygıtınız için en iyi sürücü aransın mı? (önerilen)) seçeneğini seçin ve Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 3 Yalnızca CD-ROM drive (CD-ROM sürücüsü) seçeneğini seçin ve ardından Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 4 Sihirbaz USB bağlantı noktası sürücüsünü bulduktan sonra, Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 5 USB bağlantı noktası sürücüsü yüklendikten sonra, **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 6 Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 7 Search for the best driver (recommended) (En iyi sürücüyü ara) seçeneğini seçin ve Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 8 Specify a location (Bir konum belirt) seçeneğini seçin.

Bir paralel kabloyla Windows NT kullanma

Not: Windows NT işletim sistemlerinde USB desteği yoktur.

Not: Yazıcı sürücülerini bilgisayarınıza yüklemek için yönetici ayrıcalıklarınızın olması gerekir. 9 Sürücüler CD'sinde yazıcı sürücüsünün konumuna gidin:

D:\Drivers\WIN_9X\english

- **10 OK** (Tamam) düğmesini tıklatın.
- 11 Yazıcı sürücüsü bulunduktan sonra, **Next** (İleri) düğmesini tıklatın.
- 12 Varsayılan yazıcı adını kullanın veya yazıcınız için benzersiz bir ad girin ve ardından **Next** (İleri) düğmesini tıklatın.
- **13** Bir sınama sayfası yazdırmak için **Yes** (Evet) düğmesini ve ardından **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın. Gerekli tüm dosyalar bilgisayarınıza kopyalanacaktır.
- 14 Sınama sayfası yazdırıldıktan sonra, mesaj penceresini kapatmak için **Yes** (Evet) düğmesini tıklatın.
- **15** Kurmayı tamamlamak için **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın. Artık yazdırmaya hazırsınız.

Bir sürücüyü yüklemenin en iyi yolu, yazıcınızla birlikte gönderilen Sürücüler CD'sini kullanmaktır.

- 1 Sürücüler CD'sini yerleştirin.
- 2 Install Printer Software (Yazıcı Yazılımını Yükle) düğmesini tıklatın.
- **3 Printer** (Yazıcı) düğmesini tıklatın.
- 4 Lisans sözleşmesini kabul etmek için, Agree (Kabul) düğmesini tıklatın.
- **5** Quick Install (Hızlı Kur) seçeneğini seçin ve ardından Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 6 Kullanmak istediğiniz bağlantı noktasını ve ardından kurduğunuz yazıcıyı seçin.
- 7 Kurmayı tamamlamak için Finish (Bitir) düğmesini tıklatın. Artık yazdırmaya hazırsınız.

Bir paralel kabloyla Windows 95 kullanma

Not: Windows 95 işletim sistemlerinde USB desteği yoktur.

Aygıt Sürücüsünü Güncelle Sihirbazı penceresi görüntülendiğinde:

 Sürücüler CD'sini yerleştirin. CD otomatik olarak başladığı takdirde, CD'den çıkın.

İşletim sisteminizde sistem ile uyumlu bir sürücü bulunduğu takdirde, Sihirbaz bu sürücüyü yükleyecektir.

İşletim sisteminizde uyumlu bir sistem sürücüsü bulunamadığı takdirde, **Other Locations** (Diğer Konumlar) düğmesini tıklatın.

2 Sürücüler CD'sinde yazıcı sürücüsünün konumuna gidin:

D:\drivers\win_9x\english

- **3 OK** (Tamam) düğmesini tıklatın.
- 4 Finish (Bitir) düğmesini tıklatın. Yazıcı Ekle Sihirbazı penceresi görüntülenecektir.
- 5 Varsayılan yazıcı adını kullanın veya yazıcınız için benzersiz bir ad girin ve ardından Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 6 Bir sınama sayfası yazdırmak için Yes (Evet) düğmesini tıklatın.
- 7 Finish (Bitir) düğmesini tıklatın. Sürücü dosyaları bilgisayarınıza kopyaladıktan sonra yazıcıya bir sınama sayfası gönderilir. Artık yazdırmaya hazırsınız.

USB üzerinden yazdırma için Macintosh OS 8.6 veya daha yeni bir sürümü gerekir. USB'ye bağlı bir bilgisayara yerel olarak yazdırmak için, bir masaüstü yazıcı simgesi oluşturmanız (Macintosh 8.6–9.x) veya Baskı Merkezinde bir kuyruk oluşturmanız gerekir (Macintosh OS X).

Bir masaüstü yazıcı simgesi oluşturma (Macintosh 8.6–9.x)

Macintosh

- 1 Bilgisayarınıza bir yazıcı PostScript[™] Yazıcı Tanım (PPD) dosyası yükleme.
 - a Sürücüler CD'sini yerleştirin.
 - **b Classic** (Klasik) seçeneğine çift tıklayın ve ardından yazıcınızın yükleme paketine çift tıklayın.

Not: Bir PPD dosyası Macintosh bilgisayarınıza yazıcınızın yetenekleri ile ilgili ayrıntılı bilgi verir.

Not: Yazıcınız için, www.lexmark.com adresindeki Lexmark Web sitemizde indirilebilir bir yazılımı paketi olarak bir PPD bulabilirsiniz.

- Kullanmak istediğiniz dili seçin ve OK (Tamam) düğmesine tıklayın.
- d Lisans sözleşmesini okuduktan sonra, **Accept** (Kabul) düğmesine tıklayın.
- Okubeni dosyasını bitirdikten sonra **Continue** (Sürdür) düğmesine tıklayın.
- f Varsayılan bir kağıt boyutu seçin.
- **g** Kolay Yükleme ekranında, **Install** (Yükle) düğmesini tıklatın. Gerekli tüm dosyalar bilgisayarınıza kopyalanacaktır.
- h Yükleme tamamlandığında Quit (Çıkış) düğmesini tıklatın.
- 2 Aşağıdakilerden birisini yapın:

Macintosh 8.6–9.0: **Apple LaserWriter** (Apple Lazer Yazıcı) öğesini açın.

Macintosh 9.1–9.x: **Applications** (Uygulamalar) ve ardından **Utilities** (Yardımcı Programlar) öğelerini açın.

- 3 Desktop Printer Utility (Masaüstü Yazıcı Yardımcı Programı) öğesine çift tıklayın.
- 4 **Printer (USB)** (Yazıcı (USB)) öğesini seçin ve ardından **OK** (Tamam) düğmesine tıklayın.
- 5 USB Yazıcı Seçimi bölümünde, Change (Değiştir) düğmesine tıklayın.

Yazıcınız USB Yazıcı Seçimi listesinde görüntülenmiyorsa, USB kablosunun doğru bağlandığından ve yazıcının açık olduğundan emin olun.

- 6 Yazıcınızın adını seçin ve ardından OK (Tamam) düğmesine tıklayın. Yazıcınız orijinal Yazıcı (USB) penceresinde gösterilecektir.
- 7 PostScript Yazıcı Tanım (PPD) Dosyası alanında, Auto Setup (Otomatik Kur) seçeneğine tıklayın. Yazıcı PPD'nizin yazıcınıza uygun olduğundan emin olun.
- 8 Create (Oluştur) ve ardından Save (Kaydet) düğmelerine tıklayın.
- 9 Bir yazıcı adı belirtin ve ardından Save (Kaydet) düğmesine tıklayın. Yazıcınız artık bir masaüstü yazıcısı olarak kaydedilmiştir.

Baskı Merkezinde bir kuyruk oluşturma (Macintosh OS X)

Not: Bir PPD dosyası Macintosh bilgisayarınıza yazıcınızın yetenekleri ile ilgili ayrıntılı bilgi verir.

Not: Yazıcınız için, www.lexmark.com adresindeki Lexmark Web sitemizde indirilebilir bir yazılımı paketi olarak bir PPD bulabilirsiniz.

- Bilgisayarınıza bir yazıcı PostScript Yazıcı Tanım (PPD) dosyası yükleme.
 - a Sürücüler CD'sini yerleştirin.
 - b Mac OS X seçeneğini çift tıklatın ve ardından yazıcınızın yükleme paketine çift tıklayın.
 - C Yetkilendirme ekranında, Click the lock to make changes (Değişiklik yapmak için kilidi tıklat) seçeneğini seçin.
 - **d** Parolanızı girin ve ardından **OK** (Tamam) düğmesine tıklayın.
 - e Hoşgeldiniz ekranında Continue (Sürdür) düğmesine basın, ardından Okubeni dosyasını okuduktan sonra tekrar tıklayın.
 - f Lisans sözleşmesini kabul etmek için, **Agree** (Kabul) düğmesini tıklatın.
 - **g** Bir hedef konumu seçin ve ardından **Continue** (Sürdür) düğmesine tıklayın.
 - h Kolay Yükleme ekranında, **Install** (Yükle) düğmesini tıklatın. Gerekli tüm dosyalar bilgisayarınıza kopyalanacaktır.
 - i Yükleme tamamlandığında **Close** (Kapat) düğmesine tıklayın.
- 2 Finder'ı açın **Applications** (Uygulamalar) klasörüne tıklayın ve ardından **Utilities** (Yardımcı Programlar) klasörüne tıklayın.
- 3 Print Center (Baskı Merkezi) öğesine çift tıklayın.
- 4 Aşağıdakilerden birisini yapın:

USB üzerinden bağlı yazıcınız Yazıcı Listesinde görünüyorsa, Baskı Merkezinden çıkabilirsiniz. Yazıcınız için bir kuyruk oluşturulmuş durumdadır.

USB üzerinden bağlı yazıcınız Yazıcı Listesinde görünmüyorsa, USB kablosunun doğru bağlandığından ve yazıcının açık olduğundan emin olun. Yazıcıyı Yazıcı Listesinde gördükten sonra Baskı Merkezinden çıkabilirsiniz.

UNIX/Linux

Yerel yazdırma Sun Solaris ve Red Hat gibi bir çok UNIX ve Linux platformunda desteklenmektedir.

Sun Solaris ve Linux paketlerini Sürücüler CD'sinde ve **www.lexmark.com** adresindeki Lexmark Web sitemizde bulabilirsiniz. Her paketteki *Kullanıcı Kılavuzu*'nda, Lexmark yazıcılarını UNIX ve Linux ortamlarında kurma ve kullanma ile ilgili ayrıntılı yönergeler verilmektedir.

Tüm yazıcı sürücü paketleri bir paralel bağlantı kullanarak yerel yazdırmayı destekler. Sun Solaris sürücü paketi, Sun Ray aygıtlarına ve Sun iş istasyonlarına yapılan USB bağlantılarını destekler.

Desteklenen UNIX ve Linux platformlarının tam bir listesi için **www.lexmark.com** adresindeki Lexmark Web sitemizi ziyaret edin.

Adım 10: Yazıcı ayarlarını kontrol etme

Menü Ayarları sayfasında kurduğunuz tüm seçenekler listelenir. Bir özellik veya seçenek listede yoksa, kurulumunuzu kontrol edin. Yazıcınızı bir ağa bağladıysanız, Ağ Ayarları sayfasında ihtiyaç duyduğunuz bilgileri bulabilirsiniz.

Hızlı Başvuru ve Sıkışmaları Giderme bilgilerini yazdırmak için bu iyi bir zamandır. Bkz "Hızlı Başvuru bilgilerini yazdırma" (sayfa 47).

Bir menü ayarları sayfası yazdırma

Not: Yazıcı kullanıcı panelinin kullanımı ve menü ayarlarının değiştirilmesi hakkında daha fazla bilgi için, yayınlar CD'sine başvurun. Varsayılan yazıcı ayarlarını gözden geçirmek ve yazıcı seçeneklerinin doğru takılıp takılmadığını kontrol etmek için bir menü ayarları sayfası yazdırın.

- 1 Yazıcının açık olduğundan emin olun.
- 2 UTILITIES MENU (YARDIMCI PROGRAMLAR MENÜSÜ) öğesini görene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 3 Print Menus, (Yazdırma Menüleri) seçeneğini görene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın. Ekrana, Printing Menus (Yazdırma Menüleri) mesajı gelecektir.



Not: Bu seçenekleri

eklerken veya çıkarırken: 530-yapraklık çekmece, duplex birimi, yazıcı belleği veya önbellek veya bellenim kartı, yazıcı sürücünüz aracılığıyla yazıcının yapılandırmasını güncellemeyi unutmayın.

Bir ağ ayarları sayfası yazdırma

Not: İsteğe bağlı bir MarkNet[™] yazdırma sunucusu takılıysa, Print Net1 Setup [Ağ 1 Ayarlarını Yazdır] (or Print Net2 Setup [Ağ 2 Ayarlarını Yazdır]) mesajını görebilirsiniz. 4 Yüklediğiniz seçeneklerin "Yüklü Özellikler" altında doğru yüklenmiş olduğundan emin olun.

Yüklemiş olduğunuz bir seçenek bu sayfada listelenmiyorsa, yazıcıyı kapatın, güç kablosunu çıkarın ve seçeneği tekrar yükleyin. Daha fazla bilgi için, bkz., Adım 6:"Bellek bellenim veya seçenek kartları takma" (sayfa 22).

- 5 Yüklediğiniz bellek miktarının "Yazıcı Bilgileri" altında doğru listelendiğinden emin olun.
- 6 Kağıt tepsilerinin yüklediğiniz kağıt boyutları ve türleri için yapılandırıldığından emin olun.

Yazıcı bir ağa bağlıysa, ağ bağlantısını kontrol etmek için bir ağ ayarları sayfası yazdırın. Bu sayfada ağ üzerinden yazdırma yapılandırmasına yardımcı olacak önemli bilgiler verilmektedir.

Ağ ayarları sayfasını yazdırdıktan sonra saklayın. Bu sayfayı daha sonraki adımlarda kullanacaksınız.

- 1 Yazıcının açık olduğundan emin olun.
- 2 UTILITIES MENU (YARDIMCI PROGRAMLAR MENÜSÜ) öğesini görene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- **3 Print Net Setup** (Yazdırma Ağ Ayarları) seçeneğini görene kadar **Menu** (Menü) düğmesine ve ardından **Select** (Seç) düğmesine basın.

Yazıcı ayarlarını kontrol etme

4 Ağ ayarları sayfasındaki ilk bölümü kontrol edin ve Durumun "Bağlı" olduğundan emin olun.

Durum "Bağlı Değil" ise, yerel alan (LAN) ağı dağıtıcınız etkin olmayabilir veya ağ kablolarınız hatalı çalışıyor olabilir. Bir çözüm bulmak için ağ yöneticinize başvurun. Daha sonra, ağ bağlantınızı kontrol etmek için başka bir ağ ayarları sayfası yazdırın.

Hızlı Başvuru bilgilerini yazdırma

Yazıcının kullanımı ve sıkışmaları giderme ile ilgili bilgileri yazıcınızın belgeleri ile birlikte gönderilen yayınlar CD'sinde bulabilirsiniz.

Bu bilgileri yazdırmanızı ve yazıcının yakınında uygun bir yerde saklamanızı öneririz.

CD'de saklanan Hızlı Başvuru bilgilerini yazdırmak için:

- 1 CD'yi başlatın.
- **2** Quick Reference (Hızlı Başvuru) seçeneğini tıklatın.
- 3 Belgeyi yazdırın.

Yazıcıda saklanan Hızlı Başvuru bilgilerini yazdırmak için:

- 1 Yazıcının açık olduğundan emin olun.
- 2 UTILITIES MENU (YARDIMCILAR MENÜSÜ) görüntülenene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- **3** Quick Reference (Hızlı Başvuru) görünene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 4 Yazdırmak istediğiniz konu başlığını görene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 5 Diğer sayfaları yazdırmak için, 2. 4. adımları tekrarlayın.

Adım 11: TCP/IP yapılandırması

Ağınızda TCP/IP kullanılıyorsa, yazıcıya bir IP adresi atamanızı öneririz.

Bir yazıcı IP adresi atama

Not: Standard Network

(Standart Ağ) yazısı, yazıcı sistem kartında bir ağ bağlantı noktası bulunan bir yazıcı aldıysanız görüntülenir. Seçenek kartı yuvası 1 veya 2'de bir MarkNet yazdırma sunucusu takılıysa, **Network Option** 1 (Ağ Seçeneği 1) veya **Network Option 2** (Ağ Seçeneği 2) mesajını görürsünüz. *Ağınızda DHCP* kullanılıyorsa, ağ kablosu yazıcıya bağlandıktan sonra otomatik olarak bir IP adresi atanır.

- Ağ ayarları sayfasında "TCP/IP" başlığının altındaki adrese bakın. Bu, "Bir ağ ayarları sayfası yazdırma" (sayfa 46) bölümünde yazdırdığınız sayfadır.
- 2 "IP ayarlarını kontrol etme" (sayfa 49) bölümüne gidin ve adım 2'e başlayın.

Ağınızda DHCP kullanılmıyorsa, yazıcıya IP adresini elle atamanız gerekecektir.

Bunu yapmanın kolay bir yolu yazıcı kullanıcı panelini kullanmaktır.

- 1 Yazıcı sistem kartında bir ağ bağlantı noktası bulunan bir yazıcı aldıysanız, NETWORK MENU (AĞ MENÜSÜ) görüntülenene kadar Menu (Menü) düğmesine ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 2 **Standard Network** (Standart Ağ) görünene kadar **Menu** (Menü) düğmesine ve ardından **Select** (Seç) düğmesine basın.
- 3 Std Net Setup (Standart Ağ Ayarları) (veya Network 1 Setup [Ağ 1 Ayarları]) veya Network 2 Setup [Ağ 2 Ayarları] seçeneğini görene kadar Menu (Menü) düğmesine basın ve ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 4 **TCP/IP** öğesini görene kadar **Menu** (Menü) düğmesine ve ardından **Select** (Seç) düğmesine basın.
- 5 Set IP Address (IP Adresi Ata) seçeneğini görene kadar Menu (Menü) düğmesine basın. Ardından Select (Seç) düğmesine basın.

TCP/IP yapılandırması

IP ayarlarını kontrol etme

Not: Windows bilgisayarlarında, Start ► Run (Başlat, Çalıştır) menü öğelerini tıklatın. 6 Her rakamı artırmak veya azaltmak için Menu (Menü) düğmesine basarak adresi değiştirin. Bir sonraki bölüme gitmek için Select (Seç) düğmesine basın. Bitirdiğinizde Select (Seç) düğmesine basın.

Kısa bir süre **Saved** (Kaydedildi) mesajı görüntülenecektir.

- 7 Set IP Netmask (IP Ağ Maskesi Ata) seçeneğini görene kadar Menu (Menü) düğmesine basın. Ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- 8 IP Ağ Maskesini ayarlamak için adım 6'yı tekrarlayın.
- 9 Set IP Gateway (IP Ağ Geçidi Ata) seçeneğini görene kadar Menu (Menü) düğmesine basın. Ardından Select (Seç) düğmesine basın.
- **10** IP Ağ Maskesini ayarlamak için adım 6'ü tekrarlayın.
- 11 Bitirdiğinizde, yazıcıyı **Ready** (Hazır) durumuna geri döndürmek için **Go** (Git) düğmesine basın.
- 12 Aşağıdaki bölümle devam edin: "IP ayarlarını kontrol etme" (sayfa 49).
- Başka bir ağ ayarları sayfası yazdırın. "TCP/IP" başlığının altına bakın ve IP adresi, ağ maskesi ve ağ geçidinin istediğiniz gibi olduğundan emin olun.

Yardıma ihtiyacınız varsa, bkz., "Bir ağ ayarları sayfası yazdırma" (sayfa 46).

2 Yazıcıya ping komutu verin ve yanıt verdiğinden emin olun. Örneğin, bir ağ bilgisayarında komut istemine ping komutunu ve ardından yeni yazıcının IP adresini girin (örneğin, 192.168.0.11):

ping xxx.xxx.xxx.xxx

Yazıcınız ağ üzerinde etkinse, bir yanıt almanız gerekir.

Çekmeli Yazdırma Yapılandırması

Yazıcınıza isteğe bağlı bir ImageQuick bellenim kartı takılıysa, yazıcınıza bir IP adresi atadıktan sonra Çekmeli Yazdırma yapılandırması yapabilirsiniz.

Ayrıntılı yapılandırma yönergeleri için, İmageQuick bellenim kartıyla birlikte gönderilen CD'ye başvurun.

TCP/IP yapılandırması

Adım 12: Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

TCP/IP ayarlarını atadıktan ve kontrol ettikten sonra, artık yazıcıyı her ağ bilgisayarında kurabilirsiniz.

Windows

Windows ortamlarında, ağ yazıcıları doğrudan yazdırma veya paylaştırılmış yazdırma için yapılandırılabilir. Her iki yazdırma yöntemi için de bir yazıcı sürücüsü kurmak ve bir ağ bağlantı noktası oluşturmak gerekir.

Desteklenen yazıcı sürücüleri

- Windows sistem yazıcı sürücüsü
- Lexmark özel yazıcı sürücüsü

Sistem sürücüleri Windows işletim sistemlerinde yerleşik olarak bulunur. Özel sürücüler, sürücüler CD'sinde bulunabilir.

Güncelleştirilmiş sistem sürücüleri ve özel sürücüleri **www.lexmark.com** adresindeki Lexmark Web sitemizde bulabilirsiniz.

Desteklenen ağ yazıcısı bağlantı noktaları

- Microsoft IP bağlantı noktası—Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP ve Windows Server 2003
- Lexmark ağ bağlantı noktası—Windows 95/98/Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP ve Windows Server 2003

Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

Temel yazıcı işlevleri için, bir sistem yazıcı sürücüsü kurabilir ve bir LPR veya standart TCP/IP bağlantı noktası gibi bir sistem ağ yazıcı bağlantı noktası kullanabilirsiniz. Sistem yazıcı sürücüsü ve bağlantı noktası ağınızdaki tüm yazıcılarla birlikte kullanmak için tutarlı bir kullanıcı arabirimi oluşturmanızı sağlar. Bununla birlikte, bir özel yazıcı sürücüsü ve ağ bağlantı noktası kullanılması, yazıcı durum uyarıları gibi gelişkin işlevlerin kullanılmasını sağlar. Ağ yazıcınızı yapılandırmak amacıyla yazdırma yapılandırması ve işletim sistemi yapılandırması için aşağıdaki adımları izleyin:

Yazdırma yapılandırması	İşletim sistemi	Bakılması gereken sayfa
 Doğrudan Yazıcı Ethernet gibi bir ağ kablosu kullanılarak doğrudan ağa bağlanır. Yazıcı sürücüleri olağan olarak her ağ bilgisayarına kurulur. 	Windows 95/98/Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP veya Windows Server 2003	51
 Paylaşılmış Yazıcı USB gibi bir yerel yazıcı kablosu kullanılarak ağ üzerindeki bilgisayarlardan birisine bağlanır. Yazıcı sürücüleri yazıcıya bağlı bilgisayara kurulur. Yazıcı sürücüsü kurulurken, yazıcı "paylaştırılmış" olarak ayarlanarak diğer ağ bilgisayarlarının bu yazıcı üzerinden yazdırabilmeleri sağlanır. 	Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP veya Windows Server 2003	52

Windows 95/98,Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP ve Windows Server 2003 kullanarak doğrudan yazdırma



Bir özel yazıcı sürücüsü ve ağ bağlantı noktası kurmak için:

- 1 Sürücüler CD'sini başlatın.
- 2 Install Printer Software (Yazıcı Yazılımını Yükle) düğmesini tıklatın.
- **3** Printer (Yazıcı) düğmesini tıklatın.
- 4 Lisans sözleşmesini kabul etmek için, **Agree** (Kabul) düğmesini tıklatın.
- **5** Quick install (Hızlı Kur) seçeneğini seçin ve ardından Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 6 Create new port (Yeni bağlantı noktası oluştur) seçeneğini tıklatın.
- 7 Add Port (Bağlantı noktası ekle) düğmesini tıklatın.

Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

- 8 Lexmark TCP/IP Network Port (Lexmark TCP/IP Ağ Bağlantı Noktası) seçeneğini seçin ve ardından Add (Ekle) düğmesini tıklatın.
- 9 Bağlantı noktası oluşturmak için gerekli bilgileri girin.
 - a Mantıksal bir bağlantı noktası adı atayın.

Bu, yazıcıyla ilişkilendirdiğiniz herhangi bir ad, örneğin **Renkli 1-lab4** olabilir. Bağlantı noktası oluşturulduktan sonra, bu ad Bağlantı Yöntemi ekranındaki kullanılabilir bağlantı noktaları listesinde görüntülenir.

- b Metin kutusuna IP adresini girin.
- **c** Add Port (Bağlantı noktası ekle) düğmesini tıklatın.
- **10** Bağlantı Yöntemi ekranına dönene kadar **Done** (Bitti) düğmesini tıklatın.
- **11** Listeden yeni oluşturulan bağlantı noktasını seçin ve kurmak istediğiniz yazıcının modelini seçin.
- **12** Kurmayı tamamlamak için **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın.
- **13** Yazıcı kurulumunu kontrol etmek için bir sınama sayfası yazdırın.

Yazıcınızı (sunucu olarak davranacak) bir Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP veya Windows Server 2003 bilgisayarına bağladıktan sonra, ağ yazıcınızı paylaştırılmış yazdırma için yapılandırmak için şu adımları izleyin:

Adım 1: Bir yazıcı sürücüsü yükleme

- 1 Sürücüler CD'sini başlatın.
- 2 Install Printer Software (Yazıcı Yazılımını Yükle) düğmesini tıklatın.
- **3** Printer (Yazıcı) düğmesini tıklatın.
- 4 Lisans sözleşmesini kabul etmek için, Agree (Kabul) düğmesini tıklatın.
- 5 Quick install (Hızlı Kur) seçeneğini seçin ve ardından Next (İleri) düğmesini tıklatın.
- 6 Listeden istediğiniz bağlantı noktasını seçin ve kurmak istediğiniz yazıcının modelini seçin.

Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

Not: IP adresini bilmiyorsanız, bir ağ ayarları sayfası yazdırın ve TCP/IP başlığının altına bakın. Yardım için, bkz., "Bir ağ ayarları sayfası yazdırma" (sayfa 46).

Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP ve Windows Server 2003 kullanan bir sunucudan paylaştırılmış yazdırma



- 7 Kurmayı tamamlamak için **Finish** (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 8 Yazıcı kurulumunu kontrol etmek için bir sınama sayfası yazdırın.

Adım 2: Yazıcıyı ağ üzerinde paylaştırma

- Start ➤ Settings ➤ Printers (Başlat, Ayarlar, Yazıcılar) menü öğelerini tıklatın.
- 2 Yeni oluşturduğunuz yazıcıyı seçin.
- **3** File ▶ Sharing (Dosya, Paylaştırma) menü öğelerini tıklatın.
- **4 Shared** (Paylaşılmış) onay kutusunu işaretleyin ve ardından **Shared Name** (Paylaşım Adı) metin kutusuna bir ad girin.
- 5 Alternate Drivers (Sürücüleri Değiştir) bölümünde, bu yazıcıya yazdıracak tüm ağ istemcilerinin işletim sistemlerini seçin.
- 6 OK (Tamam) düğmesini tıklatın.
- 7 Yazıcının başarılı bir şekilde paylaştırıldığından emin olmak için aşağıdaki denetimi yapın.
 - Yazıcılar klasöründeki yazıcı nesnesinde bir paylaştırılmış göstergesi bulunmalıdır. Örneğin, Windows NT 4.0'da, yazıcı nesnesinin üstünde bir el görünmelidir.
 - Network Neighborhood'a (Ağ Komşularına) göz atın. Sunucudaki ana makine adını bulun ve yazıcıya atadığınız paylaşım adını arayın.

Adım 3: Ağ istemcilerine yazıcı sürücüsünü (veya bir alt kümesini) kurma

İşaretle ve yazdır yöntemini kullanma

Bu yöntemle, sürücü bilgilerinin bir alt kümesi sunucudan istemci bilgisayara kopyalanır. Bu alt küme, yalnızca yazıcıya bir yazdırma işi göndermek için yeterli bilgiyi içerir.

- 1 İstemci bilgisayarın Windows masaüstünde, **Network Neighborhood** (Ağ Komşularım) öğesini çift tıklatın.
- 2 Sunucu bilgisayarının ana makine adını bulun ve ana makine adını çift tıklatın.
- 3 Paylaştırılmış yazıcının adını sağ tıklatın ve ardından Install (Kur) seçeneğini tıklatın.

Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

Not: Eksik dosyalarınız varsa, sunucu işletim sistemi CD'sini yerleştirmeniz istenebilir.

Not: Bu yöntem genel olarak sistem kaynaklarının en iyi kullanıldığı yöntemdir. Sürücü değişikliklerini ve yazdırma işinin işlenmesini sunucu yönetir. Bu ağ istemcilerinin uygulamalara çok daha çabuk geri dönmesini sağlar.

- 4 Sürücü bilgilerinin sunucu bilgisayarından istemci bilgisayara kopyalanması ve Yazıcılar klasörüne yeni bir yazıcı nesnesi eklenmesi için birkaç dakika bekleyin. Bu süre, ağ trafiğine ve diğer faktörlere bağlı olarak değişebilir.
- **5** Network Neighborhood'u (Ağ Komşularını) kapatın.
- 6 Yazıcı kurulumunu kontrol etmek için bir sınama sayfası yazdırın.

Eşdüzeyde yöntemini kullanma

Bu yöntemde, yazıcı sürücüsü her istemci bilgisayarına tam olarak kurulur. Ağ istemcileri sürücü değişikliklerinin denetimini ellerinde tutarlar. Yazdırma işinin işlenmesini istemci bilgisayar yönetir.

- 1 Start → Settings → Printers (Başlat, Ayarlar, Yazıcılar) menü öğelerini tıklatın.
- 2 Add Printer (Yazıcı Ekle) sihirbazını başlatmak için, Add Printer (Yazıcı Ekle) düğmesini tıklatın.
- 3 Network Print Server (Ağ Yazdırma Sunucusu) seçeneğini tıklatın.
- 4 Paylaştırılmış yazıcılar listesinden ağ yazıcısını seçin. Yazıcı listede değilse, metin kutusuna yazıcının yolunu girin.

Bu yol aşağıdaki örneğe benzemelidir:

\\<sunucu ana makine adı>\<paylaştırılmış yazıcı adı>

Sunucu ana makine adı, sunucu bilgisayarının ağa tanıtıldığı addır. Paylaştırılmış yazıcı adı, sunucu kurulum prosedürü sırasında atanan addır.

- **5 OK** (Tamam) düğmesini tıklatın.
- 6 Bu yazıcının istemci için varsayılan yazıcı olmasını isteyip istemediğinizi belirtin ve ardından Finish (Bitir) düğmesini tıklatın.
- 7 Yazıcı kurulumunu kontrol etmek için bir sınama sayfası yazdırın.

Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

Not: Bu yeni bir yazıcıysa, yeni bir yazıcı sürücüsü kurmanız istenebilir. Bir sistem sürücüsü yoksa, kullanılabilir sürücülerin yolunu girmeniz gerekecektir.

Macintosh

Not: Bir PostScript Yazıcı Tanım (PPD) dosyası, UNIX veya Macintosh bilgisayarlarınıza bir yazıcının yetenekleri ile ilgili ayrıntılı bilgi verir. Bir ağ yazıcısına yazdırabilmek için, her Macintosh kullanıcısı bir özel PostScript Printer Description (PPD) dosyası yüklemek ve bilgisayarda bir masaüstü yazıcısı oluşturmak (Mac OS 8.6–9.x) veya Baskı Merkezi'nde bir baskı kuyruğu oluşturmak (Mac OS X) zorundadır. İşletim sisteminiz için verilen yönergeleri izleyin:

İşletim sistemi	Bakılması gereken sayfa
Mac OS 8.6 - 9.x	55
Mac OS X 10.1.2 ve daha yeni sürümleri	56

Mac OS 8.6–9.x

Not: Yalnızca yazıcı ilk kurulurken bir özel PPD yüklemek gerekir. Yazıcı daha önce kurulmuşsa, şu adıma gidin: "Adım 2: Bir masaüstü yazıcısı oluşturma" (sayfa 55).

Adım 1: Bir özel PPD dosyası yükleme

- 1 Sürücüler CD'sini CD-ROM sürücünüze yerleştirin.
- **2 Classic** (Klasik) seçeneğine çift tıklayın.
- **3** Lexmark Installer (Lexmark Yükleyicisi) simgesine çift tıklayın.
- 4 İşletim sisteminizin dilini seçin ve ardından OK (Tamam) düğmesine tıklayın.
- 5 Yazıcınızın PPD dosyasını yüklemek için Install (Kur) düğmesine tıklayın.

Adım 2: Bir masaüstü yazıcısı oluşturma

- 1 Chooser'da (Seçici'de) LaserWriter 8 sürücüsünü seçin.
- 2 Yönlendirilmiş bir ağınız varsa, listeden varsayılan bölgeyi seçin. Hangi bölgeyi seçeceğinizi bilmiyorsanız, Ağ Ayarları sayfasında AppleTalk for Zone başlığının altına bakın.
- **3** Listeden yeni yazıcıyı seçin.
- 4 Hangi yazıcıyı seçmeniz gerektiğini bilmiyorsanız, yazıcının varsayılan adını bulmak için Ağ Ayarları sayfasında AppleTalk başlığının altına bakın.
- **5** Create (Oluştur) düğmesini tıklatın.

Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

- 6 Chooser'da (Seçici'de) yazıcı adının yanında bir simge olduğundan emin olun.
- 7 Chooser (Seçici) penceresini kapatın.
- 8 Yazıcı kurulumunu kontrol edin.
 - a Yeni oluşturduğunu masaüstü yazıcı simgesine tıklayın.
 - b Printing ► Change Setup (Baskı, Ayarları Değiştir) öğelerini seçin.
 - Menünün PPD dosyası bölümünde görüntülenen PPD dosyası yazıcınız için doğruysa, yazıcı kurulumu tamamlanmış demektir.
 - Menünün PPD dosyası bölümünde görüntülenen PPD dosyası yazıcınız için doğru değilse, şu adımı tekrarlayın: "Adım 1: Bir özel PPD dosyası yükleme" (sayfa 56).

Mac OS X 10.1.2 ve daha yeni sürümleri

Adım 1: Bir özel PPD dosyası yükleme

- 1 Sürücüler CD'sini CD-ROM sürücünüze yerleştirin.
- 2 Mac OS X ▶ English (İngilizce) seçeneğine tıklayın.
- 3 Yükleyiciyi çalıştırmak için, yazıcınızın yükleyici simgesine çift tıklayın.

Adım 2: Baskı Merkezinde bir baskı kuyruğu oluşturma

- 1 Applications ► Utilities ► Print Center (Uygulamalar, Yardımcılar, Baskı Merkezi) öğelerine tıklayın.
- 2 Add Printer (Yazıcı Ekle) düğmesine tıklayın.
- **3** Bağlantı yönteminiz olarak **AppleTalk** yöntemini seçin.
- 4 Yönlendirilmiş bir ağınız varsa, listeden bölgeyi seçin. Hangi bölgeyi seçeceğinizi bilmiyorsanız, Ağ Ayarları sayfasında AppleTalk for Zone başlığının altına bakın.
- 5 Listeden yeni yazıcınızı seçin ve ardından Add (Ekle) düğmesine tıklayın.

Ağ üzerinden yazdırma sürücülerini yükleme

Not: Hangi yazıcıyı seçmeniz gerektiğini bilmiyorsanız, yazıcının varsayılan adını bulmak için Ağ Ayarları sayfasında AppleTalk başlığının altına bakın.

- 6 Yazıcı kurulumunu kontrol edin:
 - a Applications ► TextEdit (Uygulamalar, MetinDüzenle) öğelerine tıklayın.
 - b File > Print > Summary (Dosya, Bas, Özet) öğelerini seçin. Summary (Özet) penceresinde yazıcınız için yüklenen PPD gösterilir.
 - Summary Özet) penceresinde görüntülenen PPD dosyası yazıcınız için doğruysa, yazıcı kurulumu tamamlanmış demektir.
 - Summary (Özet) penceresinde görüntülenen PPD dosyası yazıcınız için doğru değilse, Baskı Merkezinden baskı kuyruğunu silin ve şu adımı tekrarlayın: "Adım 1: Bir özel PPD dosyası yükleme" (sayfa 56).

UNIX/Linux

Not: Sun Solaris ve Linux paketlerini sürücüler CD'sinde ve **www.lexmark.com** adresindeki Lexmark Web sitemizde bulabilirsiniz. Yazıcınız, Sun Solaris ve Red Hat gibi bir çok UNIX ve Linux platformunu destekler. Desteklenen UNIX ve Linux platformlarının tam bir listesi için **www.lexmark.com** adresindeki Lexmark Web sitemizi ziyaret edin.

Lexmark, desteklenen her UNIX ve Linux platformu için bir yazıcı sürücü paketi temin etmektedir. Her paketin *Kullanıcı Kılavuzu*'nda, Lexmark yazıcılarının UNIX ve Linux ortamlarında kurulması ve kullanılması konusunda ayrıntılı bilgiler verilmektedir.

Bu paketleri Lexmark Web sitemizden indirebilirsiniz. İhtiyaç duyduğunuz sürücü paketini sürücüler CD'sinde de bulabilirsiniz.

NetWare

Yazıcınız, hem Novell Dağıtılmış Yazdırma Hizmetlerini (NDPS) hem de düzenli kuyruk esaslı NetWare ortamlarını destekler. Bir NetWare ortamına bir ağ yazıcısı kurma ile ilgili en yeni bilgiler için, sürücüler CD'sini başlatın ve **View Documentation** (Belgeleri Görüntüle) seçeneğini tıklatın.

Adım 13: Yayınlar CD'sini kullanma

CD içeriğini görüntüleme

Not: Yayınlar CD'si, *Kurma Kılavuzu* içinde gönderilir. Yayınlar CD'sini başlatın ve mevcut bilgilerin tam bir listesini görmek için içindekilere göz atın.

Yayınlar CD'sinde verilen yararlı bilgiler arasında aşağıdakiler de bulunmaktadır:

- Başarılı yazdırma için ipuçları
- Yazdırma kalitesini yükseltme yolları
- Yazıcı kullanıcı panelini kullanma ile ilgili bilgiler
- Saf malzemelerini değiştirme yönergeleri
- Yaygın yazdırma sorunları için çözümler
- Sıkışmaları giderme yöntemleri
- Yazıcı menülerine genel bakış
- Yazıcı mesajlarının açıklaması

Yayınlar CD'sini kullanma

Bilgileri dağıtma

Kullanıcıların Yayınlar CD'sindeki bilgilere erişmesini birkaç yoldan sağlayabilirsiniz.

- Yayınlar CD'sini sistem yöneticisine veya Yardım masasına verin.
- CD'nin tüm içeriğini (veya belirli konuları) paylaştırılmış bir sürücüye veya bir dahili ağ sitesine kopyalayın.
- Yayınlar CD'sindeki bilgileri yazdırın ve yazıcının yakınında kolay erişebileceğiniz bir yerde saklayın.
- Lexmark'ın yazıcı belgeleri URL adresini yazıcının kullanıcılarına gönderin (www.lexmark.com/publications). İnternet erişimi olan kullanıcılar bu siteye göz atabilirler.

Hızlı Başvuru bilgilerini saklama

Yazıcıyı kurarken, kullanmak istediğiniz Hızlı Başvuru bilgilerini yazdırmanızı öneririz. Bu bilgileri, daha sonra kolayca ulaşabilmek için yazıcının yakınında saklayın.

Yazdırma yönergeleri için, bkz., "Hızlı Başvuru bilgilerini yazdırma" sayfa 47.

Tebrikler!

Yeni yazıcınızı kullanmaya artık hazırsınız. İleride yazıcı seçenekleri satın almayı öngörüyorsanız, bu kitapçığı saklayın.

מדריך התקנה

עברית

מהדורה: דצמבר 2003

הפסקה הבאה אינה נוגעת למדינות שבהן אספקת ציוד זה אינה עולה בקנה אחד עם חוקי המדינה: Lexmark International, Inc. מספקת מסמך זה "כמות שהוא" ללא אחריות מכל סוג שהוא, במפורש או במשתמע, כולל, אך לא מוגבל, לאחריות או לסחירות או להתאמה משתמעות לתכלית מסוימת. מדינות מסוימות אינן מתירות ויתור על שירות או אחריות משתמעת בעסקאות מסוימות. לפיכך, ייתכן שהצהרה זו אינה נוגעת אליך.

מסמך זה עלול לכלול אי דיוקים טכניים או טעויות דפוס. שינויים נערכים מעת לעת במידע הכלול במסמך זה. שינויים אלה ייכללו במהדורות הבאות. שיפורים או שינויים שייערכו במוצרים או בתוכניות המתוארים כאן עשויים להתבצע בכל עת.

ניתן להפנות הערות לגבי מסמך זה ל: .Department F95/032-2, 740 West New Circle Road, Lexington, רשאית Lexmark International, Inc. חברת .Kentucky 40550, USA. לעשות שימוש או להפיץ כל מידע שתספק לה בכל דרך שהיא תמצא לנכון, ללא כל התחייבות כלפיך. באפשרותך לרכוש עותקים נוספים של מסמכים הקשורים למוצר זה באמצעות הספק שלך.

התייחסויות במסמך זה למוצרים, לתוכניות או לשירותים, אין פירושה שהיצרן מתכוון להציעם בכל מדינה שבה הוא פועל. כל התייחסות למוצר, לתוכנית או לשירות אין פירושה הצהרה, במפורש או במשתמע, שניתן להשתמש רק במוצר, בתוכנית או בשירות זה. ניתן להשתמש בכל מוצר, תוכנית או שירות מקבילים, שאין בהם משום הפרת זכויות יוצרים קיימות. הערכה ואימות תפקוד של מוצרים, תוכניות או שירותים אחרים, פרט לאלה שיועדו לכך במפורש על ידי היצרן, הם באחריות המשתמש בלבד.

Lexmark, הלוגו של Lexmark ו- AarkNet הם סימנים מסחריים של חברת .Lexmark International, Inc, הרשומים בארה״ב ו/או במדינות אחרות.

PrintCryption. ו-PrintCryption הם סימנים מסחריים של חברת Lexmark International, Inc.

PostScript® הוא סימן מסחרי של חברת Adobe Systems הוא סימן מסחרי של חברת PostScript 3 .Incorporated PostScript 3 .Incorporated היא מערכת פקודות (שפה) ופונקציות מדפסת שנועדו למדפסות. מדפסת זו היא בעלת תאימות לשפת PostScript 3. פירושו של דבר שהיא מזהה פקודות PostScript 3 שנעשה בהן שימוש בתוכנות יישומיות שונות, ושהמדפסת מדמה את הפונקציות המתאימות לפקודות אלה.

סימנים מסחריים אחרים הם רכוש בעליהם.

© 2003 כל הזכויות שמורות לחברת .Lexmark International, Inc.

אין להעתיק כל חלק ממסמך זה, לצלמו, לשכפלו או לתרגמו לשפה אחרת, ללא הסכמה מראש ובכתב מאת חברת .Lexmark International, Inc.

FCC מידע בנושאי עמידה בכללי

מכשיר זה עומד במגבלות להתקן ממחלקה B (ללא כרטיס רשת) ולהתקן ממחלקה A (עם כרטיס רשת), בהתאם לסעיף 15 של כללי הוועדה הפדרלית לתקשורת, ארה״ב (FCC). הפעלת המכשיר כפופה לשני תנאים:

(1) המכשיר לא יגרום נזק ו-

(2) המכשיר יעמוד בכל התערבות, כולל כזו העלולה לגרום לפעולה לא-תקינה.

שאלות בנוגע להצהרה זו יש להפנות אל:

Director of Lexmark Technology & Services Lexmark International, Inc. 740 West New Circle Road Lexington, KY 40550 (859) 232-3000

לפרטים נוספים, עיין בתיעוד המקוון.

מידע בנושאי בטיחות

 אם המוצר אינו מסומן בסמל , יש לחברו לשקע חשמל מוארק כהלכה.

התראה: אין להתקין את המכשיר או לחברו לשקע החשמל או לכבלים כלשהם, כגון כבל חשמל או טלפון, במהלך סופת רעמים וברקים.

- כבל החשמל חייב להיות מחובר לשקע חשמל הנמצא ליד המוצר, כדי לאפשר גישה קלה.
- לקבלת שירות או תיקונים, פרט לאלה המצוינים בהוראות ההפעלה, פנה לאיש שירות מוסמך.
- מוצר זה תוכנן, נבדק ואושר, והוא עומד בתקני בטיחות כלל-עולמיים בעלי דרישות חמורות בשימוש ברכיבי חברת Lexmark המיועדים לכך. תכונות הבטיחות של חלק מהרכיבים אינן תמיד מובנות מאליהן. חברת Lexmark אינה אחראית לשימוש בחלקי חילוף אחרים.
 - המוצר עושה שימוש בלייזר.
 התראה: שימוש בבקרים או בהתאמות או בביצועי הליכים
 - אחרים מאלה המפורטים כאן עלול להוביל לחשיפה לקרינה מסוכנת. • המוצר עושה שימוש בתהליך הדפסה המחמם את מדיית
 - המוצר עושה שימוש בונוזלין הרפטה המוזמם את מריית ההדפסה, והחום עלול לגרום לחומרי ההדפסה לפלוט קרינה. עליך להבין היטב את החלק בהנחיות התפעוליות הדן בקווים מנחים לבחירת חומרים להדפסה, כדי להימנע מאפשרות של פליטת קרינה מזיקה.

מוסכמות

יועיל לך אם תכיר את המוסכמות לגבי התראות, הערות ואזהרות שהנחו אותנו בחוברת זו. אלה מופיעות מצד ימין של הדף, כדי שתוכל לאתר אותן בקלות.

התראה: התראה מציינת גורם העלול לגרום לך נזק.

אזהרה: אזהרה מציינת גורם העלול לגרום נזק לחומרה או לתוכנה של המדפסת.

שים לב!



סמל זה מזהה רכיבים הרגישים לחשמל סטטי. אין לגעת באזורים הסמוכים לסמל זה אם לא נגעת לפני כן במסגרת המתכת של המדפסת.

תוכן העניינים

1	מבוא
אודות המדפסת	
2 מקורות מידע נוספים	
4 מהאריזה המדפסת מהאריזה	שלב 1:
6התקנת אביזרי הדפסה	שלב 2:
6	
התקנת יחידת העברת התמונה9	
הצבת המגש האופציונלי	שלב 3:
הכנת המדפסת	שלב 4:
הצבת המדפסת במקומה 12	
חיזוק המגש למדפסת 13	
חיבור לוחית לוח ההפעלה15	
16 2 כוונון שולי מגש 2	
התקנת יחידת דופלקס אופציונלית	שלב 5:
רויבור יוזידת רופלקס אופציתלית ביוני ת אופציתלים ביוני ת בוו יידת הדופלקס ביוני ות וונון שולי יחידת הדופלקס ביוני ות	

I	התקנת רכיבי זיכרון, כרטיס קושחה או כרטיסים	שלב 6:
22	אופציונליים	
23	הסרת לוח החיבורים	
24	התקנת כרטיס זיכרון	
25	התקנת כרטיס flash או כרטיס קושחה אופציונלי	
27	חיבור מחדש של לוח החיבורים	
28	הזנת נייר	שלב 7:
29	הזנת מגשי הנייר	
32	חובוב בבלוח	ועלר פי
20		9/1 0.
JZ	דויבור כבל מקומי	
04 25	וויבור כבל דשונ	
35	ווו לקונ וומו פטונ	
36	התקנת מנהלי–התקנים להדפסה מקומית	שלב 9:
37		
41	Macintosh	
42	UNIX/Linux	
44	: אימות הגדרות המדפסת	שלב 10
44	הדפסת דף הגדרות תפריט	
45	הדפסת דף הגדרות רשת	
45	הדפסת המדריך המהיר	
47	: הגדרות תצורה עבור TCP/IP	שלב 11
47	הקצאת כתובת IP למדפסת	
48	 אימות הגדרות IP	
48	הגדרות תצורה עבור משיכה יזומה של הנתונים להדפסה	

49 שלב 12: התקנת מנהלי–התקנים להדפסה ברשת

49.	Windows
53.	Macintosh
55.	UNIX/Linux
56.	NetWare

57 שלב 13: שימוש בתקליטור המסמכים

57	תוכן התקליטור	תצוגת
58	המידע שבתקליטור המסמכים	הפצת
58	המדריך המהיר	אחסון

מבוא

אודות המדפסת



קיימים שלושה דגמים של המדפסת:

- 64MB עם Lexmark C510 עם 250
 זיכרון רגיל, מגש נייר רגיל של 250
 דפים, מחבר מקבילי ומחבר USB
 - מדפסת **Lexmark C510n** עם 128MB זיכרון רגיל, שרת הדפסה Ethernet 10BaseT/100BaseTX מותקן ומחבר Ethernet.
- מדפסת Lexmark C510dtn, שהיא
 בעלת תכונות זהות לאלה של
 מדפסת C510n, בתוספת יחידת
 דופלקס ומגש של 530 דפים.

ניתן לרכוש מספר רכיבים אופציונליים למדפסת. הפעל את תקליטור המסמכים ולחץ על **User's Reference** (הנחיות למשתמש). חפש מידע כללי בנושא המדפסת.

מקורות מידע נוספים

תקליטור מסמכים

דפי מידע

- מדריך עזרה
- מדריך הדפסה
- מדריך לניקוי חסימות

בתום ההתקנה, אם תבקש לקבל מידע נוסף על המדפסת, עיין בתיעוד הנוסף שקיבלת עם המדפסת.

תקליטור המסמכים מספק מידע לגבי הזנת נייר, ניקוי הודעות שגיאה, הזמנה והחלפה של רכיבים ופתרון בעיות. הוא מספק גם מידע כללי למנהלי מערכת.

המידע שבתקליטור המסמכים נמצא גם באתר האינטרנט של חברת Lexmark בכתובת: www.lexmark.com/publications

דפי המידע מאוחסנים בזיכרון המדפסת. הם מספקים מידע בנושא הזנת אמצעי הדפסה, אבחון ופתרון בעיות הדפסה וניקוי חסימות נייר. להלן רשימת המדריכים הזמינים מתפריט עזרה:

- איכות הדפסה
 - איכות צבע •

• מדריך לאמצעי הדפסה

- מדריך התחברותמדריך לאספקת רכיבים
- מדריך להעברת המדפסת
 - ליקויים בהדפסה

להדפסת דפי המידע:

- Menu בלוח ההפעלה, הקש (תפריט) עד לתצוגת האפשרות (תפריט) עד לתצוגת האפשרות Help Menu
- Menu (תפריט) עד שתראה את הנושא שברצונך להדפיס, והקש Select (בחר).

אנו ממליצים להדפיס את המדריך לניקוי חסימות ולשמור אותו ליד

המדפסת. דפים אלה זמינים גם בתקליטור המסמכים המצורף למדפסת.

מדריך מהיר

המדריך המהיר מספק גישה קלה למידע בנושא הזנת אמצעי הדפסה, ניקוי חסימות נייר, הדפסת מסמכים סודיים והבנת הודעות נפוצות של המדפסת.

> המידע זמין, בפורמט מוכן להדפסה, גם בתקליטור המסמכים שקיבלת עם המדפסת.

> > תקליטור מנהלי–התקנים

Lexmark אתר האינטרנט של

תקליטור מנהלי-ההתקנים כולל את כל מנהלי-ההתקנים הדרושים להתקנת המדפסת ולהפעלתה. ייתכן כי התקליטור יכלול גם כלי עזר למדפסת, גופני מסך ותיעוד נוסף.

תוכל לבקר באתר האינטרנט שלנו בכתובת **www.lexmark.com** לקבלת עדכונים למנהלי-התקנים, כלי עזר ותיעוד נוסף למדפסת.

שלב 1: הוצאת המדפסת מהאריזה

הכנות להתקנה



להצבת המדפסת, בחר מיקום מאוורר היטב המספק מרחב לפתיחת מגשי הנייר, הכיסוי והדלתות. בחר במשטח יציב וישר, הרחק מזרמי אוויר ישירים, בחדר שאין בו טמפרטורות קיצוניות.

	מרווחים כוללים עבור היחידות האופציונליות			
שניהם	יחידת דופלקס אופציונלית	מגש אופציונלי של 530 דפים		
(29) ס״מ (29 אינץ) 73.5	(אינץ׳) 25.1 (63.8	(אינץ׳) 73.5 ס״מ (29	בגובה	
(אינץ׳) 14 ס״מ (14	(אינץ׳) 14 ס״מ (14	(אינץ׳) 25 ס״מ (10	מאחור	

התראה: המדפסת שוקלת 30.4 ק״ג (67 ליברות), ונדרשים לפחות שני אנשים כדי להרימה בבטחה.



הוצא את כל הפריטים מהקופסה, פרט למדפסת. ודא שקיבלת את הרכיבים הבאים:

- מדפסת עם מגש נייר של 250 דפים
 - כבל חשמל •
 - יחידת העברת התמונה •
 - מחסניות טונר (ארבע, מסופקות
 כשהן ארוזות בתוך המדפסת)
 - מדריך התקנה, עם תקליטור מסמכים ומדריך מהיר
 - תקליטור מנהלי-התקנים
- לוחית לוח ההפעלה (לשפות שאינן
 אנגלית בלבד)

אם חסרים פריטים או אם קיבלת פריטים פגומים, בקר באתר האינטרנט של חברת www.lexmark.com בכתובת וחפש את מספר הטלפון של מוקד התמיכה במדינה שלך.

הסר את סרטי ההדבקה ואת חומרי האריזה מהמדפסת. שמור את הקופסה ואת חומרי האריזה, למקרה שיהיה עליך לארוז מחדש את המדפסת.

> **הערה:** כדי להימנע מחשיפה מיותרת של יחידת העברת התמונה, השאר אותה באריזתה עד שתהיה מוכן להתקינה.

שלב 2: התקנת אביזרי הדפסה

התקנת מחסניות הטונר



עקוב אחר ההוראות בפרק זה להכנת מחסניות הטונר.

- משוך את תפס השחרור של הדלת הקדמית, והורד בזהירות את הדלת הקדמית כלפי מטה.
 - הסר את חומרי האריזה. 2



אחוז בידית של אחת ממחסניות **3** הטונר, ומשוך אותה ישר החוצה.

התקנת אביזרי הדפסה



4 החזק את המחסנית ישר, וטלטלאותה קלות כדי לפזר את הטונר.

הסר את סרט ההדבקה והכיסוי 5 מהמחסנית.

התקנת אביזרי הדפסה

אזהרה: אין לגעת במשטח הגליל שמתחת לכיסוי המחסנית. נגיעה במשטח עלולה לגרום נזק לגליל.



- אחוז בידית המחסנית. 6
- ישר את המחסנית עם החריץ **7** המתאים, והחלק את המחסנית למקומה.

יש להכניס את מחסניות הטונר לפי הסדר המקורי שלהן. לא ניתן להחליף את מיקום המחסניות בחריצים.

- חזור על **צעד 3 בעמוד 6** עד **צעד 5 7 בעמוד 8** להתקנת יתר המחסניות.
 - סגור את הדלת הקדמית. 9
התקנת יחידת העברת התמונה

עקוב אחר ההוראות בסעיף זה כדי להתקין את יחידת העברת התמונה.

> 1 פתח את הכיסוי העליון של המדפסת.



אזהרה: יחידת העברת התמונה היא רכיב עדין ביותר. כדי להימנע מגרימת נזק ליחידה, אין להוציאה מאריזתה עד שתהיה מוכן להתקינה.



הסר בזהירות את חומרי האריזה, הפינים וסרטי ההדבקה מיחידת העברת התמונה.

התקנת אביזרי הדפסה

אזהרה: אין לגעת בסרט המבריק של הפוטונדוקטור שעל-גבי יחידת העברת התמונה.



אחוז בידית היחידה וישר אותה עם פתח היחידה. הורד את היחידה בזהירות למקומה.

- 4 דחף והרחק זה מזה את התפסים, כדי לנעול את היחידה במקומה.
 - סגור את הכיסוי העליון. 5

שלב 3: הצבת המגש האופציונלי

התראה: אם ברצונך להוסיף מגש נייר אופציונלי במועד כלשהו לאחר התקנת המדפסת, כבה את המדפסת, ונתק את כבל החשמל ואת כל שאר הכבלים מגב המדפסת לפני ביצוע הצעדים הבאים.



המדפסת תומכת במגש נייר אופציונלי של 530 דפים. המגש האופציונלי כולל יחידת תמיכה ומגש נייר.

- 1 הוצא את הרכיבים מהקופסה. הרכיבים כוללים:
- יחידת תמיכה ובתוכה המגש
- שני כיסויי צד (שמאלי וימני)
- שני תפסי מתכת (שמאלי וימני)
 עם בורגי פרפר
 - הסר את חומרי האריזה ואת סרט 2 ההדבקה מיחידת התמיכה.
- 3 משוך את המגש והוצא אותו מתוך יחידת התמיכה.

הסר את חומרי האריזה ואת סרט ההדבקה מהמגש.

- א הצב את יחידת התמיכה במקום **4** שבחרת להציב בו את המדפסת.
- הטה את המגש קלות, ודחף אותו 5 עד הסוף לתוך יחידת התמיכה.



הערה: כשאתה מוסיף או מסיר מגש נייר אופציונלי, זכור לעדכן את הגדרות התצורה של המדפסת.

שלב 4: הכנת המדפסת

הצבת המדפסת במקומה

הערה: אם ברצונך להתקין רכיב זיכרון אופציונלי, השאר מרווח מתאים מאחורי המדפסת.

התראה: המדפסת שוקלת 30.4 ק״ג (67 ליברות), ונדרשים לפחות שני אנשים כדי להרימה בבטחה.



ברגע שבחרת מיקום למדפסת והתקנת מגש אופציונלי (אם יש ברשותך מגש כזה), אתה מוכן להצבת המדפסת במקומה.

הרם את המדפסת באמצעות גומחות האחיזה שמשני צדי המדפסת והנח אותה על השולחן או על-גבי המגש האופציונלי.

להצבת המדפסת על-גבי מגש אופציונלי בצע את הצעדים הבאים:

- ישר את רגליות הייצוב, החריצים והמחבר שבמגש עם החורים המתאימים בחלקה התחתון של המדפסת.
- הורד את המדפסת למקומה. ודא שהמדפסת מונחת היטב על-גבי המגש.

הכנת המדפסת

חיזוק המגש למדפסת



אם יש ברשותך מגש אופציונלי, חזק אותו למדפסת.

ישר לוחית חיזוק אחת עם החור שבצד ימין של המדפסת, כפי שמוצג באיור. הצמד את לוחית החיזוק לגוף המדפסת והברג את בורג הפרפר.



2 כדי לכסות את המרווח שבין המדפסת והמגש האופציונלי, התחל בחזית המדפסת, ודחף את כיסוי הצד הימני לעבר המדפסת, כשאתה מתאים כל חריץ בכיסוי ללשונית המתאימה על-גבי המגש האופציונלי.

שים לב לכיוון של כיסוי הצד. כיסוי הצד אמור להיות שטוח בתחתיתו.



ישר את לוחית החיזוק השניה עם החור שבצד שמאל של המדפסת, כפי שמוצג באיור. דחף את לוחית החיזוק לעבר המדפסת והדק את בורג הפרפר.



4 כדי לכסות את המרווח שבין המדפסת והמגש האופציונלי, התחל בחזית המדפסת ודחף את כיסוי הצד השמאלי לעבר המדפסת, כשאתה מתאים כל חריץ בכיסוי ללשונית המתאימה על-גבי המגש האופציונלי.

שים לב לכיוון של כיסוי הצד. לכיסוי הצד יש תחתית שטוחה.

חיבור לוחית לוח ההפעלה



אם אנגלית אינה השפה המועדפת עליך, והמדפסת סופקה עם לוחית ללוח ההפעלה, חבר את הלוחית עם שמות המקשים המתורגמים:

- קלף את נייר המגן מהלוחית.
- ישר את החרירים שבלוחית עם הנוריות ועם המקשים שבלוח ההפעלה, והדבק את הלוחית במקומה. שפשף את הלוחית בחוזקה כדי להעביר כהלכה את שמות המקשים והנוריות.
- קלף והסר את הלוחית מהמדפסת.

כוונון שולי מגש 2

כוונון שולי מגש 2 מבטיח שהשוליים יהיו עקביים עם ההפעלה של המגש.

- הזן נייר רגיל בשני המגשים.
- 2 הקש Menu (תפריט) בלוח ההפעלה של המדפסת עד לתצוגת האפשרות Menu (תפריט התקנה), והקש Select (בחר).
- 3 הקש Menu (תפריט) בלוח ההפעלה של המדפסת עד לתצוגת האפשרות Left Margin (שוליים שמאליים), והקש Select (בחר).
- 4 הקש Menu (תפריט) בלוח ההפעלה של המדפסת עד לתצוגת האפשרות 2 Tray (מגש 2), והקש Select (בחר).
 - .(בצע) **Go** (בצע).

שני דפים יודפסו.

- עקוב אחר ההוראות שבדפים המודפסים כדי לקבוע את ערך השוליים השמאליים הנדרש.
- Menu חזור על צעדים 4-1, הקש (תפריט) עד לתצוגת ערך השוליים (תפריט) אד לתצוגת ערך השוליים השמאליים הרצוי, והקש Select (בחר).

שלב 5: התקנת יחידת דופלקס אופציונלית

חיבור יחידת דופלקס אופציונלית

התראה: אם ברצונך להוסיף מגש נייר אופציונלי במועד כלשהו לאחר התקנת המדפסת, כבה את המדפסת, ונתק את כבל החשמל ואת כל שאר הכבלים מגב המדפסת לפני ביצוע הצעדים הבאים.

המדפסת תומכת ביחידת דופלקס אופציונלית המאפשרת לך להדפיס על שני הצדדים של הדף.

1 הוצא את יחידת הדופלקס מאריזתה, והשלך את חומרי האריזה.



הערה: כשאתה מוסיף או מסיר יחידת דופלקס אופציונלית, זכור לעדכן את הגדרות התצורה של המדפסת במנהל-ההתקן של המדפסת.

2 השתמש במברג שטוח כדי להסיר בזהירות את כיסוי המחבר ואת הכיסוי העליון והתחתון של יחידת הדופלקס מגב המדפסת.



- הכנס את חלקה התחתון של יחידת הדופלקס לפתח התחתון, כפי שמוצג באיור.
- 4 משוך כלפי מעלה את חלקה העליון של יחידת הדופלקס תוך כדי סיבובה כלפי מעלה, אל מעבר לחלק העליון של המדפסת, ולאחר מכן לחץ עליה כלפי מטה עד שהיא תיכנס עד הסוף לתוך הפתח העליון.

כשיחידת הדופלקס מחוברת כהלכה, נוצר מרווח קטן ואחיד בין יחידת הדופלקס לבין חלקה העליון של המדפסת. ניתן לראות מרווח זה כשמתבוננים במדפסת מהחזית.

פתח את הדלת האחורית של יחידת הדופלקס ומשוך כלפי מטה את מכלול ניתוב הנייר.





הברג כלפי חוץ את שני בורגי הפרפר הירוקים.

- 7 דחף קלות כל בורג ירוק לעבר המדפסת תוך סיבובו עם כיוון השעון כדי לחזקו עד הסוף. לפי הצורך, השתמש במברג בעל ראש שטוח כדי להדק את הברגים. לאחר מכן, דחף בחוזקה את בורגי הפרפר לכיוון המדפסת, כדי לסגור אותם היטב.

הערה: אם לא תסגור היטב את בורגי הפרפר, הדבר עלול לגרום לחסימות נייר.

8 דחף כלפי מעלה את מכלול ניתוב הנייר, וסגור את הדלת האחורית של יחידת הדופלקס.



6 הכנס את לוחית החיזוק לחריץ, וסובב עד הסוף את בורג החיבור, עם כיוון השעון.

10 חבר את מחבר יחידת הדופלקס, כפי שמוצג באיור. תפס השחרור של מחבר יחידת הדופלקס חייב לפנות אל מחוץ ליחידת הדופלקס.



כוונון שולי יחידת הדופלקס

כוונון שולי יחידת הדופלקס מבטיח שהשוליים יהיו עקביים בשעת הדפסה על שני הצדדים של הדף.

- הזן נייר רגיל במגש הסטנדרטי. 1
- 2 בלוח ההפעלה, הקש Menu (תפריט) עד לתצוגת האפשרות (תפריט התקנה) Setup Menu והקש Select (בחר).
- (תפריט) עד לתצוגת **3** הקש **161** (תפריט) עד לתצוגת **161** (שוליים האפשרות **161** (שוליים שמאליים) והקש **5616** (בחר).
 - 4 הקש Menu (תפריט) עד לתצוגת האפשרות בענקס) (דופלקס) והקש Select (בחר).
 - .(בצע). **Go** (בצע).

שני דפים יודפסו.

- עקוב אחר ההוראות בדפים שהודפסו כדי להגדיר את הערך הרצוי עבור השוליים השמאליים.
- Menu חזור על צעדים 4-1, הקש (תפריט) (תפריט) עד לתצוגת ערך השוליים השמאליים הרצוי, והקש Select (בחר).

שלב 6: התקנת רכיבי זיכרון, כרטיס קושחה או כרטיסים אופציונליים

התראה! אם אתה מתקין כרטיסי זיכרון או כרטיסים אופציונליים במועד כלשהו לאחר התקנת המדפסת, כבה את המדפסת ונתק את כבל החשמל לפני ביצוע הצעדים הבאים.

תוכל להתאים אישית את נפח הזיכרון והקישוריות של המדפסת באמצעות הוספת כרטיסי זיכרון אופציונליים.

ההוראות המופיעות בפרק זה יעזרו לך להתקין כל אחד מהרכיבים הבאים:

- כרטיסי זיכרון •
- זיכרון מדפסת
 - flash זיכרון
 - גופנים
 - כרטיסי קושחה
 - ברקוד
- ImageQuick[™] –
- PrintCryption[™] –

הערה: תזדקק למברג פיליפס קטן להסרת לוח החיבורים.

הסרת לוח החיבורים



אזהרה: טיפול לא זהיר או חשמל סטטי עלולים לגרום נזק לרכיבים אלקטרוניים. לפני שאתה נוגע בכרטיס, גע בחפץ מתכתי כלשהו במדפסת.



הערה: הסרת לוח החיבורים מהמדפסת עלולה להיות קשה. ייתכן שיהיה עליך למשוך בידיות בחוזקה.

עקוב אחר ההוראות הבאות להסרת לוח החיבורים של המדפסת.

- שחרר את ארבעת הברגים **1** שבפינות לוח החיבורים.
- ב הסר את לוח החיבורים מהמדפסת. 2

התקנת כרטיס זיכרון



עקוב אחר ההוראות בסעיף זה להתקנת כרטיס זיכרון.

- הוצא מהאריזה את כרטיס הזיכרון האופציונלי של המדפסת. הימנע ממגע בנקודות החיבור שלאורך שולי הכרטיס. שמור את חומרי האריזה.
- פתח עד הסוף את שני התפסים 2 שבמחבר הזיכרון.

הערה: ייתכן כי לא ניתן יהיה להשתמש במדפסת שלך ברכיבי זיכרון ובכרטיסי קושחה המיועדים למדפסות אחרות מתוצרת Lexmark. לפרטים עיין בתקליטור המסמכים.



ישר את הגומחות שבכרטיס עם **3** הבליטות שבמחבר.



4 דחף את כרטיס הזיכרון לתוך המחבר, עד שהוא יינעל במקומו. ודא שכל אחד משני התפסים נמצא מעל לגומחות שמשני צדי הכרטיס.

התקנת כרטיס flash או כרטיס קושחה אופציונלי

הערה: ייתכן כי לא ניתן יהיה להשתמש במדפסת שלך בכרטיסי קושחה המיועדים למדפסות אחרות מתוצרת Lexmark.

אזהרה: כרטיסי קושחה עלולים להינזק בקלות מחשמל סטטי. גע ברכיב מתכת במדפסת לפני שאתה נוגע בכרטיס.



עקוב אחר ההוראות בסעיף זה להתקנת כרטיס זיכרון flash או כרטיס קושחה. בלוח החיבורים יש שני מחברים שבהם ניתן להתקין כרטיס flash אחד וכרטיס קושחה אחד.

> הוצא את הכרטיס מאריזתו. הימנע מלגעת בפיני המתכת שבתחתית הכרטיס. שמור את חומרי האריזה.



הערה: שורת פיני המתכת שבכרטיס הקושחה חייבת להיכנס למקומה עד הסוף, לכל אורכה.

- החזק את הכרטיס משני צדדיו, וישר את פיני הפלסטיק שעל הכרטיס עם החורים שבלוח החיבורים.
- דחף היטב את הכרטיס למקומו. 3

חיבור מחדש של לוח החיבורים



עקוב אחר ההוראות הבאות כדי לחבר מחדש את לוח החיבורים.

- אצב את לוח החיבורים כפי שמוצג באיור, וישר אותו עם המסילות בחריץ שבמדפסת.
 - דחף בחוזקה את לוח החיבורים לתוך המדפסת. ודא שלוח החיבורים הוכנס עד הסוף לתוך החריץ שבמדפסת.
- הברג את ארבעת הברגים שבפינותלוח החיבורים.

התקנת רכיבי זיכרון, כרטיס קושחה או כרטיסים אופציונליים

שלב 7: הזנת נייר

הערה: אם תזין אמצעי הדפסה שאינם נייר רגיל בגודל letter או A4, הקפד לשנות את הגדרות סוג הנייר וגודל הנייר עבור מגש נייר זה. עיין בתקליטור המסמכים לפרטים נוספים.

המדפסת כוללת מגש סטנדרטי עם קיבולת של 250 דפים. אם התקנת מגש אופציונלי, הוא יכול להכיל 530 דפים נוספים, לקיבולת כוללת של 780 דפים.

הטבלה הבאה מציגה את הכמויות ואת סוגי אמצעי ההדפסה שניתן להזין בכל אחד מהמגשים.

סוגי נייר	גודל מעטפות	גודל נייר	קיבולת	מקור הנייר
נייר רגיל, שקפים, מדבקות,	,DL ,COM 10 ,9	executive ,letter ,JIS B5 ,A5 ,A4	250	מגש 1
Card stock, נייר מבריק	B5 ,C5	statement		
נייר רגיל, שקפים, מדבקות,	,DL ,COM 10 ,9	legal ,letter ,JIS B5 ,A5 ,A4,	250	מגשים 1 -
Card stock, נייר מבריק	B5 ,C5	statement ,folio ,executive		מגש legal אופציונלי
נייר רגיל		executive ,letter ,A4	530	מגש 2

הזנת מגשי הנייר



הערה: סרגלי האורך והרוחב במגש אופציונלי של 530 דפים מעוצבים באופן שונה מהסרגלים במגש הסטנדרטי, אך פעולתם זהה.



עקוב אחר ההוראות הבאות להזנת המגש הסטנדרטי והמגשים האופציונליים.

הוצא את מגש הנייר החוצה, עד הסוף.

אופציונלי, legal אופציונלי, 2 פתח את כיסוי המגש.



- לחץ יחד על הלשוניות משני צדי סרגל האורך, כפי שמוצג באיור. הזז את הסרגל למיקום המתאים לגודל הנייר שאתה מזין במדפסת, בהתאם למצייני הגודל בחלק התחתון הקדמי של המגש.
- 4 לחץ יחד על הלשוניות משני צדי סרגל הרוחב, כפי שמוצג באיור. הזז את סרגל הרוחב למיקום המתאים לגודל הנייר שאתה מזין במדפסת, בהתאם למצייני הגודל בחלק התחתון השמאלי של המגש.

שים לב לתווית גובה הערימה שבצד המגש, המציינת את גובה הערימה המרבי לאמצעי ההדפסה שאתה מזין במדפסת.

- 5 כופף את דפי הנייר קדימה ואחורה על-מנת להפריד ביניהם, ולאחר מכן אוורר אותם. אל תקפל או תקמט את הנייר. ישר את שולי הערימה על-גבי משטח ישר.



אזהרה: אל תזין נייר מעבר לגובה הערימה המרבי המצוין בתווית שבמגש. מילוי יתר של המגש עלול לגרום לחסימות נייר.



הערה: למידע על הזנת מעטפות, עיין בסעיף ׳הזנת מעטפות במגש הרגיל׳ בפרק ׳מפרט אמצעי הדפסה׳ של ה׳הנחיות למשתמש׳.

הכנס את הנייר למגש, כשהצד המיועד להדפסה פונה כלפי מעלה. הצמד את הערימה לגב המגש, כפי שמוצג באיור.

אם אתה מזין נייר מכתבים, הצב את הצד עם הכיתוב כשהוא פונה כלפי מעלה וצמוד לחלקו האחורי של המגש, כפי שמוצג באיור. להדפסה על שני הצדדים של הדף, הצב את הצד עם הכיתוב כשהוא פונה כלפי מטה וצמוד לחזית המגש.

- אופציונלי, **7** אם אתה מזין מגש legal אופציונלי, סגור את כיסוי המגש.
- **8** הכנס את המגש בחזרה למדפסת.

שלב 8: חיבור כבלים

התראה: אין לחבר או לנתק יציאת תקשורת, יציאה לקו טלפון או כל מחבר אחר במהלך סופת ברקים.

תוכל לחבר את המדפסת לרשת או ישירות למחשב, לצורך הדפסה מקומית.

חיבור כבל מקומי

USB חיבור

**

תוכל לחבר את המדפסת לרשת באמצעות חיבור USB, חיבור מקבילי או חיבור טורי.

יציאת USB היא יציאה סטנדרטית בכל הדגמים של המדפסת.

מערכות ההפעלה Windows Me ,Windows 98 SE, שערכות ההפעלה Linux ,UNIX יש גם מחשבי USB. יש גם מחשבי Macintosh ו-Macintosh התומכים בחיבורי USB. עיין בתיעוד של מערכת ההפעלה שלך כדי לבדוק את המערכת שלך תומכת בחיבורי USB.

ליציאת USB יש לחבר כבל USB, כגון כבל USB מתוצרת Lexmark, מספר קטלוגי 12A2405 (2 מטרים).

ודא שסמל USB שעל הכבל תואם לסמל USB שעל המדפסת.

חיבור מקבילי



יציאה מקבילית היא סטנדרטית בדגם המדפסת הבסיסי.

ליציאה מקבילית בדגם בסיסי של המדפסת יש לחבר כבל מקבילי תואם 3.05) 1329605 (Lexmark, מספר קטלוגי 1329605 (2016 מטרים). מטרים).

חיבור טורי



ניתן לחבר את המדפסת ליציאה טורית במחשב באמצעות יציאת INA בלוח החיבורים של המדפסת.

ליציאה טורית יש לחבר כבל טורי תואם, כגון כבל מתוצרת Lexmark, מספר קטלוגי 1038693.

חיבור כבל רשת

ניתן לחבר את המדפסת לרשת באמצעות כבלי רשת סטנדרטיים.

Ethernet

השתמש בכבל מקטגוריה 5 עם מחבר RJ-45 לצורך חיבור ליציאת הרשת הסטנדרטית.

אפשרויות לרשת אלחוטית 802.11b

יציאת סטנדרטית בדגם 10BaseT/100BaseTX Fast Ethernet יציאה סטנדרטית בדגם של מדפסות רשת.

לחיבור המדפסת לרשת:

- **1** ודא שהמדפסת כבויה ומנותקת משקע החשמל.
- LAN חבר קצה אחד של כבל הרשת הסטנדרטי לשלוחה או לרכזת LAN ואת הקצה השני ליציאת Ethernet שבגב המדפסת. המדפסת מתאימה את עצמה אוטומטית למהירות הרשת.

ניתן להסב את המדפסת לרשת אלחוטית באמצעות שימוש במתאם הדפסה אלחוטי 802.11b. מתאם זה הוא רכיב חומרה המתחבר ליציאת Ethernet של המדפסת.

אם רכשת מתאם מסוג זה למדפסת, עיין בתיעוד שקיבלת עם המתאם לצורך התקנה והגדרות תצורה.

הדלקת המדפסת



עקוב אחר ההוראות הבאות להדלקת המדפסת.

- חבר קצה אחד של כבל המדפסת לשקע שבגב המדפסת, ואת הקצה השני לשקע חשמל מוארק כהלכה.
 - הדלק את המדפסת.

בתום הבדיקות הפנימיות של המדפסת, מופיעה ההודעה **Ready** (מוכן להדפסה), המציינת שהמדפסת מוכנה לקבל משימות הדפסה.

אם תופיע על הצג הודעה אחרת מ-Ready, עיין בתקליטור המסמכים להוראות על ניקוי הודעה זו. לחץ על Printing (הדפסה) ולאחר מכן לחץ על Understanding printer messages (הבנת הודעות המדפסת).

אם חיברת את המדפסת בחיבור מקומי, הדלק את המחשב ואת **3** כל שאר הרכיבים ההיקפיים.

מה עלי לבצע כעת?

עבור לסעיף	לחיבור מסוג
״התקנת מנהלי-התקנים להדפסה מקומית״, עמוד 36	חיבור מקומי
אימות הגדרות המדפסת״, עמוד 44	חיבור לרשת

שלב 9: התקנת מנהלי–התקנים להדפסה מקומית

הערה: במערכות ההפעלה Windows ניתן לדלג על אשף החומרה ולהשתמש בתקליטור מנהלי- ההתקנים להתקנת מנהלי-התקנים למדפסת. הפעל את התקליטור ועקוב אחר ההוראות להתקנת תוכנת המדפסת.

מדפסת מקומית היא מדפסת המחוברת למחשב באמצעות כבל USB או כבל מקבילי. אם המדפסת מחוברת לרשת במקום למחשב, דלג על שלב זה ועבור לשלב 10: ״אימות הגדרות המדפסת״, עמוד 44.

מנהל-התקן למדפסת הוא תוכנה המאפשרת מחשב לתקשר עם המדפסת. ההליך להתקנת מנהלי-התקנים תלוי במערכת ההפעלה שאתה משתמש בה.

היעזר בטבלה הבאה למציאת ההוראות המתאימות להתקנת מנהלי-ההתקנים בהתאם למערכת ההפעלה ולכבל שברשותך.

מערכת הפעלה	כבל	עבור			
;Windows XP Windows Server 2003	USB* או מקבילי	37			
Windows 2000	USB* או מקבילי	38			
Windows Me	USB* או מקבילי	38			
Windows 98	USB* או מקבילי	39			
Windows NT 4.x	מקבילי בלבד	40			
Windows 95	מקבילי בלבד	40			
Macintosh	USB בלבד	41			
UNIX/Linux	USB מקבילי או UNIX/L				
* אם תחבר כבל USB בשעה שהמחשב והמדפסת דולקים, אשף החומרה של Windows יופעל מיד. מצא את ההוראות המתאימות למערכת ההפעלה שלך והיעזר כהו להכנסת הנתונים במסכי מכר-והפעל ושיתקרלו					

בנוסף להוראות הבאות להתקנת מנהלי-ההתקנים, ייתכן שיהיה עליך לעיין בתיעוד שקיבלת עם המחשב ועם מערכת ההפעלה Windows שברשותך. יש גרסאות של Windows שכבר כוללות מנהל-התקן למדפסת זו. פירושו של דבר, שייתכן כי ההתקנה תיראה אוטומטית בגרסאות Windows של דבר, שייתכן כי ההתקנה תיראה אוטומטית בגרסאות Windows האחרונות. מנהלי-התקנים של מערכת ההפעלה פועלים היטב למטרות הדפסה פשוטות, אך הם כוללים פחות אפשרויות לעומת מנהל-ההתקן המשופר והמותאם אישית שלנו.

הערה: התקנת מנהל-התקן מותאם אישית לא תגרום להחלפת מנהל-ההתקן של מערכת ההפעלה. אובייקט מדפסת נפרד ייווצר ויופיע בתיקיית המדפסות.

לקבלת כל התכונות של מנהל-ההתקן המותאם אישית, עליך להתקין את מנהל-ההתקן המותאם אישית באמצעות תקליטור מנהלי-ההתקנים שקיבלת עם המדפסת.

ניתן להוריד מנהלי-התקנים גם מאתר האינטרנט של Lexmark בכתובת www.lexmark.com.

Windows או Windows XP USB עם כבל Server 2003 או מקבילי

הערה: בגרסאות עסקיות של Windows XP נדרשת הרשאה של מנהל מערכת לצורך התקנת מנהלי-התקנים למדפסת במחשב.

עם הופעת המסך של אשף מציאת חומרה חדשה:

- הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים. אם התקליטור יופעל אוטומטית, צא מהתקליטור. לחץ על Next (הבא).
 - דפדף למיקום של מנהל-ההתקן המתאים בתקליטור מנהלי 2 ההתקנים:

D:\drivers\win_2000\

(הבא) להתקנת מנהל-ההתקו. **3**

אם יופיעו הודעות על העדר רשיון למנהל-ההתקן, תוכל להתעלם מהן וללחוץ על **Continue Anyway** (המשך בכל זאת). המדפסת שלך נבדקה ביסודיות והיא תואמת למערכת ההפעלה Windows XP ו-Windows Server 2003.

- 4 לחץ על **Finish** (סיום) בתום התקנת התוכנה.
- . הדפס דף בדיקה כדי לאמת את הגדרות המדפסת.

עם Windows 2000 כבל USB או מקבילי

הערה: נדרשת הרשאת מנהל מערכת לצורך התקנת מנהלי-התקנים למדפסת במחשב.

עם הופעת המסך של אשף מציאת חומרה חדשה:

- הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים. אם **1** התקליטור יופעל אוטומטית, צא מהתקליטור. לחץ על Next (הבא).
- בחר באפשרות Search for a suitable driver (חפש מנהל-התקן מתאים) ולחץ על Next (הבא).
 - (הבא). **Next** (ציין מיקום) ולחץ על **Specify a location** (הבא).
 - 4 דפדף למיקום של מנהל-ההתקן המתאים בתקליטור מנהלי-ההתקנים:

D:\Drivers\Win_2000\

- (אישור). לחץ **Open** (פתח) ולאחר מכן **OK** (אישור).
- לחץ על Next (הבא) להתקנת מנהל-ההתקן המוצג. אם מופיעה הודעה שמנהל-ההתקן אינו חתום דיגיטלית, ניתן להתעלם ממנה.
 - לחץ **Finish** (סיום) בתום התקנת התוכנה. **7**
 - הדפס דף בדיקה כדי לאמת את הגדרות המדפסת. 8

עם כבל Windows Me או מקבילי USB

הערה: ייתכן שהמסכים שיתקבלו יהיו שונים מהמסכים שבהוראות הבאות, בהתאם לתוכנה ולמדפסות שכבר הותקנו במחשב.

עליך להתקין גם מנהל-התקן USB וגם מנהל-התקן משופר מותאם אישית. עם הופעת המסך של אשף מציאת חומרה חדשה:

- הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים. אם התקליטורים. אם התקליטור יופעל אוטומטית, צא מהתקליטור. לחץ על Next (הבא).
- 2 בחר באפשרות Automatic search for the best driver בחר באפשרות (recommended) (חיפוש אוטומטי של מנהל-ההתקן המתאים ביותר [מומלץ]) ולחץ על Next (הבא). האשף מחפש מנהל-התקן USB. שם מנהל-ההתקן יהיה דומה לשם המדפסת שלך.
 - (סיום). **Finish** לאחר מציאת מנהל-ההתקן, לחץ (סיום).
- 4 בחר באפשרות Automatic search for the best driver בחר באפשרות (recommended) (חיפוש אוטומטי של מנהל-ההתקן המתאים ביותר [מומלץ]) ולחץ על Next (הבא). האשף מחפש מנהל-התקן למדפסת.
- (אישור). ודא **OK** בחר במדפסת ובמנהל-ההתקן מהרשימה, ולחץ **OK** (אישור). ודא שבחרת במנהל-ההתקן בשפה הרצויה לך.

D:\Drivers\Win_9X\<LANGUAGE>

6 בתום התקנת מנהל-ההתקן, לחץ Finish (סיום).

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה מקומית

- 7 השתמש בשם ברירת המחדל של המדפסת, או הקלד שם אחר למדפסת ולחץ Next (הבא).
 - (סיום) **Finish ל**חץ (מומלץ]) ולחץ (סיום) **8** לחץ (סיום) להדפסת דף בדיקה.
 - בתום הדפסת דף הבדיקה, לחץ **Yes** (כן) לסגירת החלון. 9
- לחץ **Finish** (סיום) להשלמת ההתקנה ולסגירת האשף. כעת אתה **10** מוכן להתחיל בהדפסה.

עם כבל Windows 98 או מקבילי USB

הערה: ייתכן שהמסכים שיתקבלו יהיו שונים מהמסכים שבהוראות הבאות, בהתאם לתוכנה ולמדפסות שכבר הותקנו במחשב.

עליך להתקין מנהל-התקן USB וגם מנהל-התקן משופר מותאם אישית. עם הופעת המסך של אשף מציאת חומרה חדשה:

- הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים ולחץ על Next (הבא). אם התקליטור יופעל אוטומטית, צא מהתקליטור.
- **Search for the best driver for your device** בחר באפשרות **2** (חיפוש מנהל-ההתקן המתאים ביותר להתקן (חיפוש מנהל-ההתקן המתאים ביותר להתקן שלך [מומלץ]) ולחץ על **Next** (הבא).
 - (הבא). אין אין אין אין אין (כונן תקליטורים) CD-ROM drive (הבא).
- (הבא). אחר שהאשף מוצא מנהל-התקן USB מתאים, לחץ Next (הבא).
 - 5 לאחר התקנת מנהל-ההתקן ליציאת USB, לחץ Finish (סיום).
 - (הבא). **Next** (הבא).
- Search for the best driver (recommended) בחר באפשרות **7** (חיפוש מנהל-ההתקן המתאים ביותר [מומלץ]) ולחץ על Next (הבא).
 - בחר מיקום). **Specify a location** בחר מיקום).
 - דפדף למיקום של מנהל-ההתקן בתקליטור מנהלי-ההתקנים: 9

D:\Drivers\Win_9X\english

- (אישור). **10** לחץ **10**
- (הבא). **Next** עם מציאת מנהל-ההתקן, לחץ
- 12 השתמש בשם ברירת המחדל של המדפסת, או הקלד שם אחר למדפסת ולחץ Next (הבא).
- (סיום). כל הקבצים **13** לחץ Yes (כן) להדפסת דף בדיקה ולחץ (סיום). כל הקבצים הדרושים יותקנו במחשב שלך.
 - 14 בתום הדפסת דף הבדיקה, לחץ Yes (כן) לסגירת חלון ההודעה.
 - לחץ **Finish** (סיום) להשלמת ההתקנה. כעת אתה מוכן להתחיל **15** בהדפסה.

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה מקומית

עם כבל Windows NT מקבילי

הערה: תמיכת USB אינה זמינה למערכות הפעלה Windows NT.

הערה: נדרשת הרשאת מנהל מערכת להתקנת מנהלי-התקנים למדפסת במחשב שלך.

> עם כבל Windows 95 מקבילי

הערה: תמיכת USB אינה זמינה במערכת ההפעלה Windows 95.

הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים. אם התקליטורים. אם התקליטור.

עם הופעת המסך של אשף מציאת חומרה חדשה:

אם נמצא מנהל-התקן מתאים במערכת ההפעלה שלך, האשף יתקין אותו.

הדרך הקלה ביותר להתקנת מנהל-התקן היא להשתמש בתקליטור מנהלי-

לחץ על Install Printer and Software (התקנת מדפסת ותוכנה).

הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים.

בחר Quick Install (התקנה מהירה) ולחץ Next (הבא).

בחר ביציאה הרצויה ובחר במדפסת שברצונך להתקין. לחץ על **Finish** (סיום) להשלמת ההתקנה. כעת אתה מוכן

לחץ Agree (אני מסכים) לקבלת הסכם הרשיון.

אם לא נמצא מנהל-התקן מתאים במערכת ההפעלה שלך, לחץ על Other Locations (מיקומים אחרים).

בונן התקליטורים: 2

D:\Drivers\Win_9X\english

.(אישור) **סא 3**

ההתקנים שקיבלת עם המדפסת.

להתחיל בהדפסה.

לחץ על **Printer** (מדפסת).

1

2

3

4

5

6

7

- לחץ **Finish** (סיום). מופיע אשף הוספת מדפסת.
- השתמש בשם ברירת המחדל של המדפסת, או הקלד שם אחר **5** למדפסת ולחץ Next (הבא).
 - לחץ Yes (כן) להדפסת דף בדיקה. 6
- לחץ Finish (סיום). דף בדיקה נשלח להדפסה לאחר שקובצי מנהל-ההתקן מועתקים למחשב שלך. כעת אתה מוכן להתחיל בהדפסה.

Macintosh

יצירת סמל למדפסת בשולחן העבודה (Macintosh 8.6-9.x)

הערה: קובץ PPD מספק מידע מפורט על יכולות המדפסת כשהיא מחוברת למחשב Macintosh.

הערה: קובץ PPD למדפסת זמין להורדה כחבילת תוכנה גם מאתר האינטרנט של Lexmark בכתובת www.lexmark.com.

מערכת ההפעלה Macintosh OS בגרסה 8.6 ומעלה דרושה להדפסת USB. כדי להדפיס מקומית למדפסת המחוברת ליציאת USB, יש ליצור סמל למדפסת בשולחן העבודה (Macintosh 8.6-9.x) או ליצור תור להדפסה ב-Print Center (מרכז ההדפסה) (Macintosh OS X).

- התקן קובץ PostScript™ Printer Description) PPD) במחשב שלך. 1
 - א הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים.
- **ב** לחץ לחיצה כפולה על **Classic** (קלאסי) ולאחר מכן לחץ לחיצה כפולה על תוכנת ההתקנה של המדפסת.
 - (אישור). בחר בשפה הרצויה ולחץ **סK** בחר בשפה א
 - (אני מסכים) לקבלת הסכם הרשיון. **T** לחץ על
 - ה קרא את קובץ Readme, ולחץ Continue (המשך).
 - בחר ברירת מחדל לגודל הנייר.
 - **T** במסך Easy Install (התקנה קלה), לחץ Install (התקנה). כל הקבצים הדרושים יותקנו במחשב שלך.
 - תהליך ההתקנה. **Duit** (יציאה) בתום תהליך ההתקנה.
 - בצע אחד מן הצעדים הבאים: 2
 - .Apple LaserWriter פתח את *Macintosh 8.6-9.0*

(יישומים), ולאחר מכן **Applications** פתח את *Macintosh 9.1-9.x* את את **Utilities** (כלי עזר).

- (כלי עזר להדפסה **Desktop Printer Utility**) סשולחן העבודה). משולחן העבודה).
 - אישור). סא אישור). סא אישור). 4
- באזור של USB Printer Selection (בחירת מדפסת USB), לחץ על **5** (שינוי). **6** (שינוי).

אם המדפסת שלך אינה מופיעה ברשימה USB Printer Selection (בחירת מדפסת USB), ודא שכבל USB מחובר כהלכה ושהמדפסת דולקת.

- בחר בשם המדפסת, ולחץ **OK** (אישור). המדפסת שלך מופיעה **6** בחלון Printer (USB) המקורי.
- 7 באזור של בחירת קובץ (PostScript Printer Description (PPD, לחץ על **Auto Setup** (התקנה אוטומטית). ודא שקובץ PPD של המדפסת מתאים למדפסת שלך.
 - (שמור). **Save** לחץ על **Create** (שמור). 8

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה מקומית

יצירת תור למדפסת ב-Print Center (מרכז ההדפסה) (Macintosh OS X)

הערה: קובץ PPD מספק מידע מפורט על יכולות המדפסת כשהיא מחוברת למחשב Macintosh.

הערה: קובץ PPD למדפסת שלך זמין להורדה גם באתר האינטרנט של Lexmark בכתובת www.lexmark.com.

9 ציין שם למדפסת ולחץ Save (שמור). המדפסת נשמרת כמדפסת בשולחן העבודה.

- התקן קובץ PostScript Printer Description) PPD במחשב שלך. 1
 - א הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים.
- L לחץ לחיצה כפולה Mac OS X, ולאחר מכן לחץ לחיצה כפולה על תוכנת ההתקנה של המדפסת שלך.
- Click the lock to make changes במסך ההרשאה, לחץ על המנעול לביצוע שינויים).
 - (אישור). **סו**רכנס את הסיסמה שלך ולחץ **או**
- ה במסך Welcome (ברוכים הבאים) לחץ על Continue (המשך),
 ה במסך Readme (ברוכים הבאים) ושוב לאחר קריאת הקובץ
 - אני מסכים) לקבלת הסכם הרשיון. **I** לחץ על
 - (המשך). **2** בחר יעד ולחץ על
- (התקנה קלה), לחץ על Install (התקנה). במסך Easy Install (התקנה). כל הקבצים הדרושים למדפסת יותקנו במחשב שלך.
 - ט לחץ על Close (סגור) בתום ההתקנה.
- על (יישומים), ולאחר מכן על **Applications** (יישומים), ולאחר מכן על **2** פתח את **10** (כלי עזר). **Utilities**
 - (מרכז ההדפסה). **3** לחץ לחיצה כפולה על **7**
 - בצע אחד מן הצעדים הבאים: 4

אם המדפסת המחוברת ליציאת USB מופיעה ברשימת המדפסות, תוכל לצאת ממרכז ההדפסה. תור נוצר עבור המדפסת שלך.

אם המדפסת המחוברת ליציאת USB אינה מופיעה ברשימת המדפסות, ודא שכבל USB מחובר כהלכה ושהמדפסת דולקת. לאחר שהמדפסת תופיע ברשימת המדפסות, תוכל לצאת ממרכז ההדפסה.

UNIX/Linux

פלטפורמות UNIX ו-Linux רבות, כגון Sun Solaris ו-Red Hat, תומכות בהדפסה מקומית.

חבילות Sun Solaris ו-Linux זמינות להורדה מתקליטור מנהלי-ההתקנים ומאתר האינטרנט של חברת Lexmark בכתובת www.lexmark.com.

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה מקומית

המדריך למשתמש בכל חבילה מציג הוראות מפורטות להתקנה ולשימוש Linux-i Linux-i בסביבות Linux-i

כל חבילות מנהלי-ההתקנים תומכות בהדפסה מקומית באמצעות חיבור מקבילי. חבילת מנהלי-ההתקנים ל-Sun Solaris תומכת בחיבורי USB להתקני Sun Ray ולתחנות עבודה של Sun.

בקר באתר האינטרנט של חברת Lexmark בכתובת

Linux-ו UNIX ו-www.lexmark.com, לרשימה מלאה של פלטפורמות נותא. נתמכות.

שלב 10: אימות הגדרות המדפסת

בדף הגדרות התפריט מפורטות כל האפשרויות שהתקנת. אם תכונה או אפשרות אינה מפורטת, בדוק את ההתקנות שלך. דף התקנת הרשת מספק מידע הדרוש לחיבור מדפסת ברשת.

זוהי גם הזדמנות להדפסת מדריך מהיר ומידע לניקוי חסימות. ראה ״הדפסת המדריך המהיר״ בעמ׳ 45.

הדפסת דף הגדרות תפריט

הערה: למידע נוסף על שימוש בלוח ההפעלה של המדפסת ועל שינוי הגדרות התפריט, עיין בתקליטור המסמכים.

הדפס דף הגדרות תפריט כדי לראות את הגדרות ברירת המחדל של המדפסת, ולוודא שהרכיבים האופציונליים הותקנו כראוי.

- 1 ודא שהמדפסת דולקת.
- **UTILITIES MENU** (תפריט) עד לתצוגת התפריט Menu (תפריט כלי עזר), והקש Select (בחר).
- 3 הקש Menu (תפריט) עד לתצוגת Print Menus (תפריטי הדפסה), והקש Select (בחר) להדפסת דף הגדרות התפריט. ההודעה Printing Menus (מדפיס תפריטים) מופיעה על הצג.
- "Installed Features ודא שהרכיבים שהתקנת מופיעים תחת הסעיף (תכונות מותקנות).


הערה: כשאתה מוסיף או מסיר רכיבים אופציונליים, כגון מגש של 530 דפים, יחידת דופלקס, רכיב זיכרון, כרטיס flash או כרטיס קושחה, זכור לעדכן את הגדרות התצורה של המדפסת באמצעות מנהל-ההתקן שלך.

> הדפסת דף הגדרות רשת

הערה: אם מותקן שרת הדפסה MarkNet™ אופציונלי, ייתכן שתראה את האפשרות Print Net1 Setup (התקנת מדפסת רשת1) או את האפשרות Print Net2 Setup רשת2).

אם רכיב שהתקנת אינו מופיע ברשימה, כבה את המדפסת, נתק את כבל החשמל והתקן מחדש את הרכיב. למידע נוסף, ראה שלב 6: "התקנת רכיב זיכרון, כרטיס קושחה או כרטיסים אופציונליים", עמוד 22.

- "Printer Information" ודא שנפח הזיכרון המותקן מופיע כהלכה בסעיף 5 (נתוני המדפסת).
 - ודא שמגשי הנייר מוגדרים לסוג ולגודל הנייר שהוזן במדפסת. 6

אם המדפסת מחוברת לרשת, הדפס דף הגדרות רשת כדי לאמת את החיבור לרשת. דף זה גם מספק מידע חשוב, שיעזור לך לבצע הגדרות תצורה לצורך הדפסה ברשת.

שמור את דף הגדרות הרשת שהדפסת. תשתמש בו בהמשך.

- 1 ודא שהמדפסת דולקת.
- **UTILITIES MENU** (תפריט) עד לתצוגת התפריט Menu (תפריט) איש 2 הקש Certication (כלי עזר), והקש Select (בחר).
- Print Net Setup (תפריט) עד לתצוגת האפשרות Menu (תפריט) אדים (הגדרות מדפסת דף (הגדרות מדפסת ברשת), והקש Select (בחר) להדפסת דף ההגדרות.
 - 4 בדוק את החלק הראשון של דף ההגדרות וודא שהמצב הוא (מחובר). (מחובר)

אם המצב הוא Not Connected (לא מחובר), ייתכן שהשלוחה של הרשת אינה פעילה, או שכבל הרשת אינו תקין. התייעץ עם מנהל המערכת שלך. לאחר מכן הדפס שוב דף הגדרות רשת, כדי לוודא שהמדפסת מחוברת כהלכה לרשת.

הדפסת המדריך המהיר

מידע על השימוש במדפסת ועל ניקוי חסימות נייר נכלל בתקליטור המסמכים שקיבלת עם התיעוד המדפסת.

אנו ממליצים להדפיס מידע זה ולאחסנו בקרבת המדפסת.

להדפסת המדריך המהיר המאוחסן בתקליטור:

- . הפעל את התקליטור
- (מדריך מהיר). **2** לחץ על **2**
 - הדפס את המסמך. 3

אימות הגדרות המדפסת

כדי להדפיס את המדריך המהיר המאוחסן במדפסת:

- 1 ודא שהמדפסת דולקת.
- **UTILITIES MENU** (תפריט) עד לתצוגת התפריט **Menu (**תפריט) רקש 2 (כלי עזר), והקש Select (בחר).
- **Quick Reference** (תפריט) עד לתצוגת התפריט (תפריט) **Menu 3** (מדריך מהיר), והקש **Select** (בחר).
- 4 הקש Menu (תפריט) עד לתצוגת הנושא שברצונך להדפיס, והקש Select (בחר).
 - חזור על צעדים 2 עד 4 להדפסת עמודים נוספים. 5

אימות הגדרות המדפסת

שלב 11: הגדרות תצורה עבור TCP/IP

אם יש חיבור TCP/IP זמין ברשת שלך, מומלץ להקצות כתובת IP למדפסת.

הקצאת כתובת IP למדפסת

אם הרשת שלך עושה שימוש ב-DHCP, הכתובת מוקצית אוטומטית לאחר חיבור כבל הרשת למדפסת.

- חפש את הכתובת תחת הכותרת TCP/IP בדף הגדרות המדפסת 1 ברשת שהדפסת בסעיף "הדפסת דף הגדרות רשת", עמוד 45.
 - .2 עבור ל״אימות הגדרות IP״ בעמוד 48 והתחל מצעד 2

אם הרשת שלך אינה עושה שימוש ב-DHCP, עליך להקצות כתובת IP ידנית.

דרך קלה לבצע זאת היא להשתמש בלוח ההפעלה שדל המדפסת:

- (תפריט Menu הקש Menu (תפריט) עד לתצוגת Menu (תפריט Select (בחר).
- רשת (רשת Standard Network (תפריט) עד לתצוגת (רשת Aenu (תפריט) עד רגילה), והקש Standard (בחר).
- (הגדרות (הגדרות) std Net Setup (תפריט) עד לתצוגת (אדע או **Std Net Setup**), (Network 2 Setup או Network 1 Setup), והקש Select (בחר).
 - (בחר). אקש Menu (תפריט) עד לתצוגת **דכד/דד** והקש Menu (בחר).
 - (הגדר Set IP Address (תפריט) עד לתצוגת Menu (הגדר Menu (הגדר), והקש Set IP Address (בחר).
- 6 שנה את הכתובת בלחיצה על Menu (תפריט) להגדלה או להקטנה של כל אחד מהמספרים. הקש Select (בחר) כדי לעבור לקטע הבא. הקש Select (בחר) לסיום.

ההודעה **Saved** (נשמר) מופיעה לרגע קט על הצג.

(הגדר Set IP Netmask (תפריט) עד לתצוגת Menu (הגדר Menu (הער מסיכת IP מסיכת IP), והקש Select (בחר).

הגדרות תצורה עבור TCP/IP

הערה: הכיתוב Standard (רשת רגילה) מופיע אם רכשת מדפסת עם יציאת רשת בלוח החיבורים. אם מותקן שרת הדפסה Marknet בחריץ הכרטיס האופציונלי 1 או 2, תראה את Network Option 1 (אפשרות 1 או (אפשרות רשת 1) או Network (2).

- .IP Netmask חזור על צעד 6 להגדרת 8
- Set IP Gateway (תפריט) עד לתצוגת האפשרות Menu (הגדר שרת IP), והקש Select (הגדר שרת IP).
 - .IP חזור על צעד 6 להגדרת שרת 10
 - Ready (בצע) כדי להחזיר את המדפסת למצב **11** לסיום, הקש **60** (בצע) כדי להחזיר את המדפסת למצב (מוכן להדפסה).
 - .48 עבור לסעיף ״אימות הגדרות IP״, עמוד 12

IP אימות הגדרות

הערה: במחשבים עם מערכת ההפעלה Windows, לחץ

(התחל) **4 Run** (הפעלה).

1 הדפס דף הגדרות רשת נוסף. התבונן תחת הכותרת TCP/IP, וודא שכתובת IP, מסיכת IP ושרת IP מוגדרים כהלכה.

אם אתה זקוק לעזרה, ראה סעיף ״הדפסת דף הגדרות רשת״, עמוד 45.

2 הפנה פקודת ping למדפסת וודא שהיא מגיבה. לדוגמה, עם הופעת סימן הפקודה במחשב המחובר לרשת, הקלד ping ולאחריו את סימן הפקודה במחשב המחובר לרשת, הקלד 192.168.0.11 (לדוגמה IP):

ping xxx.xxx.xxx.xxx

אם המדפסת מחוברת לרשת ומופעלת, עליך לקבל תשובה.

הגדרות תצורה עבור משיכה יזומה של הנתונים להדפסה

אם במדפסת מותקן כרטיס קושחה אופציונלי ImageQuick, ניתן להגדיר משיכה יזומה של הנתונים להדפסה לאחר הקצאת כתובת IP למדפסת.

להוראות תצורה מפורטות, עיין בתיעוד המקוון שבתקליטור שקיבלת עם כרטיס הקושחה ImageQuick.

שלב 12: התקנת מנהלי–התקנים להדפסה ברשת

לאחר הקצאת כתובת IP ואימות הגדרות IP, ניתן להתקין את מנהלי-ההתקנים למדפסת בכל מחשב ברשת.

Windows

בסביבות Windows, ניתן להגדיר תצורה של מדפסות רשת להדפסה ישירה או להדפסה שיתופית. שתי שיטות ההדפסה דורשות התקנה של מנהל-התקן למדפסת ויצירת יציאת מדפסת ברשת.

מנהלי-התקנים נתמכים למדפסת

- מנהל-התקן למדפסת של Windows
- מנהל-התקן מותאם אישית של Lexmark

מנהלי-התקנים של Windows הם חלק ממערכת ההפעלה. מנהלי-התקנים מותאמים אישית זמינים בתקליטור מנהלי-ההתקנים.

ניתן להשיג עדכונים למנהלי-התקנים של Windows ולמנהלי-התקנים מותאמים אישית באתר האינטרנט של Lexmark בכתובת www.lexmark.com.

יציאות מדפסת נתמכות ברשת

- Windows ,Windows 2000 ,Windows NT 4.0 Microsoft IP יציאת Windows Server 2003 ו-XP
- ,Windows NT 4.0 ,Windows 95/98/Me Lexmark איציאת רשת של Windows Server 2003- ו-Windows XP ,Windows 2000

לתפקוד בסיסי של המדפסת, תוכל להתקין מנהל-התקן של Windows ולהשתמש ביציאת מדפסת רשת של Windows, כגון יציאת LPR או יציאת TCP/IP סטנדרטית. מנהל-ההתקן והיציאה של Windows מאפשרים לשמור על ממשק אחיד למשתמש לכל המדפסות ברשת. עם זאת, שימוש במנהל-התקן וביציאת רשת מותאמים אישית מספק תפקודיות משופרת, כגון התראות מצב של המדפסת. עקוב אחר הצעדים המתאימים להגדרות המדפסת ומערכת הפעלה שלך, לצורך הגדרות תצורה של ההדפסה ברשת:

הגדרות תצורה להדפסה	מערכת הפעלה	עבור לעמוד
ישירה • המדפסת מחוברת ישירות לרשת באמצעות כבל רשת, כגון כבל Ethernet. • מנהלי-ההתקנים למדפסת מותקנים בכל אחד מהמחשבים ברשת.	,Windows 95/98/Me ,Windows NT 4.0 ,Windows 2000 או Windows XP Windows Server 2003	50
שיתופית • המדפסת מחוברת לאחד מהמחשבים ברשת באמצעות כבל מקומי, כגון כבל USB. • מנהל-ההתקן למדפסת מותקן במחשב המחובר למדפסת. • במהלך התקנת מנהל-ההתקן, המדפסת מוגדרת כ״שיתופית״ כדי שמחשבים אחרים ברשת יוכלו להדפיס ממנה.	,Windows NT 4.0 Windows 2000 או Windows XP Windows Server 2003	51

הדפסה ישירה באמצעות

Windows 95/98, Windows Me, Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP





הערה: אם אינך יודע מהי כתובת IP, הדפס דף הגדרות רשת וחפש תחת הכותרת TCP/IP. לעזרה ראה הסעיף ״הדפסת דף הגדרות רשת״, עמוד 45.

להתקנת מנהל-התקן ויציאת רשת מותאמים אישית למדפסת:

- הפעל את תקליטור מנהלי-ההתקנים. 1
- לחץ על Install Printer and Software (התקנת מדפסת ותוכנה).
 - (מדפסת). **3** לחץ על
 - (אני מסכים) לקבלת תנאי הרשיון. **4**
 - (הבא). **Next** (התקנה מהירה) ולחץ על **Next** (הבא). 5
 - (יצירת יציאה חדשה). 6 לחץ על 6
 - (הוספת יציאה). **7** לחץ על לחץ הוספת יציאה)
 - וציאת רשת **Exmark TCP/IP Network Port** בחר באפשרות 107 (אור באפשרות **Badd** (הוספה). לדCP/IP של TCP/IP
 - הכנס את המידע הדרוש ליצירת היציאה. 9
 - 🗙 הקצה שם יציאה לוגי.

השם יכול להיות כל שם שתרצה לתת למדפסת, כגון Color1-lab4. לאחר יצירת היציאה, שם זה יופיע ברשימת היציאות הזמינות במסך Method of Connection (שיטת החיבור).

- בתיבת הטקסט. IP הכנס את כתובת P
 - (הוספת יציאה). **Add Port** לחץ על
- Method of Connection (בוצע) עד שתחזור למסך **Done** 10 (שיטת החיבור).

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה ברשת

- 11 בחר ביציאה שיצרת זה עתה מהרשימה, ובחר בדגם המדפסת שברצונך להתקין.
 - 12 לחץ על **Finish** (סיום) להשלמת ההתקנה.
 - 13 הדפס דף בדיקה לאימות התקנת המדפסת.

הדפסה שיתופית משרת בסביבת Windows NT 4.0, Windows 2000, Windows XP ו-Windows Server 2003



לאחר חיבור המדפסת למחשב (שיפעל כשרת) בסביבת Windows NT 4.0, Windows Server 2003 ו-Windows XP ,Windows 2000, עקוב אחר הצעדים הבאים להגדרות תצורה של מדפסת הרשת לצורך הדפסה שיתופית:

שלב 1: התקנת מנהל–התקן מותאם אישית למדפסת

- הפעל את תקליטור מנהלי-ההתקנים. 1
- לחץ על Install Printer and Software (התקנת מדפסת ותוכנה). 2
 - (מדפסת). **3** לחץ על **17**
 - (אני מסכים) לקבלת תנאי הרשיון. **4**
 - (הבא). **Next** (התקנה מהירה) ולחץ על 1 (הבא). 5
 - בחר ביציאה הרצויה מהרשימה ובחר בדגם המדפסת שברצונך 6 להתקין.
 - לחץ Finish (סיום) להשלמת ההתקנה. 7
 - הדפס דף בדיקה לאימות התקנת המדפסת. 8

שלב 2: שיתוף המדפסת ברשת

- לחץ Start (התחל) ♦ Settings (הגדרות) ♦ Printers (מדפסות).
 - בחר במדפסת שיצרת זה עתה. 2
 - (שיתוף). **Sharing ∢** (קובץ) **File** (שיתוף). 3
 - 4 סמן את תיבת הסימון Shared (שיתופי), והכנס שם בתיבת הטקסט Shared Name (שם שיתופי).
- (החלף מנהלי-התקנים), בחר במערכות Alternate Drivers ההפעלה של מחשבי-הלקוח ברשת שידפיסו במדפסת.
 - .(אישור) **סא 6** לחץ

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה ברשת

הערה: אם חסרים קבצים, ייתכן שתתבקש להכניס לכונן את תקליטור מערכת הפעלה של השרת.

- דוק את הפרטים הבאים כדי לוודא שהמדפסת הוגדרה בהצלחה **7** כמדפסת שיתופית.
- אובייקט המדפסת בתיקיית המדפסות הוא בעל סמל שיתופי.
 לדוגמה, ב-1.0 Windows NT אובייקט מופיעה כף יד מתחת לאובייקט המדפסת.
- דפדף ב-Network Neighborhood (שכנים ברשת). מצא את שם המחשב המארח וחפש את השם השיתופי שהקצית למדפסת.

שלב 3: התקנת מנהל–התקן למדפסת (או תת–המערכת) במחשבי–הלקוח ברשת

שימוש בשיטת הצבע והדפס

בשיטה זו מועתקת תת-מערכת של נתוני מנהלי-ההתקנים מהשרת למחשב-הלקוח. זהו בדיוק המידע המספיק כדי לשלוח משימת הדפסה למדפסת.

- 1 בשולחן העבודה של Windows במחשב-הלקוח, לחץ לחיצה כפולה על Network Neighborhood (שכנים ברשת).
- 2 מצא את שם המחשב המארח של השרת, ולחץ לחיצה כפולה על שם המחשב המארח.
 - Install לחץ לחיצה ימנית על שם המדפסת השיתופית ולחץ על (התקנה).
- 4 המתן מספר דקות עד שנתוני מנהלי-ההתקנים יועתקו מהשרת למחשב-הלקוח, ואובייקט מדפסת חדש יתוסף לתיקיית המדפסות. הזמן הנדרש לביצוע פעולה זו משתנה בהתאם לתעבורה ברשת ולגורמים אחרים.
 - .(שכנים ברשת) Network Neighborhood סגור את 5
 - הדפס דף בדיקה לאימות התקנת המדפסת. 6

הערה: שיטת זו היא בדרך-כלל השיטה הטובה ביותר לניצול משאבי המערכת. השרת מטפל בשינויים של מנהלי-ההתקנים ובעיבוד משימות ההדפסה. הדבר מאפשר למחשבי-הלקוח ברשת לחזור ליישומים במהירות רבה יותר. שימוש בשיטת עמית-לעמית

בשיטה זו, מנהלי-ההתקנים למדפסת מותקנים במלואם על כל אחד ממחשבי-הלקוח. מחשבי-הלקוח ברשת שולטים בשינויים של מנהלי-ההתקנים. מחשב-הלקוח מטפל בעיבוד משימות ההדפסה.

- לחץ Start (התחל) ♦ Settings (הגדרות) אוד (מדפסות).
- לחץ על Add Printer (הוספת מדפסת) להפעלת אשף הוספת 2 המדפסת.
 - . לחץ על Network Print Server (שרת הדפסה ברשת).
- 4 בחר במדפסת הרשת מרשימת המדפסות השיתופיות. אם המדפסת אינה מופיעה ברשימה, הכנס את המסלול של המדפסת בתיבת הטקסט.

המסלול ייראה דומה למסלול הבא:

///שם שרת>//שם מדפסת שיתופית>

שם השרת הוא שם המחשב המארח המזהה את המדפסת ברשת. שם המדפסת השיתופית הוא השם שהוקצה בתהליך התקנת השרת.

- .(אישור). **סא** 5
- בחר האם ברצונך שהמדפסת תשמש כמדפסת ברירת המחדל של 6 המחשב-הלקוח, ולחץ **Finish** (סיום).
 - . הדפס דף בדיקה לאימות התקנת המדפסת. 7

מסלול למנהלי-התקנים זמינים.

הערה: אם זוהי מדפסת חדשה,

ייתכן שתתבקש להתקין מנהל-התקן למדפסת. אם אין מנהל-

התקן זמין, יהיה עליך להכניס

Macintosh

הערה: קובץ PDD מספק מידע מפורט על יכולות המדפסת המחוברת למחשב UNIX או Macintosh.

להדפסה ממדפסת רשת, כל משתמש ברשת Macintosh חייב להתקין קובץ PostScript Printer Description) PPD) מותאם אישית וכן ליצור סמל מדפסת בשולחן העבודה (Mac OS 8.6-9.x) או ליצור תור במרכז ההדפסה (Mac OS X). עקוב אחר ההוראות הבאות, בהתאם למערכת ההפעלה שברשותך:

עבור לעמוד	מערכת הפעלה
54	Mac OS 8.6-9.x
55	Mac OS X בגרסה 10.1.2 ומעלה

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה ברשת

Mac OS 8.6-9.x

הערה: התקנת PPD מותאם אישית נדרשת אך ורק בהתקנה הראשונית של המדפסת. אם המדפסת כבר הותקנה, עבור ל״שלב 2: יצירת סמל למדפסת בשולחן העבודה״, עמוד 54.

שלב 1: התקנת קובץ PPD מותאם אישית

- הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים.
 - (קלאסי). **2** לחץ לחיצה כפולה על **Classic** (קלאסי).
- (תוכנת ההתקנה **Lexmark Installer** לחץ לחיצה כפולה על הסמל (Lexmark Installer של Lexmark).
 - (אישור). בחר בשפה הרצויה למערכת ההפעלה ולחץ **סג**
 - לחץ על Install (התקנה) להתקנת קובץ PPD למדפסת שלך. 5

שלב 2: יצירת סמל למדפסת בשולחן העבודה

- בחר במנהל-ההתקן LaserWriter 8 ב-Chooser (בורר).
- אם הרשת שלך מחוברת לנתב, בחר באזור ברירת המחדל מהרשימה. אם אינך יודע באיזה אזור לבחור, חפש את Zone (אזור) תחת הכותרת AppleTalk בדף הגדרות הרשת.
 - 3 בחר במדפסת החדשה מהרשימה.
 - אם אינך יודע באיזו מדפסת לבחור, חפש את שם ברירת המחדל **4** של המדפסת תחת הכותרת AppleTalk בדף הגדרות הרשת.
 - (יצירה). **Create** לחץ על 5
 - (בורר). Chooser ודא שמופיע סמל ליד שם המדפסת ב-6
 - (בורר). סגור את חלון ה-Chooser (בורר).
 - 8 ודא שהמדפסת הותקנה כהלכה.
 - א לחץ על סמל המדפסת בשולחן העבודה שיצרת זה עתה.
 - ב בחר Printing (הדפסה) 🕨 Change Setup (שנה התקנה).
 - אם קובץ PPD המוצג באזור קובץ PPD בתפריט הוא הקובץ המתאים למדפסת, התקנת המדפסת הושלמה בהצלחה.
 - אם קובץ PPD המוצג באזור קובץ PPD בתפריט אינו הקובץ המתאים למדפסת, חזור על "שלב 1: התקנת קובץ PPD מותאם אישית", עמוד 54.

התקנת מנהלי-התקנים להדפסה ברשת

Mac OS X בגרסה 10.1.2 ומעלה

שלב 1: התקנת קובץ PPD מותאם אישית

- הכנס את תקליטור מנהלי-ההתקנים לכונן התקליטורים.
 - (אנגלית). English ◀ Mac OS X לחץ על 2
- לחץ לחיצה כפולה על סמל תוכנת ההתקנה של המדפסת להפעלת תוכנת ההתקנה.

שלב 2: יצירת תור למדפסת ב-Print Center (מרכז ההדפסה)

- ↓ לחץ על Applications (יישומים)
 ↓ לחץ על חץ על חץ על חץ (יישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים)
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 ↓ סישומים
 - (הוספת מדפסת). **2** לחץ על **Add printer** (
 - . בחר AppleTalk כשיטת החיבור שלך.
- 4 אם הרשת שלך מחוברת לנתב, בחר באזור ברירת המחדל מהרשימה. אם אינך יודע באיזה אזור לבחור, חפש את Zone (אזור) תחת הכותרת AppleTalk בדף הגדרות הרשת.
 - 5 בחר במדפסת החדשה מהרשימה, ולחץ על Add (הוספה).
 - ודא שהמדפסת הותקנה כהלכה: 6
 - .TextEdit (יישומים) Applications א לחץ על א
 - ב בחר File (קובץ) ♦ Print (הדפסה) איד (סיכום). חלון Earry (סיכום). חלון Summary מציג את קובץ PPD שהותקן למדפסת.
 - אם קובץ PPD המוצג בחלון Summary הוא הקובץ
 המתאים למדפסת, התקנת המדפסת הושלמה בהצלחה.
- אם קובץ PPD המוצג בחלון Summary אינו הקובץ
 Print Center- המתאים למדפסת, מחק את התור להדפסה מ-Print Center
 (מרכז ההדפסה) וחזור על "שלב 1: התקנת קובץ PPD מותאם אישית", עמוד 55.

UNIX/Linux

הערה: ניתן למצוא חבילות עבור Sun Solaris ו-Linux גם בתקליטור מנהלי-ההתקנים וגם באתר האינטרנט של Lexmark בכתובת: www.lexmark.com.

המדפסת תומכת בפלטפורמות UNIX ו-Linux רבות, כגון Sun Solaris ו-Red Hat. בקר באתר האינטרנט של Lexmark בכתובת: www.lexmark.com לקבלת רשימה מלאה של פלטפורמות UNIX ו-Linux נתמכות.

חברת Lexmark מספקת חבילת מנהלי-התקנים לכל אחת מפלטפורמות UNIX ו-Linux הנתמכות. *המדריך למשתמש* הנכלל בכל חבילה מספק הוראות מפורטות להתקנה ולשימוש במדפסות Lexmark בסביבות Linux. ו-Linux. **הערה:** אם אינך יודע באיזו מדפסת לבחור, חפש את שם ברירת המחדל של המדפסת תחת הכותרת AppleTalk בדף הגדרות הרשת. ניתן להוריד חבילות אלה מאתר האינטרנט של חברת Lexmark. לעתים נכללת חבילת מנהלי-ההתקנים הדרושה לך גם בתקליטור מנהלי-ההתקנים.

NetWare

המדפסת תומכת בסביבות רשת Novell Distributed Print) NDPS המדפסת תומכת בסביבות רשת Services) ובסביבות NetWare מבוססות תור רגילות. למידע המעודכן ביותר על התקנת מדפסת רשת בסביבת NetWare, הפעל את תקליטור מנהלי-ההתקנים ולחץ על View Documentation (הצג תיעוד).

שלב 13: שימוש בתקליטור המסמכים

תצוגת תוכן התקליטור

הערה: ניתן למצוא את תקליטור המסמכים בתוך *מדריך ההתקנה*.

הפעל את תקליטור המסמכים ועיין בתוכן התקליטור כדי לראות את הרשימה המלאה של הנושאים הזמינים.

המידע שבתקליטור המסמכים כולל:

- עצות להדפסה מוצלחת
- דרכים לשיפור איכות ההדפסה
- מידע על השימוש בלוח ההפעלה של המדפסת
 - הוראות להחלפת רכיבים
 - פתרונות לבעיות הדפסה נפוצות
 - שיטות לניקוי חסימות •
 - מבט כללי על תפריטי המדפסת
 - הסברים על הודעות המדפסת

הפצת המידע	ניתן להפיץ את המידע המופיע בתקליטור המסמכים במספר דרכים:
	לתת את תקליטור המסמכים למנהל הרשת או לאיש תמיכה טכנית. •
	 להעתיק את כל תכולת התקליטור (או נושאים מסוימים מתוכו) לכונן רשת שיתופי, או לאתר אינטרה-נט.
	 להדפיס את המידע שבתקליטור המסמכים ולאחסנו בקרבת מקום למדפסת לצורך גישה קלה.
	 לשלוח את כתובת אתר האינטרנט המציג תיעוד למדפסת Lexmark למשתמשי המדפסת (www.lexmark.com/publications). משתמשים עם גישה לאינטרנט יוכלו לגלוש באתר.
אחסון המדריך המהיר	אנו ממליצים להדפיס במהלך ההתקנה את המדריך המהיר. אחסן את המדריך בקרבת מקום למדפסת לצורך גישה קלה.
	להוראות הדפסה, ראה ״הדפסת המדריך המהיר״, עמוד 45.
איחולינו!	אתה מורו בנות להתחיל להנעתמנע במדפסת החדנעה נערכנעת. נעמור
	חוברת זו אם אתה צופה שתרכוש יחידות נוספות למדפסת בעתיד.

שימוש בתקליטור המסמכים